

Annexe : Les versets du Coran en rapport avec le Jihad

Nous produisons ici une série non exhaustive de versets en rapport avec la guerre, montrant la place que celle-ci occupe dans le texte fondateur de l'islam. Nous nous sommes servis du programme de recherche <http://corpus.quran.com/qurandictionary.jsp> à partir de la racine verbale des mots. Nous donnons le texte arabe accompagné de notre propre traduction du Coran, mais les personnes intéressées peuvent consulter d'autres traductions françaises dans le site <http://www.lenoblecoran.fr/traductions-francaises/> (sous-menu), dont celles de Mohammed Hamidullah, Zeinab Abdelaziz, Malek Chebel et Jacques Berque utilisées dans les précédents ouvrages de cette série.

H-3/73:20. Ton Seigneur sait que tu te lèves moins de deux tiers de la nuit, sa moitié, et son tiers, avec un groupe de ceux qui sont avec toi. Dieu prédétermine la nuit et le jour. Il sait que vous ne sauriez pas le dénombre, et il est revenu sur vous. Lisez donc ce qui vous est aisé du Coran. Il sait qu'il y aura parmi vous des malades, d'autres qui s'activent dans la terre, recherchant de la faveur de Dieu, et d'autres qui combattront dans la voie de Dieu. Lisez-en donc ce qui est aisé. Élevez la prière, donnez la dîme, et prêtez à Dieu un bon prêt. Le bien que vous avancez pour vous-mêmes, vous le retrouverez auprès de Dieu, meilleur et plus grand en salaire. Demandez pardon à Dieu. Dieu est pardonneur, très miséricordieux.

إِنَّ رَبَّنَا يَعْلَمُ أَنَّكَ تَقُومُ أَدْنَىٰ مِنْ ثُلُثَيْ اللَّيْلِ وَنِصْفَهُ وَثُلُثَهُ وَطَائِفَةٌ مِنَ الَّذِينَ مَعَكَ وَاللَّهُ يُقَدِّرُ اللَّيْلَ وَالنَّهَارَ عَلِمَ أَنْ لَوْ كَانَ مِنْ حِصْوِهِ فَتَابَ عَلَيْكُمْ فَاقْرَءُوا مَا تَيَسَّرَ مِنَ الْقُرْآنِ عَلِمَ أَنْ سَيَكُونُ مِنْكُمْ مَرْضَىٰ وَعَجَزُونَ بَصِيرُونَ فِي الْأَرْضِ يَبْتَغُونَ مِنْ فَضْلِ اللَّهِ وَعَجَزُونَ يَقْتُلُونَ فِي سَبِيلِ اللَّهِ فَاقْرَءُوا مَا تَيَسَّرَ مِنْهُ وَأَقِيمُوا الصَّلَاةَ وَآتُوا الزَّكَاةَ وَأَقْرِضُوا اللَّهَ قَرْضًا حَسَنًا وَمَا تُقَدِّمُوا لِأَنْفُسِكُمْ مِنْ خَيْرٍ يَجِدُوهُ عِنْدَ اللَّهِ هُوَ خَيْرًا وَأَعْظَمَ أَجْرًا وَاسْتَغْفِرُوا لِلَّهِ إِنَّ اللَّهَ غَفُورٌ رَحِيمٌ

M-39/7:55. Appelez votre Seigneur avec supplication et en cachette. Il n'aime pas les transgresseurs.

ادْعُوا رَبَّكُمْ تَضَرُّعًا وَخُفْيَةً إِنَّهُ لَا يَحِبُّ الْمُعْتَدِينَ

M-39/7:129. Ils dirent: «On nous a fait du mal avant que tu ne viennes à nous, et après que tu nous es arrivé». Il dit: «Peut-être votre Seigneur détruira votre ennemi et vous fera succéder dans la terre pour regarder comment vous ferez».

قَالُوا أَوْذَيْنَا مِنْ قَبْلُ أَنْ تَأْتِيَنَا وَمِنْ بَعْدِ مَا جِئْتَنَا قَالَ عَسَىٰ رَبُّكُمْ أَنْ يُهْلِكَ عَدُوَّكُمْ وَيَسْتَخْلِفَكُمْ فِي الْأَرْضِ فَيَنْظُرَ كَيْفَ تَعْمَلُونَ

M-39/7:182. Ceux qui ont démenti nos signes, nous les attirerons graduellement par où ils ne savent pas.

وَالَّذِينَ كَذَّبُوا بِآيَاتِنَا سَنَسْتَدْرِجُهُمْ مِنْ حَيْثُ لَا يَعْلَمُونَ

M-39/7:183. Je tempore avec eux. Ma ruse est solide.

وَأَمَلِي لَهُمْ إِنَّ كَيْدِي مَتِينٌ

M-39/7:184. N'ont-ils pas réfléchi? Votre compagnon n'est point possédé d'un djinn. Ce n'est qu'un avertisseur manifeste.

أَوَلَمْ يَتَفَكَّرُوا مَا بِصَاحِبِهِمْ مِنْ جِنَّةٍ إِنْ هُوَ إِلَّا نَذِيرٌ مُبِينٌ

M-39/7:188. Dis: «Je ne peux faire pour moi-même ni profit ni nuisance, sauf ce que Dieu souhaite. Si je savais le secret, j'aurais multiplié les biens, et le mal ne m'aurait pas touché. Je ne suis qu'un avertisseur et un annonciateur pour des gens qui croient».

M-41/36:17. Il ne nous incombe que la communication manifeste.

M-42/25:52. N'obéis donc pas aux mécréants et engage contre eux par ceci une grande lutte.

M-42/25:56. Nous ne t'avons envoyé qu'en annonciateur et avertisseur.

M-43/35:22. De même, ne sont pas égaux les vivants et les morts. Dieu fait écouter qui il souhaite. Mais toi tu ne peux faire écouter ceux qui sont dans les tombes.

M-43/35:23. Tu n'es qu'un avertisseur.

M-47/26:115. Je ne suis qu'un avertisseur manifeste».

M-49/28:57. Ils dirent: «Si nous suivons avec toi la direction, nous serons ravis de notre terre». Ne leur avons-nous pas donné le pouvoir sur un lieu interdit, sûr, vers lequel des fruits de toutes sortes sont choisis comme attribution de notre part? Mais la plupart d'entre eux ne savent pas.

M-50/17:15. Quiconque s'est dirigé, ne se dirige que pour lui-même. Quiconque s'est égaré, ne s'égaré qu'à son propre détriment. Nul chargé ne se chargera de la charge d'autrui. Et nous ne châtons que lorsque nous avons suscité un envoyé.

H-50/17:33. Ne tuez pas l'âme que Dieu a interdite, qu'avec le droit. Quiconque est tué opprimé, nous donnons autorité à son allié. Mais qu'il n'exécède pas en tuant, car il est secouru.

M-51/10:25. Dieu appelle à la demeure de la paix. Et il dirige qui il souhaite vers un chemin droit.

M-51/10:99. Si ton Seigneur avait souhaité, ceux qui sont dans la terre auraient tous ensemble cru. Est-ce toi qui contrains les humains pour qu'ils soient croyants?

M-51/10:100. Il n'était à une âme de croire qu'avec l'autorisation de Dieu. Et il met l'opprobre sur ceux qui ne raisonnent pas.

قُلْ لِيَأْمُرَكَ لِتَفْسِي نَفَعًا وَلَا ضَرًّا إِلَّا مَا شَاءَ اللَّهُ وَلَوْ كُنْتَ أَعْلَمُ الْغَيْبِ لَا سَتَكُنَّ مِنَ الْخَيْرِ وَمَا مَسَّنِيَ السُّوءُ إِنْ أَنَا إِلَّا نَذِيرٌ وَبَشِيرٌ لِّقَوْمٍ يُؤْمِنُونَ

وَمَا عَلَيْنَا إِلَّا الْبَلْغُ الْمُبِينُ

فَلَا تَطِعِ الْكُفْرِينَ وَجَاهِدْهُمْ بِهِ جِهَادًا كَبِيرًا

وَمَا أَرْسَلْنَاكَ إِلَّا مُبَشِّرًا وَنَذِيرًا

وَمَا يَسْتَوِي الْأَحْيَاءُ وَلَا الْأَمْوَاتُ إِنْ اللَّهُ يَسْمَعُ مَنْ يَشَاءُ وَمَا أَنْتَ بِمُسْمِعٍ فِي الْقُبُورِ

إِنْ أَنْتَ إِلَّا نَذِيرٌ
إِنْ أَنَا إِلَّا نَذِيرٌ مُبِينٌ

وَقَالُوا إِنْ نَتَّبِعِ الْهَدَى مَعَكَ نَتَّخِطِفُ مِنْ أَرْضِنَا أَوْ لَمْ نَمُكِّنْ لَهُمْ حَرَمًا ءَامِنًا يُحْيِي إِلَيْهِ ثَمَرَاتُ كُلِّ شَيْءٍ رَزَقًا مِنْ لَدُنَّا وَلَكِنَّ أَكْثَرَهُمْ لَا يَعْلَمُونَ

مَنْ اهْتَدَى فَإِنَّمَا يَهْتَدِي لِنَفْسِهِ وَمَنْ ضَلَّ فَإِنَّمَا يَضِلُّ عَلَيْنَا وَلَا تَزِرُ وَازِرَةٌ وِزْرَ أُخْرَى وَمَا كُنَّا مُعَذِّبِينَ حَتَّى تَبْعَثَ رَسُولًا

وَلَا تَقْتُلُوا النَّفْسَ الَّتِي حَرَّمَ اللَّهُ إِلَّا بِالْحَقِّ وَمَنْ قُتِلَ مَظْلُومًا فَقَدْ جَعَلْنَا لَوْلِيَّهِ سُلْطٰنًا فَلَا يُسْرِفُ فِي الْقَتْلِ إِنَّهُ كَانَ مَنْصُورًا

وَاللَّهُ يَدْعُو إِلَى دَارِ السَّلَامِ وَيَهْدِي مَنْ يَشَاءُ إِلَى صِرَاطٍ مُسْتَقِيمٍ

وَلَوْ شَاءَ رَبُّكَ لَا مَنَ مِنْ فِي الْأَرْضِ كُلَّهُمْ جَمِيعًا أَفَأَنْتَ تَكْرَهُ النَّاسَ حَتَّى يَكُونُوا مُؤْمِنِينَ

وَمَا كَانَتْ لِنَفْسٍ أَنْ تُؤْمِنَ إِلَّا بِإِذْنِ اللَّهِ وَيَجْعَلُ الرِّجْسَ عَلَى الَّذِينَ لَا يَعْقِلُونَ

M-52/11:118. Si ton Seigneur avait souhaité, il aurait fait des humains une seule nation. Or ils ne cessent de diverger.

M-53/12:108. Dis: «Voici ma voie. J'appelle à Dieu, avec clairvoyance, moi et ceux qui m'ont suivi. Dieu soit exalté! Je ne suis point des associateurs».

M-55/6:19. Dis: «Quelle chose est plus grande en fait de témoignage?» Dis: «Le témoignage de Dieu est le plus grand témoignage. Il est témoin parmi moi et vous. Ce Coran m'a été révélé pour que je vous avertisse, par sa voie, vous et quiconque auquel il parviendra. Témoignerez-vous qu'il y a avec Dieu d'autres dieux?» Dis: «Je ne témoigne pas». Dis: «Il n'est qu'un seul Dieu, et je suis quitte de ce que vous associez».

M-55/6:108. N'injuriez pas ceux qu'ils appellent, hors de Dieu, car par inimitié ils injurieraient Dieu, sans connaissance. Ainsi avons-nous enjolivé à chaque nation son œuvre. Puis vers leur Seigneur sera leur retour. Il les informera alors de ce qu'ils faisaient.

M-55/6:116. Si tu obéis à la plupart de ceux qui sont dans la terre, ils t'égareront de la voie de Dieu. Ils ne suivent que la présomption et ne font que conjecturer.

M-58/34:28. Nous ne t'avons envoyé que pour tous les humains, en annonciateur et avertisseur. Mais la plupart des humains ne savent pas.

M-61/41:34. Le bienfait et le méfait ne sont pas égaux. Repousse le méfait de la meilleure manière. Et voilà que celui avec qui tu avais une inimitié devient comme un allié ardent.

M-62/42:8. Si Dieu avait souhaité, il aurait fait d'eux une seule nation. Mais il fait entrer qui il souhaite dans sa miséricorde. Quant aux oppresseurs, ils n'auront ni allié ni secourer.

M-62/42:40. La rétribution d'un méfait est un méfait semblable. Mais quiconque gracie et fait une bonne œuvre, son salaire incombe à Dieu. Il n'aime pas les oppresseurs.

M-62/42:41. Quant à celui qui se défend

وَلَوْ شَاءَ رَبُّكَ لَجَعَلَ النَّاسَ أُمَّةً وَاحِدَةً وَلَا يَزَالُونَ مُخْتَلِفِينَ

قُلْ هَذِهِ سَبِيلِي أَدْعُو إِلَى اللَّهِ عَلَى بَصِيرَةٍ أَنَا وَمَنِ اتَّبَعِيَ وَسَبَّحَنَّا اللَّهَ وَمَا أَنَا مِنَ الْمُشْرِكِينَ

قُلْ أَيُّ شَيْءٍ أَكْبَرَ شَهَادَةً قُلِ اللَّهُ شَهِيدٌ بَيْنِي وَبَيْنِكُمْ وَأُوحِيَ إِلَيَّ هَذَا الْقُرْآنُ لِأُنذِرَكُمْ بِهِ وَمَنْ بَلَغَ أَبَيْتِكُمْ لَتُشْهِدُونَّ أُنْتُمْ مَعَ اللَّهِ إِلَهًا آخَرِي قُلْ لَا أَشْهَدُ قُلْ إِنَّمَا هُوَ إِلَهٌ وَاحِدٌ وَإِنِّي بَرِيءٌ مِمَّا تُشْرِكُونَ

وَلَا تَسُبُّوا الَّذِينَ يَدْعُونَ مِنْ دُونِ اللَّهِ فَيَسُبُّوا اللَّهَ عَدْوًا بِغَيْرِ عِلْمٍ كَذَلِكَ زَيْنًا لِكُلِّ أُمَّةٍ عَمَلُهُمْ ثُمَّ إِلَىٰ رَبِّهِمْ مَرْجِعُهُمْ فَيُنَبِّئُهُمْ بِمَا كَانُوا يَعْمَلُونَ

وَإِنْ تَطَعْتَ أَكْثَرَ مِنْ فِي الْأَرْضِ يُضِلُّوكَ عَنْ سَبِيلِ اللَّهِ إِنْ يَتَّبِعُونَ إِلَّا الظَّنَّ وَإِنْ هُمْ إِلَّا تَخْرُصُونَ

وَمَا أَرْسَلْنَاكَ إِلَّا كَافَّةً لِلنَّاسِ بَشِيرًا وَنَذِيرًا وَلَكِنَّ أَكْثَرَ النَّاسِ لَا يَعْلَمُونَ

وَلَا تَسْتَوِي الْحَسَنَةُ وَلَا السَّيِّئَةُ ادْفَعْ بِالَّتِي هِيَ أَحْسَنُ فَإِذَا الَّذِي بَيْنَكَ وَبَيْنَهُ عَدَاوَةٌ كَأَنَّهُ وَدِي حَمِيمٌ

وَلَوْ شَاءَ اللَّهُ لَجَعَلَهُمْ أُمَّةً وَاحِدَةً وَلَكِنْ يَدْخُلُ مِنَ الْإِسْخَارِ فِي رَحْمَتِهِ وَالظَّالِمُونَ مَا لَهُمْ مِنْ وَدِيٍّ وَلَا نَصِيرٍ

après avoir été opprimé, ceux-là il n'y a pas de voie contre eux.

M-62/42:42. Il n'y a de voie que contre ceux qui oppriment les humains et abusent dans la terre sans le droit. Ceux-là auront un châtement affligeant.

M-62/42:43. Celui qui a enduré et pardonné, voilà la fermeté dans les affaires.

M-68/88:21. Rappelle donc, tu n'es qu'un appeleur.

M-68/88:22. Tu n'es pas un dominateur sur eux.

M-68/88:23. Mais celui qui a tourné le dos à la foi et a mécré,

M-68/88:24. Dieu le châtera du plus grand châtement.

M-68/88:25. Vers nous sera leur retour.

M-68/88:26. Ensuite c'est à nous leur compte.

M-70/16:35. Les associateurs dirent: «Si Dieu avait souhaité, nous n'aurions, hors de lui, rien adoré, ni nous ni nos pères. Et nous n'aurions, hors de lui, rien interdit». Ainsi ont fait ceux d'avant eux. Incombe-t-il à l'envoyé autre chose que la communication manifeste?

M-70/16:82. Si ensuite ils tournent le dos à l'islam, ils ne te nuiront pas. Il ne t'incombe que la communication manifeste.

M-70/16:93. Si Dieu avait souhaité, il aurait fait de vous une seule nation. Mais il égare qui il souhaite, et dirige qui il souhaite. Vous serez questionnés sur ce que vous faisiez.

M-70/16:110. Puis ton Seigneur, envers ceux qui ont émigré après qu'ils ont été éprouvés, puis ont lutté et ont enduré, ton Seigneur sera, après cela, pardonneur, très miséricordieux.

M-70/16:125. Appelle à la voie de ton Seigneur par la sagesse et la bonne exhortation. Dispute avec eux de la meilleure manière. Ton Seigneur sait le mieux qui s'est égaré de sa voie, et il sait le mieux qui sont les dirigés.

H-70/16:126. Si vous punissez, punissez semblablement à ce dont vous avez été punis. Et si vous endurez, cela est meilleur pour les endurents.

فَذَكِّرْ إِنَّمَا أَنْتَ مُذَكِّرٌ

لَسْتَ عَلَيْهِمْ بِمُصَيْطِرٍ

إِلَّا مَنْ تَوَلَّى وَكَفَرَ

فَيُعَذِّبُهُ اللَّهُ الْعَذَابَ الْأَكْبَرَ

إِنَّا إِلَيْنَا إِلِيَابُهُمْ

ثُمَّ إِنَّ عَلَيْنَا حِسَابَهُمْ

وَقَالَ الَّذِينَ اشْرِكُوا لَوْ شَاءَ اللَّهُ مَا عَبَدْنَا مِنْ دُونِهِ مِنْ شَيْءٍ خِيفَ وَلَا آيَاتُنَا وَلَا حَرَمْنَا مِنْ دُونِهِ مِنْ شَيْءٍ كَذَلِكَ فَعَلَ الَّذِينَ مِنْ قَبْلِهِمْ فَهَلْ عَلَى الرَّسُولِ إِلَّا الْبَلْغُ الْمُبِينُ

فَإِنْ تَوَلَّوْا فَإِنَّمَا عَلَيْكَ الْبَلْغُ الْمُبِينُ

وَلَوْ شَاءَ اللَّهُ لَجَعَلَكُمْ أُمَّةً وَاحِدَةً وَلَكِنْ يُضِلُّ مَنْ يَشَاءُ وَيَهْدِي مَنْ يَشَاءُ وَلَتَسْأَلُنَّ عَمَّا كُنْتُمْ تَعْمَلُونَ

ثُمَّ إِنَّ رَبَّكَ لِلَّذِينَ هَاجَرُوا مِنْ بَعْدِ مَا فُتِنُوا ثُمَّ جَاهَدُوا وَصَبَرُوا إِنَّ رَبَّكَ مِنْ بَعْدِهَا لَغَفُورٌ رَحِيمٌ

ادْعُ إِلَى سَبِيلِ رَبِّكَ بِالْحُكْمَةِ وَالْمَوْعِظَةِ الْحَسَنَةِ وَجَدِلْهُمْ بِالَّتِي هِيَ أَحْسَنُ إِنَّ رَبَّكَ هُوَ أَعْلَمُ بِمَنْ ضَلَّ عَنْ سَبِيلِهِ وَهُوَ أَعْلَمُ بِالْمُهْتَدِينَ

وَإِنْ عَاقَبْتُمْ فَعَاقِبُوا بِمِثْلِ مَا عَاقَبْتُمْ بِهِ وَإِنْ صَبَرْتُمْ لَهُوَ خَيْرٌ لِلصَّابِرِينَ

H-70/16:127. Endure, ton endurance n'est qu'avec l'aide de Dieu. Ne t'attriste pas à leur sujet, et ne te sens pas à l'étroit à cause de ce qu'ils comptent.

H-70/16:128. Dieu est avec ceux qui ont craint et ceux qui sont bienfaisants.

M-73/21:107. Nous ne t'avons envoyé que comme miséricorde pour les mondes.

M-74/23:96. Repousse le méfait de la meilleure manière. Nous savons le mieux ce qu'ils profèrent.

M-84/30:47. Nous avons envoyé, avant toi, des envoyés à leurs gens. Ils sont venus à eux avec les preuves, mais ils les ont démentis. Nous nous sommes alors vengés de ceux qui ont commis les crimes. C'était notre devoir de secourir les croyants.

H-85/29:6. Quiconque lutte, ne lutte que pour lui-même. Dieu est indépendant des mondes.

M-85/29:18. Si vous démentez, des nations avant vous ont aussi démenti. Il n'incombe à l'envoyé que la communication manifeste.

M-85/29:46. Ne disputez avec les gens du livre que de la meilleure manière, sauf ceux parmi eux qui ont opprimé. Dites: «Nous avons cru en ce qui est descendu vers nous et en ce qui est descendu vers vous. Notre Dieu et votre Dieu sont un seul. C'est à lui que nous sommes soumis».

M-85/29:50. Ils dirent: «Si seulement des signes étaient descendus sur lui de la part de son Seigneur!» Dis: «Les signes sont auprès de Dieu, et je ne suis qu'un avertisseur manifeste».

M-85/29:67. N'ont-ils pas vu que nous avons fait un lieu interdit sûr, alors que les humains sont ravis autour d'eux? Croient-ils donc au faux, et mécroient-ils dans la grâce de Dieu?

M-85/29:69. Ceux qui ont lutté dans notre voie, nous les dirigerons sur nos voies. Dieu est avec les bienfaisants.

H-87/2:85. Ensuite, voilà que vous vous tuez, et vous faites sortir de leurs demeures un groupe parmi vous, vous soutenant mutuellement contre eux, dans le péché et l'agression. Et s'ils vous viennent comme prisonniers, vous les faites racheter, alors

وَاصْبِرْ وَمَا صَبْرُكَ إِلَّا بِاللَّهِ وَلَا تَحْزَنْ عَلَيْهِمْ وَلَا تَكُ فِي ضَيْقٍ مِّمَّا يَمْكُرُونَ

إِنَّ اللَّهَ مَعَ الَّذِينَ اتَّقَوْا وَالَّذِينَ هُمْ مُحْسِنُونَ

وَمَا أَرْسَلْنَاكَ إِلَّا رَحْمَةً لِّلْعَالَمِينَ

ادْفَعْ بِالَّتِي هِيَ أَحْسَنُ السَّيِّئَةِ نَحْنُ أَعْلَمُ بِمَا يَصِفُونَ

وَلَقَدْ أَرْسَلْنَا مِنْ قَبْلِكَ رُسُلًا إِلَى قَوْمِهِمْ فَجَاءَهُمْ بِالْبَيِّنَاتِ فَانْتَقَمْنَا مِنَ الَّذِينَ أَجْرَمُوا وَكَانَ حَقًّا عَلَيْنَا نَصْرَ الْمُؤْمِنِينَ

وَمَنْ جَاهَدَ فَإِنَّمَا يُجَاهِدُ لِنَفْسِهِ إِنَّ اللَّهَ لَغَنِيٌّ عَنِ الْعَالَمِينَ

وَإِنْ تَكْذَبُوا فَقَدْ كَذَبَ أَمْرٌ مِّن قَبْلِكُمْ وَمَا عَلَى الرَّسُولِ إِلَّا الْبَلْغُ الْمُبِينُ

وَلَا تَجِدُوا أَهْلَ الْكِتَابِ إِلَّا بِالَّتِي هِيَ أَحْسَنُ إِلَّا الَّذِينَ ظَلَمُوا مِنْهُمْ وَقُولُوا ءَأَمِنَّا بِالَّذِي أُنزِلَ إِلَيْنَا وَأَنْزَلَ إِلَيْكُمُ وَاللَّهُنَا وَاللَّهُكُمْ وَاحِدٌ وَنَحْنُ لَهُ مُسْلِمُونَ

وَقَالُوا لَوْلَا أُنزِلَ عَلَيْهِ آيَاتٌ مِّن رَّبِّهِ قُلْ إِنَّمَا الْآيَاتُ عِنْدَ اللَّهِ وَإِنَّمَا أَنَا نَذِيرٌ مُّبِينٌ

أَوَلَمْ يَرَوْا أَنَّا جَعَلْنَا حَرَمًا ءَامِنًا وَبِتَخَطْفِ النَّاسِ مِنْ حَوْلِهِمْ أَفَبِالْبَطْلِ يُؤْمِنُونَ وَبِنِعْمَةِ اللَّهِ يَكْفُرُونَ

وَالَّذِينَ جَاهَدُوا فِينَا لِنَهْدِيَهُمْ سَبِيلَنَا وَإِنَّا لَمَعَ الْمُحْسِنِينَ

ثُمَّ أَنْتُمْ هُنَّوَلَاءَ تَقْتُلُونَ أَنْفُسَكُمْ وَتَخْرُجُونَ فَرِيقًا مِنْكُمْ مِنْ دِينِهِمْ تَظَاهِرُونَ عَلَيْهِمْ بِالْآثِمِ وَالْعَادُونَ وَإِن يَأْتُوكُمْ أَسْرَى تَفْدُوهُمْ وَهُوَ حَرَمٌ عَلَيْكُمْ إِحْرَاجُهُمْ أَفْتَوْمُنُونَ بَعْضُ الْكُتَّابِ وَتَكْفُرُونَ بَعْضٌ فَمَا جَزَاءُ مَنْ يَفْعَلُ ذَلِكَ

qu'il vous est interdit de les faire sortir. Croyez-vous donc en une partie du livre, et mé croyez-vous en une partie? La rétribution de ceux parmi vous qui font cela ne sera que l'ignominie dans la vie ici-bas, et au jour de la résurrection ils seront ramenés au châtement le plus fort. Dieu n'est pas inattentif à ce que vous faites.

H-87/2:98. Celui qui est l'ennemi de Dieu, de ses anges, de ses envoyés, de Gabriel et de Michel, sache que Dieu est l'ennemi des mécréants.

H-87/2:119. Nous t'avons envoyé avec la vérité, en annonciateur et avertisseur. Tu ne seras pas questionné sur les compagnons de la géhenne.

H-87/2:154. Ne dites pas de ceux qui sont tués dans la voie de Dieu qu'ils sont morts. Ils sont plutôt vivants, mais vous ne pressentez pas.

H-87/2:190. Combattez dans la voie de Dieu ceux qui vous combattent, et ne transgressez pas. Dieu n'aime pas les transgresseurs!

H-87/2:191. Tuez-les où que vous les trouviez; et sortez-les d'où ils vous ont sortis. La subversion est plus grave que tuer. Mais ne les combattez pas près du Sanctuaire interdit avant qu'ils ne vous y aient combattus. S'ils vous y combattent, tuez-les alors. Voilà la rétribution des mécréants.

H-87/2:192. Mais s'ils s'abstiennent, Dieu est pardonneur, très miséricordieux.

H-87/2:193. Combattez-les jusqu'à ce qu'il n'y ait plus de subversion, et que la religion appartienne à Dieu. S'ils s'abstiennent, il n'y aura nulle agression, sauf contre les oppresseurs.

H-87/2:194. Le mois interdit pour le mois interdit. Et les choses interdites sont régies par la loi du talion. Quiconque transgresse contre vous, transgressez contre lui semblablement à ce qu'il a transgressé contre vous. Craignez Dieu, et sachez que Dieu est avec ceux qui craignent.

H-87/2:195. Dépensez dans la voie de Dieu, et ne vous lancez pas de vos propres mains dans la perte. Faites du bien, Dieu aime

مِنْكُمْ إِلَّا خِزْيَ فِي الْحَيَاةِ الدُّنْيَا وَيَوْمَ الْقِيَامَةِ يُرَدُّونَ إِلَىٰ أَشَدِّ الْعَذَابِ وَمَا اللَّهُ بِغَفِيلٍ عَمَّا تَعْمَلُونَ

مَنْ كَانَ عَدُوًّا لِلَّهِ وَمَلَائِكَتِهِ وَرُسُلِهِ وَجِبْرِيلَ وَمِيكَالَ فَإِنَّ اللَّهَ عَدُوٌّ لِلْكَافِرِينَ

إِنَّا أَرْسَلْنَاكَ بِالْحَقِّ بَشِيرًا وَنَذِيرًا وَلَا تَسْأَلُ عَنِ أَصْحَابِ الْجَحِيمِ

وَلَا تَقُولُوا لِمَنْ يُقْتَلُ فِي سَبِيلِ اللَّهِ أَمْوَاتٌ بَلْ أَحْيَاءٌ وَلَكِنْ لَا تَشْعُرُونَ

وَقَاتِلُوا فِي سَبِيلِ اللَّهِ الَّذِينَ يُقْتَلُونَكُمْ وَلَا تَعْتَدُوا ۚ إِنَّ اللَّهَ لَا يُحِبُّ الْمُعْتَدِينَ ۚ

وَأَقْتُلُوهُمْ ۚ حَيْثُ تَقْتُلُوهُمْ ۚ وَأَخْرِجُوهُمْ ۚ مِمَّنْ حَيْثُ أَخْرَجُوكُمْ ۚ وَالْفِتْنَةُ أَشَدُّ مِنَ الْقَتْلِ ۚ وَلَا تُقَاتِلُوهُمْ ۚ عِنْدَ الْمَسْجِدِ الْحَرَامِ حَتَّىٰ يُقَاتِلُوكُمْ فِيهِ ۚ فَإِنْ قَاتَلُوكُمْ فَأَقْتُلُوهُمْ ۚ كَذَلِكَ جَزَاءُ الْكَافِرِينَ

فَإِنْ انْتَهَوْا فَإِنَّ اللَّهَ غَفُورٌ رَحِيمٌ

وَقَاتِلُوهُمْ حَتَّىٰ لَا تَكُونَ فِتْنَةٌ وَيَكُونَ الدِّينَ لِلَّهِ ۚ فَإِنْ انْتَهَوْا فَلَا عُدْوَانَ إِلَّا عَلَى الظَّالِمِينَ

الشَّهْرَ الْحَرَامَ بِالشَّهْرِ الْحَرَامِ وَالْحُرُمَاتِ قِصَاصٌ ۚ فَمَنْ أَعْتَدَىٰ عَلَيْكُمْ فَأَعْتَدُوا عَلَيْهِ بِمِثْلِ مَا أَعْتَدَىٰ عَلَيْكُمْ ۚ وَأَتَّقُوا اللَّهَ وَاعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَعَ الْمُتَّقِينَ

وَأَنْفِقُوا فِي سَبِيلِ اللَّهِ وَلَا تُلْقُوا بِأَيْدِيكُمْ إِلَى التَّهْلُكَةِ وَأَحْسِنُوا ۚ إِنَّ اللَّهَ يُحِبُّ الْمُحْسِنِينَ

les bienfaisants.

H-87/2:208. Ô vous qui avez cru! Entrez tous dans l'islam. Ne suivez pas les pas du satan. Il est pour vous un ennemi manifeste.

H-87/2:216. On vous a prescrit le combat, même s'il est répugnant pour vous. Peut-être une chose vous répugne, alors que cela est meilleur pour vous. Et peut-être aimez-vous une chose, alors que cela vous est un mal. Dieu sait, tandis que vous ne savez pas.

H-87/2:217. Ils te demandent sur le mois interdit: «Y a-t-il combat?» Dis: «Le combat en lui est un grand péché. Mais le fait de rebuter de la voie de Dieu, de mécroire en lui, de rebuter du Sanctuaire interdit, et d'en faire sortir ses gens, est un plus grand péché auprès de Dieu. Et la subversion est un plus grand péché que tuer». Ils ne cesseront de vous combattre jusqu'à vous faire abjurer votre religion, s'ils le peuvent. Quiconque parmi vous abjure sa religion et meurt en étant mécréant, ceux-là leurs œuvres ont échoué dans la vie ici-bas et dans la vie dernière. Ceux-là sont les compagnons du feu. Ils y seront éternellement.

H-87/2:218. Ceux qui ont cru, et ceux qui ont émigré et lutté dans la voie de Dieu, ceux-là espèrent la miséricorde de Dieu. Dieu est pardonneur, très miséricordieux.

H-87/2:243. N'as-tu pas vu ceux qui sortirent de leurs demeures, alors qu'ils étaient des milliers, par peur de la mort? Dieu leur dit: «Mourez». Puis il les a fait revivre. Ton Seigneur est pourvoyeur de faveur envers les humains. Mais la plupart des humains ne remercient pas.

H-87/2:244. Combattez dans la voie de Dieu. Et sachez que Dieu est écouteur, connaisseur.

H-87/2:245. Quel est celui qui prête à Dieu un bon prêt, et il lui redoublera la récompense beaucoup de fois? Dieu restreint l'attribution ou la déploie, et vers lui vous serez retournés.

H-87/2:246. N'as-tu pas vu les notables des fils d'Israël, lorsqu'après Moïse, ils dirent à un prophète à eux: «Suscite-nous un roi, pour que nous combattions dans la voie de

بَيَاتِهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا إِدْخُلُوا فِي السَّلَامِ كَافَّةً
وَلَا تَتَّبِعُوا خُطْوَاتِ الشَّيْطَانِ إِنَّهُ لَكُمْ عَدُوٌّ
مُبِينٌ

كُتِبَ عَلَيْكُمُ الْقِتَالُ وَهُوَ كَرِهٌ لَكُمْ وَعَسَىٰ أَنْ
تَكْرَهُوا شَيْئًا وَهُوَ خَيْرٌ لَّكُمْ وَعَسَىٰ أَنْ تُحِبُّوا
شَيْئًا وَهُوَ شَرٌّ لَّكُمْ وَاللَّهُ يَعْلَمُ وَأَنْتُمْ لَا تَعْلَمُونَ

يَسْأَلُونَكَ عَنِ الشَّهْرِ الْحَرَامِ قِتَالٍ فِيهِ قُلْ قِتَالٌ فِيهِ
كَبِيرٌ وَصَدٌّ عَنِ سَبِيلِ اللَّهِ وَكُفْرٌ بِهِ وَالْمَسْجِدِ
الْحَرَامِ وَإِخْرَاجُ أَهْلِهِ مِنْهُ أَكْبَرُ عِنْدَ اللَّهِ وَالْفِتْنَةُ
أَكْبَرُ مِنَ الْقَتْلِ وَلَا يَزَالُونَ يَقْتُلُونَكُمْ حَتَّىٰ
يُردُّوكُمْ عَنْ دِينِكُمْ إِنْ أَسْتَطَعُوا وَمَنْ يَرْتَدِدْ
مِنْكُمْ عَنِ دِينِهِ فِيمَتٍ وَهُوَ كَافِرٌ فَأُولَٰئِكَ
حَبِطَتْ أَعْمَالُهُمْ فِي الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ وَأُولَٰئِكَ
أَصْحَابُ النَّارِ هُمْ فِيهَا خَالِدُونَ

إِنَّ الَّذِينَ هَاجَرُوا وَجَاهَدُوا فِي
سَبِيلِ اللَّهِ أُولَٰئِكَ يَرْجُونَ رَحْمَتَ اللَّهِ وَاللَّهُ غَفُورٌ
رَّحِيمٌ

الْمَ تَرَىٰ إِلَى الَّذِينَ خَرَجُوا مِنْ دِيَارِهِمْ وَهُمْ أَلْفٌ
حَدَّرَ الْمَوْتَ فَقَالَ لَهُمُ اللَّهُ مَوْتُوا ثُمَّ أَحْيَاهُمْ
إِنَّ اللَّهَ لَذُو فَضْلٍ عَلَى النَّاسِ وَلَٰكِنَّ أَكْثَرَ
النَّاسِ لَا يَشْكُرُونَ

وَقَاتِلُوا فِي سَبِيلِ اللَّهِ وَعَلِمُوا أَنَّ اللَّهَ سَمِيعٌ عَلِيمٌ

مَنْ ذَا الَّذِي يُقْرِضُ اللَّهَ قَرْضًا حَسَنًا فَيُضْعِفُهُ
لَهُ أضعافًا كَثِيرَةً وَاللَّهُ يَقْبِضُ وَيَبْصُطُ وَإِلَيْهِ
تُرْجَعُونَ

الْمَ تَرَىٰ إِلَى الْمِثَالِ مِنْ بَنِي إِسْرَائِيلَ مِنْ بَعْدِ مُوسَىٰ
إِذْ قَالُوا لِنَبِيِّهِمْ إِنَّكَ لَنَا مُلْكًا نَقْتُلُكَ فِي سَبِيلِ
اللَّهِ قَالَ هَلْ عَسَيْتُمْ إِنْ كُتِبَ عَلَيْكُمُ الْقِتَالُ

Dieu»? Il dit: «Peut-être ne combattez-vous pas, lorsqu'on vous prescrit le combat». Ils dirent: «Qu'aurions-nous à ne pas combattre dans la voie de Dieu, alors qu'on nous a fait sortir de nos demeures et nous avons été éloignés de nos fils?» Lorsqu'on leur a prescrit le combat, ils tournèrent le dos, excepté peu parmi eux. Dieu est connaisseur des oppresseurs.

H-87/2:250. Lorsqu'ils comparurent devant Goliath et ses soldats, ils dirent: «Notre Seigneur! Dégage sur nous une endurance, raffermis nos pieds, et secours-nous contre les gens mécréants».

H-87/2:251. Ils les ont défaits, avec l'autorisation de Dieu. David tua Goliath. Dieu lui donna le royaume et la sagesse, et lui enseigna de ce qu'il souhaite. Si Dieu ne repoussait pas les humains les uns par les autres, la terre serait corrompue. Mais Dieu est pourvoyeur de faveur envers les mondes.

H-87/2:253. Ceux-là sont les envoyés. Nous en avons favorisé certains par rapport à d'autres. Il en est à qui Dieu a parlé. Il a élevé certains d'eux en degrés. Nous avons apporté à Jésus, fils de Marie, les preuves, et l'avons fortifié par l'esprit saint. Si Dieu avait souhaité, les gens qui vinrent après eux ne se seraient pas combattus, après que les preuves leur furent venues. Mais ils ont divergé. Il y en a qui a cru, et il y en a qui a mécru. Si Dieu avait souhaité, ils ne se seraient pas combattus. Mais Dieu fait ce qu'il veut.

H-87/2:261. La dépense de ceux qui dépensent leurs fortunes dans la voie de Dieu ressemble à un grain dont poussent sept épis, dans chaque épi cent grains. Dieu redoublera la récompense à qui il souhaite. Dieu est large, connaisseur.

H-87/2:278. Ô vous qui avez cru! Craignez Dieu et laissez ce qui reste de l'accroissement du prêt. Si vous étiez croyants.

H-87/2:279. Si vous ne le faites pas, alors recevez l'annonce d'une guerre de la part de Dieu et de son envoyé. Si vous revenez, vous aurez le principal de vos fortunes.

الَا تَهْتَبِلُوا قَالُوا وَمَا لَنَا أَلَا نُقَاتِلَ فِي سَبِيلِ اللَّهِ وَقَدْ أَخْرَجْنَا مِنْ دِينِنَا وَأَبْنَيْنَا فَلِمَا كَتَبَ عَلَيْهِمُ الْقِتَالَ تَوَلَّوْا إِلَّا قَلِيلًا مِنْهُمْ وَاللَّهُ عَلِيمٌ بِالظَّالِمِينَ

وَلَمَّا بَرَزُوا لِجَالُوتَ وَجُنُودِهِ قَالُوا رَبَّنَا أَفْرِغْ عَلَيْنَا صَبْرًا وَثَبِّتْ أَقْدَامَنَا وَانصُرْنَا عَلَى الْقَوْمِ الْكَافِرِينَ

فَهَزَمُوهُمْ بِإِذْنِ اللَّهِ وَقَتَلَ دَاوُدُ جَالُوتَ وَآتَاهُ اللَّهُ الْمُلْكَ وَالْحِكْمَةَ وَعَلَّمَهُ مِمَّا يَشَاءُ وَلَوْلَا دَفْعُ اللَّهِ النَّاسَ بَعْضَهُمْ بِبَعْضٍ لَفَسَدَتِ الْأَرْضُ وَلَكِنَّ اللَّهَ ذُو فَضْلٍ عَلَى الْعَالَمِينَ

تِلْكَ الرُّسُلُ فَضَلْنَا بَعْضَهُمْ عَلَى بَعْضٍ مِنْهُمْ مَنْ كَلَّمَ اللَّهُ وَرَفَعَ بَعْضَهُمْ دَرَجَاتٍ وَآتَيْنَا عِيسَى ابْنَ مَرْيَمَ الْبَيِّنَاتِ وَأَيَّدْنَاهُ بِرُوحِ الْقُدُسِ وَلَوْ شَاءَ اللَّهُ مَا أَقْتَبَلُ الَّذِينَ مِنْ بَعْدِهِمْ مِنْ بَعْدِ مَا جَاءَتْهُمُ الْبَيِّنَاتُ وَلَكِنْ اأَحْتَلَفُوا فِيمَهُمْ مِنْ ءَامِنٍ وَمِنْهُمْ مَنْ كَفَرَ وَلَوْ شَاءَ اللَّهُ مَا أَقْتَبَلُوا وَلَكِنَّ اللَّهَ يَفْعَلُ مَا يُرِيدُ

مَثَلُ الَّذِينَ يُنْفِقُونَ أَمْوَالَهُمْ فِي سَبِيلِ اللَّهِ كَمَثَلِ حَبَّةٍ أَتَتْ سَبْعَ سَنَابِلٍ فِي كُلِّ سَنَابِلَةٍ مِائَةٌ حَبَّةٌ وَاللَّهُ يُضَعِفُ لِمَنْ يَشَاءُ وَاللَّهُ وَسِعَ عَلِيمٌ

يَتَائِبَهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا اتَّقُوا اللَّهَ وَذَرُوا مَا بَقِيَ مِنَ الرِّبَا إِن كُنْتُمْ مُؤْمِنِينَ

فَإِنْ لَمْ تَفْعَلُوا فَأْذَنُوا بِحَرْبٍ مِنَ اللَّهِ وَرَسُولِهِ وَإِنْ تُبْتُمْ فَلَكُمْ رُءُوسُ أَمْوَالِكُمْ لَا تَظْلِمُونَ وَلَا تُظْلَمُونَ

Vous n'opprimerez pas, et vous ne serez pas opprimés.

H-87/2:286. Dieu ne charge une âme que selon sa capacité. À elle le bien qu'elle a réalisé, et contre elle le mal qu'elle a réalisé. Notre Seigneur! Ne nous réprime pas si nous oublions ou commettons une erreur. Notre Seigneur! Ne nous fais pas porter un fardeau comme tu l'as fait porter à ceux d'avant nous. Notre Seigneur! Ne nous fais pas porter ce dont nous n'avons pas la force. Gracie-nous, pardonne-nous, et aie miséricorde envers nous. Tu es notre allié. Secours-nous contre les gens mécréants.

H-88/8:1. Ils te demandent sur le butin. Dis: «Le butin est à Dieu et à son envoyé». Craignez alors Dieu, faites la conciliation parmi vous, et obéissez à Dieu et à son envoyé. Si vous étiez croyants.

H-88/8:2. Les croyants sont ceux dont les cœurs sont apeurés lorsque Dieu est rappelé, dont la foi est accrue, lorsque ses signes leur sont récités, et qui se confient à leur Seigneur.

H-88/8:3. Ceux qui élèvent la prière, et dépensent de ce que nous leur avons attribué,

H-88/8:4. ceux-là sont les vrais croyants. Ils auront des degrés auprès de leur Seigneur, un pardon, et une attribution honorable.

H-88/8:5. Comme les croyants ont répugné que ton Seigneur t'ait fait sortir de ta maison avec la vérité pour combattre, de même un groupe des croyants répugnent de sortir.

H-88/8:6. Ils disputent avec toi à propos de la vérité, après qu'elle s'est manifestée, comme s'ils étaient conduits vers la mort, tandis qu'ils regardent.

H-88/8:7. Rappelle lorsque Dieu vous a promis qu'un des deux groupes sera à vous, alors que vous avez aimé que celui qui était sans force soit à vous. Mais Dieu a voulu faire avérer la vérité par ses paroles, et exterminer les mécréants.

H-88/8:8. Il a fait cela afin qu'il fasse avérer la vérité, et anéantir le faux, même si cela répugne aux criminels!

H-88/8:9. Rappelle lorsque vous avez appelé votre Seigneur au secours, et il a

لَا يَكْلِفُ اللَّهُ نَفْسًا إِلَّا وُسْعَهَا لَهَا مَا كَسَبَتْ وَعَلَيْهَا مَا اكْتَسَبَتْ رَبَّنَا لَا تَأْخِذْنَا إِنْ نَسِينَا أَوْ أَخْطَأْنَا رَبَّنَا وَلَا تَحْمِلْ عَلَيْنَا إصْرًا كَمَا حَمَلْتَهُ عَلَى الَّذِينَ مِن قَبْلِنَا رَبَّنَا وَلَا تَحْمِلْنَا مَا لَا طَاقَةَ لَنَا بِهِ وَاعْفُ عَنَّا وَاعْفِرْ لَنَا وَارْحَمْنَا أَنْتَ مَوْلَانَا فَانصُرْنَا عَلَى الْقَوْمِ الْكَافِرِينَ

يَسْأَلُونَكَ عَنِ الْأَنْفَالِ قُلِ الْأَنْفَالُ لِلَّهِ وَالرَّسُولِ فَاتَّقُوا اللَّهَ وَأَطِيعُوا اللَّهَ وَرَسُولَهُ إِنْ كُنْتُمْ مُؤْمِنِينَ

إِنَّمَا الْمُؤْمِنُونَ الَّذِينَ إِذَا ذُكِرَ اللَّهُ وَجِلَتْ قُلُوبُهُمْ وَإِذَا تَلَيَّتْ عَلَيْهِمْ آيَاتُهُ زَادَتْهُمْ إِيمَانًا وَعَلَىٰ رَبِّهِمْ يَتَوَكَّلُونَ

الَّذِينَ يَقِيمُونَ الصَّلَاةَ وَمِمَّا رَزَقْنَاهُمْ يُنْفِقُونَ

أُولَٰئِكَ هُمُ الْمُؤْمِنُونَ حَقًّا هُمْ دَرَجَاتٌ عِنْدَ رَبِّهِمْ وَمَغْفِرَةٌ وَرِزْقٌ كَرِيمٌ

كَمَا أَخْرَجَكَ رَبُّكَ مِن بَيْتِكَ بِالْحَقِّ وَإِنَّ فَرِيقًا مِّنَ الْمُؤْمِنِينَ لَكُرِهُونَ

يُحَادِلُونَكَ فِي الْحَقِّ بَعْدَ مَا تَبَيَّنَ لَنَا مَا يَسْأَلُونَكَ فِي الْمَوْتِ وَهُمْ يَنْظُرُونَ

وَإِذْ يَعِدُكُمُ اللَّهُ إِحْدَى الطَّائِفَتَيْنِ أَنَّهَا لَكُمْ وَتَوَدُّونَ أَنَّ غَيْرَ ذَاتِ الشُّوْكَةِ تَكُونُ لَكُمْ وَيُرِيدُ اللَّهُ أَن يُحِقَّ الْحَقَّ بِكَلِمَاتِهِ وَيَقْطَعَ دَابِرَ الْكَافِرِينَ

لِيُحِقَّ الْحَقَّ وَيُبْطِلَ الْبَاطِلَ وَلَوْ كَرِهَ الْمُجْرِمُونَ

إِذْ تَسْتَغِيثُونَ رَبَّكُمْ فَاسْتَجَابَ لَكُمْ أَنِّي مُمِدُّكُم بِالْفِ مِّنَ الْمَلَائِكَةِ مُرَدِّفِينَ

répondu à votre appel: «Je vais vous pourvoir d'un millier d'anges se faisant suite».

H-88/8:10. Dieu ne fit cela que comme une bonne annonce, et pour qu'avec cela vos cœurs se rassurent. Il n'y a de secours que de la part de Dieu. Dieu est fier, sage.

H-88/8:11. Rappelle lorsque Dieu vous couvre de sommeil comme une assurance de sa part, fait descendre sur vous du ciel de l'eau afin de vous en purifier, et fait disparaître de vous l'abomination du satan, afin de renforcer vos cœurs et d'en raffermir vos pieds.

H-88/8:12. Rappelle lorsque ton Seigneur révèle aux anges: «Je suis avec vous, raffermissez donc ceux qui ont cru. Je lancerai l'effroi dans les cœurs de ceux qui ont mécré. Frappez alors au-dessus des cous, et frappez tous leurs doigts».

H-88/8:13. Cela est le châtement parce qu'ils ont été en dissension avec Dieu et son envoyé. Quiconque est en dissension avec Dieu et son envoyé, Dieu est fort en punition à son égard!

H-88/8:14. Cela est votre châtement. Goûtez-le donc. Et sachez que les mécréants auront le châtement du feu.

H-88/8:15. Ô vous qui avez cru! Lorsque vous rencontrez ceux qui ont mécré, en marche, ne leur tournez pas le dos.

H-88/8:16. Quiconque, ce jour-là, leur tourne le dos, à moins que ce ne soit en déplacement pour le combat, ou pour rallier un groupe, encourra la colère de Dieu, et la géhenne sera son abri. Quelle détestable destination!

H-88/8:17. Si vous vous vantez de les avoir tués, ce n'est pas vous qui les avez tués, mais c'est Dieu qui les a tués. Lorsque tu as lancé, ce n'est pas toi qui as lancé, mais c'est Dieu qui a lancé. Afin de tester les croyants d'un bon test de sa part. Dieu est écouteur, connaisseur.

H-88/8:18. Cette épreuve est juste! Et Dieu affaiblira la ruse des mécréants.

H-88/8:19. Si vous cherchez à conquérir, la conquête vous viendra. Et si vous vous abstenez, cela est meilleur pour vous. Mais

وَمَا جَعَلَهُ اللَّهُ إِلَّا بُشْرَىٰ وَلِتَطْمَئِنَّ بِهِ قُلُوبُكُمْ وَمَا النَّصْرُ إِلَّا مِنْ عِنْدِ اللَّهِ إِنَّ اللَّهَ عَزِيزٌ حَكِيمٌ

إِذْ يُغَشِّيكُمُ النَّعَاسَ أَمَنَةً مِنْهُ وَيُنزِلُ عَلَيْكُم مِّنَ السَّمَاءِ مَاءً لِّيُطَهِّرَكُم بِهِ وَيُذْهِبَ عَنْكُم رَجْزَ الشَّيْطَانِ وَلِيَرْبِطَ عَلَىٰ قُلُوبِكُمْ وَيُثَبِّتَ بِهِ الْأَقْدَامَ

إِذْ يُوحَىٰ رَبِّكَ إِلَى الْمَلَائِكَةِ إِنِّي مَعَكُمْ فَاثْبُتُوا الَّذِينَ آمَنُوا سَأَلْتَنِي فِي قُلُوبِ الَّذِينَ كَفَرُوا أَلرُّعْبَ فَاصْبِرُوا فَوْقَ الْأَعْنَاقِ وَاصْبِرُوا مِنْهُمْ كُلَّ بَنَانٍ

ذَٰلِكَ بِأَنَّهُمْ شَاقُوا اللَّهَ وَرَسُولَهُ وَمَنْ يُشَاقِقِ اللَّهَ وَرَسُولَهُ فَإِنَّ اللَّهَ شَدِيدُ الْعِقَابِ

ذَٰلِكُمْ فَذُوقُوهُ وَأَنَّ لِلْكَافِرِينَ عَذَابَ النَّارِ

يَتَّبِعُهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِذَا لَقِيتُمُ الَّذِينَ كَفَرُوا زَحَفَا فَلَا تُولُوهُمُ الْأَدْبَارَ

وَمَنْ يُؤَلِّهِمْ يَوْمَئِذٍ دَرَبَهُ إِلَّا مَتَحَرِّفًا لِقِتَالٍ أَوْ مُتَحِيزًا إِلَىٰ فِتْنَةٍ فَقَدْ بَاءَ بِغَضَبٍ مِّنَ اللَّهِ وَمَا وَهُ جَهَنَّمَ وَبِئْسَ الْمَصِيرُ

فَلَمْ تَقْتُلُوهُمْ وَلَٰكِنَّ اللَّهَ قَتَلَهُمْ وَمَا رَمَيْتَ إِذْ رَمَيْتَ وَلَٰكِنَّ اللَّهَ رَبِّي وَلِيِّيَ الْمُؤْمِنِينَ مِنْهُ بَلَاءٌ حَسَنًا إِنَّ اللَّهَ سَمِيعٌ عَلِيمٌ

ذَٰلِكُمْ وَأَنَّ اللَّهَ مُوهِنٌ كَيْدِ الْكَافِرِينَ

إِنْ تَسْتَفْتِحُوا فَقَدْ جَاءَكُمْ الْفَتْحُ وَإِنْ تَنْهَوْا فَهُوَ خَيْرٌ لَّكُمْ وَإِنْ تَعُودُوا نَعُدْ وَلَنْ تُغْنِيَ عَنْكُمْ فِتْنَتَكُمْ شَيْئًا وَلَوْ كَثُرَتْ وَأَنَّ اللَّهَ مَعَ الْمُؤْمِنِينَ

si vous récidivez, nous récidiverons. Votre groupe ne vous servira à rien, même s'il est multiplié. Dieu est avec les croyants.

H-88/8:26. Rappelez-vous lorsque vous étiez peu nombreux, affaiblis dans la terre, craignant que les humains ne vous ravissent. Il vous abrita, vous fortifia par son secours, et vous attribua de bonnes choses. Peut-être remercierez-vous!

H-88/8:30. Rappelle lorsque ceux qui ont mécréu ont comploté contre toi, pour t'arrêter, te tuer, ou te faire sortir. Ils complotent, et Dieu complot. Et Dieu est le meilleur des comploteurs.

H-88/8:38. Dis à ceux qui ont mécréu que, s'ils s'abstiennent, on leur pardonnera ce qui fut précédemment. Mais s'ils retournent à le combattre, la loi des premiers est passée et ils seront châtiés comme les prédécesseurs.

H-88/8:39. Combattez-les jusqu'à ce qu'il n'y ait plus de subversion, et que toute la religion soit à Dieu. S'ils s'abstiennent, Dieu est clairvoyant sur ce qu'ils font.

H-88/8:55. Les pires créatures qui se meuvent, auprès de Dieu, sont ceux qui ont mécréu, car ils ne croient pas.

H-88/8:56. Ceux avec lesquels tu t'es engagé, et ensuite ils rompent leur engagement chaque fois et ne craignent pas,

H-88/8:57. si tu les trouves dans la guerre, fais fuir à travers eux ceux qui sont derrière eux. Peut-être se rappelleront-ils!

H-88/8:58. Mais si tu crains une trahison de la part de gens avec lesquels tu as un engagement, rejette alors l'engagement d'une façon égale. Dieu n'aime pas les traîtres.

H-88/8:59. Que ceux qui ont mécréu ne pensent pas qu'ils ont précédé. Ils ne sauraient nous défier.

H-88/8:60. Préparez contre eux autant que vous pouvez comme force et comme chevaux en alerte, afin d'effrayer l'ennemi de Dieu et le vôtre, et d'autres hors de ceux-ci que vous ne le connaissez pas. Dieu les connaît. Ce que vous dépensez dans la voie de Dieu vous sera acquitté, et vous ne serez pas opprimés.

وَإِذْ كُفِرُوا إِذْ أَنْتُمْ قَلِيلٌ مَسْتَضْعَفُونَ فِي الْأَرْضِ
تَخَافُونَ أَنْ يَتَخَطَّفَكُمُ النَّاسُ فَفَاوَنَكُمُ وَأَيْدِكُمْ
بِنَصْرِهِ وَرَزَقَكُم مِّنَ الطَّيِّبَاتِ لَعَلَّكُمْ تَشْكُرُونَ

وَإِذْ يَمْكُرُ بِكَ الَّذِينَ كَفَرُوا لِيُبْسِتُوا لَكَ أَوْ يَقْتُلُوكَ أَوْ
يُخْرِجُوكَ وَيَمْكُرُونَ وَيَمْكُرُ اللَّهُ وَاللَّهُ خَيْرُ
الْمُكْرِمِينَ

قُلْ لِلَّذِينَ كَفَرُوا إِنْ يَنْتَهُوا يُغْفَرْ لَهُمْ مَا قَدْ
سَلَفَ وَإِنْ يَعُودُوا فَقَدْ مَضَتْ سُنَّتُ الْأَوَّلِينَ

وَقَاتِلُوهُمْ حَتَّى لَا تَكُونَ فِتْنَةٌ وَيَكُونَ الدِّينَ
كُلَّهُ لِلَّهِ فَإِنْ أُنتَهُوا فَإِنَّ لِلَّهِ بِمَا
يَعْمَلُونَ بَصِيرًا

إِنَّ شَرَّ الدَّوَابِّ عِنْدَ اللَّهِ الَّذِينَ كَفَرُوا فَهُمْ لَا
يُؤْمِنُونَ

الَّذِينَ عَاهَدْتَ مِنْهُمْ ثُمَّ يَنْقُضُونَ عَهْدَهُمْ
فِي كُلِّ مِرَّةٍ وَهُمْ لَا يَتَّقُونَ

فَأَمَّا تَتَّقِفْتَهُمْ فِي الْحَرْبِ فَشَرِّدْ بِهِمْ مَنْ خَلْفَهُمْ
لَعَلَّهُمْ يَذْكُرُونَ

وَأَمَّا يَخَافُونَ مِنْ قَوْمٍ خِيَانَةٌ فَانذِرْ إِلَيْهِمْ عَلَى
سَوَاءٍ إِنْ اللَّهُ لَا يُحِبُّ الْخَائِبِينَ

وَلَا تَحْسَبَنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا سَبَقُوا إِنَّهُمْ لَا يَعْلَمُونَ

وَأَعِدُوا لَهُمْ مَا اسْتَطَعْتُمْ مِنْ قُوَّةٍ وَمِنْ رِبَاطِ
الْخَيْلِ تَرْهَبُونَ بِهِ عَدُوَّ اللَّهِ وَعَدُوَّكُمْ
وَأَ الْآخَرِينَ مِنْ دُونِهِمْ لَا تَعْلَمُونَهُمُ اللَّهُ يَعْلَمُهُمْ
وَمَا تَنْفِقُوا مِنْ شَيْءٍ فِي سَبِيلِ اللَّهِ يُوَفِّ إِلَيْكُمْ وَأَنْتُمْ
لَا تظَلَمُونَ

H-88/8:61. S'ils penchent pour la paix, penches-y alors et confie-toi à Dieu. Il est l'écouteur, le connaisseur.

H-88/8:62. S'ils veulent te tromper, alors Dieu te suffira. C'est lui qui t'a fortifié par son secours et par les croyants,

H-88/8:65. Ô Prophète! Incite les croyants au combat. S'il se trouve parmi vous vingt endurants, ils vaincront deux cents. Et s'il se trouve parmi vous cent, ils vaincront mille de ceux qui ont mécré. Parce qu'ils sont des gens qui ne comprennent pas.

H-88/8:66. Maintenant, Dieu a allégé votre tâche, et a su qu'il y a de la faiblesse en vous. S'il se trouve parmi vous cent endurants, ils vaincront deux cents. Et s'il se trouve parmi vous mille, ils vaincront deux mille, avec l'autorisation de Dieu. Dieu est avec les endurants.

H-88/8:67. Il n'était à un prophète d'avoir de prisonniers que lorsqu'il meurt dans la terre. Vous voulez le bien casuel de la vie ici-bas, tandis que Dieu veut la vie dernière. Dieu est fier, sage.

H-88/8:68. Si un livre de la part de Dieu n'avait pas précédé, il vous aurait touchés, pour ce que vous avez pris de la rançon, un grand châtement.

H-88/8:72. Ceux qui ont cru, émigré, et lutté de leurs fortunes et de leurs personnes dans la voie de Dieu, ainsi que ceux qui ont abrités et secourus, ceux-là sont alliés les uns des autres. Quant à ceux qui ont cru et n'ont pas émigré, vous n'avez en rien une alliance avec eux, jusqu'à ce qu'ils émigrent. S'ils vous demandent secours dans la religion, à vous alors de secourir, sauf contre des gens avec lesquels vous avez un engagement. Dieu est clairvoyant sur ce que vous faites.

H-88/8:73. Ceux qui ont mécré sont alliés les uns des autres. Si vous ne le faites pas, il y aura subversion dans la terre et grande corruption.

H-88/8:74. Ceux qui ont cru, émigré et lutté dans la voie de Dieu, ainsi que ceux qui ont abrités et secourus, ceux-là sont les vrais croyants. Ils auront un pardon et une attribution honorable.

وَأِنْ جَنَحُوا لِلسَّلْمِ لهَا فَاجِنَحْ وَتَوَكَّلْ عَلَى اللَّهِ إِنَّهُ هُوَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ

وَأِنْ يَرِيدُوا أَنْ يَخْدَعُوكَ فَإِنَّ حَسْبَكَ اللَّهُ هُوَ الَّذِي أَيَّدَكَ بِنَصْرِهِ وَبِالْمُؤْمِنِينَ

يَا أَيُّهَا النَّبِيُّ حَرِّضِ الْمُؤْمِنِينَ عَلَى الْقِتَالِ إِنْ يَكُنْ مِنْكُمْ عِشْرُونَ صَابِرُونَ يَغْلِبُوا مِائَتِينَ وَإِنْ يَكُنْ مِنْكُمْ مِائَةٌ يَغْلِبُوا أَلْفًا مِنَ الَّذِينَ كَفَرُوا بِأَنَّهُمْ قَوْمٌ لَا يَفْقَهُونَ

الْفَنَ خَفَّفَ اللَّهُ عَنْكُمْ وَعَلَّمَ رَبُّ فَيْكُمْ صَعَفًا فَإِنْ يَكُنْ مِنْكُمْ مِائَةٌ صَابِرَةٌ يَغْلِبُوا مِائَتِينَ وَإِنْ يَكُنْ مِنْكُمْ أَلْفٌ يَغْلِبُوا أَلْفِينَ بِإِذْنِ اللَّهِ وَاللَّهُ مَعَ الصَّابِرِينَ

مَا كَانَتْ لِنَبِيِّ أَنْ يُكُونَ لَهُ سَرِيٌّ حَتَّى يُخْرَجَ فِي الْأَرْضِ تَرِيدُونَ عَرَضَ الدُّنْيَا وَاللَّهُ يُرِيدُ الْآخِرَةَ وَاللَّهُ عَزِيزٌ حَكِيمٌ

لَوْ لَا كِتَابٌ مِنَ اللَّهِ سَبَقَ لَمَسَّكُمْ فِيمَا أَخَذْتُمْ عَذَابٌ عَظِيمٌ

إِنَّ الَّذِينَ ءَامَنُوا وَهَاجَرُوا وَجَاهَدُوا بِأَمْوَالِهِمْ وَأَنْفُسِهِمْ فِي سَبِيلِ اللَّهِ وَالَّذِينَ ءَاوَأُوا وَنَصَرُوا أُولَئِكَ بَعْضُهُمْ أَوْلِيَاءُ بَعْضٍ وَالَّذِينَ ءَامَنُوا وَلَمْ يَهَاجَرُوا مَا لَكُمْ مِنْ شَيْءٍ حَتَّى يُهَاجَرُوا وَإِنْ اسْتَنْصَرُوكُمْ فِي الدِّينِ فَعَلَيْكُمُ النَّصْرُ إِلَّا عَلَى قَوْمٍ بَيْنَكُمْ وَبَيْنَهُمْ مِيثَاقٌ وَاللَّهُ بِمَا تَعْمَلُونَ بَصِيرٌ

وَالَّذِينَ كَفَرُوا بَعْضُهُمْ أَوْلِيَاءُ بَعْضٍ إِلَّا تَفْعَلُوهُ تَكُنْ فِتْنَةٌ فِي الْأَرْضِ وَفَسَادٌ كَبِيرٌ

وَالَّذِينَ ءَامَنُوا وَهَاجَرُوا وَجَاهَدُوا فِي سَبِيلِ اللَّهِ وَالَّذِينَ ءَاوَأُوا وَنَصَرُوا أُولَئِكَ هُمُ الْمُؤْمِنُونَ حَقًّا هُمْ مَغْفِرَةٌ وَرِزْقٌ كَرِيمٌ

H-88/8:75. Ceux qui ont cru par la suite, émigré et lutté avec vous, ceux-là sont des vôtres. Mais les parentés ont priorité les unes envers les autres, d'après le livre de Dieu. Dieu est connaisseur de toute chose.

H-89/3:13. Il était pour vous un signe dans deux groupes qui se rencontrèrent. Un groupe combattait dans la voie de Dieu, et l'autre, mécréant, combattait pour les idoles. Ils les voyaient semblables à leur double, à vue d'œil. Dieu fortifie par son secours qui il souhaite. Il y a là une leçon pour les dotés de clairvoyance!

H-89/3:19. La religion auprès de Dieu est l'Islam. Ceux auxquels le livre fut donné ne divergèrent qu'après que la connaissance leur fut venue, par abus entre eux. Quiconque mécroit aux signes de Dieu, sache que Dieu est prompt dans le compte.

H-89/3:21. Ceux qui mécroient aux signes de Dieu, tuent les prophètes sans droit, et tuent ceux des humains qui ordonnent l'équité, annonce-leur un châtement affligeant.

H-89/3:28. Que les croyants ne prennent pas les mécréants pour alliés hors des croyants. Quiconque fait cela, n'est pas des alliés de Dieu, à moins que vous ne les craigniez. Dieu vous prémunit de son châtement. C'est vers Dieu la destination.

H-89/3:29. Dis: «Que vous cachiez ce qui est dans vos poitrines, ou que vous le fassiez apparaître, Dieu le sait. Et il sait ce qui est dans les cieux et dans la terre. Dieu est puissant sur toute chose».

H-89/3:85. Quiconque recherche une religion autre que l'Islam, cela ne sera pas accepté de lui, et il sera, dans la vie dernière, des perdants.

H-89/3:104. Que soit parmi vous une nation appelant au bien, ordonnant le convenable, et interdisant le répugnant. Ceux-là sont ceux qui réussissent.

H-89/3:111. Ils ne te nuiront que par quelque mal. S'ils vous combattent, ils vous tourneront le dos. Ensuite, ils ne seront pas secourus.

H-89/3:112. Ils ont été frappés de l'humiliation où qu'on les ait trouvés, à

وَالَّذِينَ إِيمَانًا مِنْكُمْ وَعَمَلًا صَالِحًا وَقَدِ احْتَمَلُوا مَتَاعًا لِيُؤْتُوا عَسَاوَنَ وَمَا كَفَرُوا بِهِمْ يَوْمَ الْقِيَامَةِ فَسَبِّحْ لَهُمْ شَتَّىٰ مَا يُكْفِرُونَ بِهَا كَمَا كَفَرُوا بِهَا أُولَٰئِكَ رِجَالٌ خَالِدُونَ فِي مَا كَانُوا يَعْمَلُونَ

قَدْ كَانَ لَكُمْ آيَاتُ فِي فَتَنِ التَّقَاتِ فَمَا تَقْبَلُونَ فِي سَبِيلِ اللَّهِ وَأَخْرَىٰ كَافِرَةٌ يَرَوْنَهُمْ مِثْلَهُمْ رَأَىٰ الْعَيْنِ وَاللَّهُ يُؤَيِّدُ بِنَصَرِهِ مَنْ يَشَاءُ إِنَّ فِي ذَلِكَ لَعِبْرَةً لِّأُولِي الْأَبْصَارِ

إِنَّ الدِّينَ عِنْدَ اللَّهِ الْإِسْلَامُ وَمَا اخْتَلَفَ الَّذِينَ أُوتُوا الْكِتَابَ إِلَّا مِنْ بَعْدِ مَا جَاءَهُمُ الْعِلْمُ بَغْيًا بَيْنَهُمْ وَمَنْ يَكْفُرْ بِآيَاتِ اللَّهِ فَإِنَّ اللَّهَ سَرِيعُ الْحِسَابِ

إِنَّ الَّذِينَ يَكْفُرُونَ بِآيَاتِ اللَّهِ وَيَقْتُلُونَ الْبَنِينَ يُغْتَرِبُونَ فِي الدِّينِ يَمْشُونَ بِالْقَسْطِ مِنَ النَّاسِ فَبَشِّرْهُمْ بِعَذَابٍ أَلِيمٍ

لَا يَتَّخِذِ الْمُؤْمِنُونَ الْكَافِرِينَ أَوْلِيَاءَ مِنْ دُونِ الْمُؤْمِنِينَ وَمَنْ يَفْعَلْ ذَلِكَ فَلَيْسَ مِنَ اللَّهِ فِي شَيْءٍ إِلَّا أَنْ تَتَّقُوا مِنْهُمْ تُقَدَّةً وَيَحْذَرِكُمْ اللَّهُ نَفْسَهُ وَإِلَى اللَّهِ الْمَصِيرُ

قُلْ إِنْ تَخْفَوْنَ مَا فِي صُدُورِكُمْ أَوْ تَبْدُوهُ يَعْلَمُهُ اللَّهُ وَيَعْلَمُ مَا فِي السَّمَوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ وَاللَّهُ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ

وَمَنْ يَتَّبِعْ غَيْرَ الْإِسْلَامِ دِينًا فَلَنْ يُقْبَلَ مِنْهُ وَهُوَ فِي الْآخِرَةِ مِنَ الْخَاسِرِينَ

وَلْيَكُنْ مِنْكُمْ أُمَّةٌ يَدْعُونَ إِلَى الْخَيْرِ وَيَأْمُرُونَ بِالْمَعْرُوفِ وَيَنْهَوْنَ عَنِ الْمُنْكَرِ وَأُولَٰئِكَ هُمُ الْمُفْلِحُونَ

لَنْ يَضُرَّوكُمْ إِلَّا أَذًى وَإِنْ يُقَاتِلُوكُمْ يُؤَلُّوكُمُ الْأَدْبَارَ ثُمَّ لَا يُنصَرُونَ

ضُرِبَتْ عَلَيْهِمُ الذَّلِيلَةُ إِنَّ مَا تَقِفُوا إِلَّا بِحَبْلٍ مِنَ اللَّهِ وَحَبْلٍ مِنَ النَّاسِ وَبَاءَ وَبِغَضَبٍ مِنَ اللَّهِ وَضُرِبَتْ

moins qu'ils n'aient été protégés d'une corde de la part de Dieu et d'une corde de la part des humains. Et ils ont encouru une colère de Dieu, et ont été frappés de l'indigence. Cela parce qu'ils mé croyaient dans les signes de Dieu, et tuaient les prophètes sans droit. Cela parce qu'ils ont désobéi et transgressaient.

عَلَيْهِمُ الْمَسْكَنَةُ ذَلِكَ بِأَنَّهُمْ كَانُوا يَكْفُرُونَ
بِآيَاتِ اللَّهِ وَيَقْتُلُونَ الْأَنْبِيَاءَ بِغَيْرِ حَقِّ ذَلِكَ بِمَا
عَصَوْا وَكَانُوا يَعْتَدُونَ

H-89/3:121. Rappelle lorsque tu es parti de tes gens afin d'établir pour les croyants des sièges pour le combat. Dieu est écouteur, connaisseur.

وَإِذْ غَدَوْتَ مِنْ أَهْلِكَ تُبَوِّئُ الْمُؤْمِنِينَ مَقْعِدًا
لِلْقِتَالِ اللَّهُ سَمِيعٌ عَلِيمٌ

H-89/3:122. Lorsque deux de vos groupes s'apprêtaient à échouer, alors que Dieu est leur allié à tous deux. Que les croyants se confient à Dieu.

إِذْ هَمَّتْ طَائِفَتَانِ مِنْكُمْ أَنْ تَفْشَلَا وَاللَّهُ وَلِيَهُمَا
وَعَلَى اللَّهِ فَلْيَتَوَكَّلِ الْمُؤْمِنُونَ

H-89/3:123. Dieu vous a secourus à Badr, alors que vous étiez humiliés. Craignez donc Dieu. Peut-être remercierez-vous!

وَلَقَدْ نَصَرَكُمُ اللَّهُ بِبَدْرٍ وَأَنْتُمْ أَذِلَّةٌ فَاتَّقُوا اللَّهَ
لَعَلَّكُمْ تَشْكُرُونَ

H-89/3:124. Lorsque tu disais aux croyants: «Ne vous suffit-il pas que votre Seigneur vous pourvoie de trois mille anges descendus?»

إِذْ تَقُولُ لِلْمُؤْمِنِينَ أَلَنْ يَكْفِيَكُمْ أَنْ يُمَدِّدَ
رَبُّكُمْ بِثَلَاثَةِ آفَافٍ مِنَ الْمَلَائِكَةِ مُزْلَلِينَ

H-89/3:125. Mais si! Si vous endurez et craignez, et qu'ils vous surviennent en leur instant-ci, votre Seigneur vous pourvoira de cinq mille anges marqués.

بَلَى إِنْ تَصْبِرُوا وَتَتَّقُوا وَيَأْتُوكُمْ مِنْ فُورِهِمْ هَذَا
يُمَدِّدْكُمْ رَبُّكُمْ بِخَمْسَةِ آفَافٍ مِنَ الْمَلَائِكَةِ
مُسَوِّمِينَ

H-89/3:126. Dieu ne fit cela que comme une bonne annonce pour vous, et pour que vos cœurs s'en rassurent. Le secours ne provient que de la part de Dieu, le fier, le sage.

وَمَا جَعَلَهُ اللَّهُ إِلَّا بُشْرَىٰ لَكُمْ وَلِتَطْمَئِنَّ قُلُوبُكُمْ بِهِ
وَمَا النَّصْرُ إِلَّا مِنْ عِنْدِ اللَّهِ الْعَزِيزِ الْحَكِيمِ

H-89/3:127. Pour couper une partie de ceux qui ont mécréu ou les consterner, et ainsi ils s'en retournent déçus.

لِيَقْطَعَ طَرَفًا مِّنَ الَّذِينَ كَفَرُوا أَوْ يَكْبِتَهُمْ فَيَنْقَلِبُوا
خَائِبِينَ

H-89/3:128. Tu n'as rien dans l'affaire. Soit Dieu revient sur eux, soit il les châtie. Ils sont des oppresseurs.

لَيْسَ لَكَ مِنَ الْأَمْرِ شَيْءٌ أَوْ يَتُوبَ عَلَيْهِمْ أَوْ
يُعَذِّبُهُمْ فَإِنَّهُمْ ظَالِمُونَ

H-89/3:142. Pensez-vous que vous entrez dans le jardin sans que Dieu ne sache ceux parmi vous qui ont lutté, et ne sache les endurants?

أَمْ حَسِبْتُمْ أَنْ تُدْخَلُوا الْجَنَّةَ وَلَمَّا يَعْلَمِ اللَّهُ الَّذِينَ
جَاهَدُوا مِنْكُمْ وَيَعْلَمِ الصَّابِرِينَ

H-89/3:146. Que de prophètes ont combattu avec eux beaucoup de gens! Ils n'ont pas faibli à cause de ce qui les toucha dans la voie de Dieu, ils n'ont pas faibli, et ils n'ont pas cédé. Dieu aime les endurants.

وَكَأَيِّنْ مِنْ نَبِيِّ قَاتَلَ مَعَهُ رِثْيُونَ كَثِيرٌ فَمَا وَهَنُوا
لَمَّا أُصَابُوا فِي سَبِيلِ اللَّهِ وَمَا ضَعُفُوا وَمَا
اسْتَكَانُوا وَاللَّهُ يُحِبُّ الصَّابِرِينَ

H-89/3:147. Leur parole n'était qu'à dire: «Notre Seigneur! Pardonne-nous nos fautes et nos excès dans nos affaires, affermis nos pieds, et secours-nous contre les gens mécréants».

H-89/3:156. Ô vous qui avez cru! Ne soyez pas comme ceux qui ont mécré et dirent concernant leurs frères, lorsqu'ils s'activent dans la terre et sont morts, ou étaient en expédition et sont tués: «S'ils étaient chez nous, ils ne seraient pas morts, et ils n'auraient pas été tués». Que Dieu fasse cela une consternation dans leurs cœurs. C'est Dieu qui fait revivre et mourir. Dieu est clairvoyant sur ce que vous faites.

H-89/3:157. Si vous êtes tués dans la voie de Dieu ou si vous mourez, un pardon et une miséricorde de la part de Dieu sont mieux que ce qu'ils accumulent.

H-89/3:160. Si Dieu vous secourt, nul ne vous vaincra. S'il vous lâche, qui vous secourra après lui? Que les croyants se confient à Dieu.

H-89/3:167. et qu'il sache qui sont les hypocrites. On leur a dit: «Venez, combattez dans la voie de Dieu, ou repoussez». Ils dirent: «Si nous savions combattre, nous vous suivrions». Ils sont, ce jour-là, plus proches de la mécréance que de la foi. Ils disent avec leurs bouches ce qui n'est pas dans leurs cœurs. Dieu sait le mieux ce qu'ils taisent.

H-89/3:168. Ceux qui sont restés assis dirent concernant leurs frères: «S'ils nous avaient obéi, ils n'auraient pas été tués». Dis: «Repoussez donc de vous la mort. Si vous étiez véridiques».

H-89/3:169. Ne pense pas que ceux qui ont été tués dans la voie de Dieu, soient morts. Ils sont plutôt vivants, auprès de leur Seigneur, recevant leur attribution.

H-89/3:195. Leur Seigneur a alors répondu à leur appel: «Je ne laisse pas perdre l'œuvre de l'ouvrier parmi vous, mâle ou femelle. Vous êtes les uns des autres. Ceux donc qui ont émigré, ont été sortis de leurs demeures, ont subi du mal dans ma voie, ont combattu, et ont été tués, je leur expierai leurs méfaits, et les ferai entrer dans des jardins sous

وَمَا كَانَ قَوْلُهُمْ إِلَّا أَنْ قَالُوا رَبَّنَا اغْفِرْ لَنَا ذُنُوبَنَا
وَأَسْرَفِنَا فِي أَمْرِنَا وَثَبِّتْ أَقْدَامَنَا وَانصُرْنَا عَلَى
الْقَوْمِ الْكَافِرِينَ

يَتَّبِعُهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا لَا تَكُونُوا كَالَّذِينَ كَفَرُوا وَقَالُوا
لَا حَورِيَهُمْ إِذَا ضَرَبُوا فِي الْأَرْضِ أَوْ كَانُوا غَزَى لَوْ
كَانُوا عِنْدَنَا مَا مَاتُوا وَمَا قُتِلُوا لِيَجْعَلَ اللَّهُ ذَلِكَ
حَسْرَةً فِي قُلُوبِهِمْ وَاللَّهُ تَعَالَى وَيَمِيتُ وَاللَّهُ بِمَا
تَعْمَلُونَ بَصِيرٌ

وَلِيَنْ قَتَلْتُمْ فِي سَبِيلِ اللَّهِ أَوْ مَتَّهَ لِمَغْفِرَةٍ مِنَ اللَّهِ
وَرَحْمَةً خَيْرٌ مِمَّا تَجْمَعُونَ

إِنْ يَنْصَرِكُمْ اللَّهُ فَلَا غَالِبَ لَكُمْ وَإِنْ تَخَذَلِكُمْ فَمَنْ
ذَا الَّذِي يَنْصَرِكُمْ مِنْ بَعْدِهِ وَعَلَى اللَّهِ فَلْيَتَوَكَّلِ
الْمُؤْمِنُونَ

وَلْيَعْلَمْ الَّذِينَ نَافَقُوا وَقِيلَ لَهُمْ تَعَالَوْا قَاتِلُوا فِي
سَبِيلِ اللَّهِ أَوْ ادْفَعُوا قَالُوا لَوْ نَعْلَمُ لَقَاتَلْنَا لِاتَّبِعْنَاكُمْ
هُمُ لِلْكَافِرِينَ يَوْمِئِذٍ أَقْرَبُ مِنْهُمْ لِلْإِيمَانِ
يَقُولُونَ بِأَفْوَاهِهِمْ مَا لَيْسَ فِي قُلُوبِهِمْ وَاللَّهُ أَعْلَمُ
بِمَا يَكْتُمُونَ

الَّذِينَ قَالُوا لِأَحْوَابِهِمْ وَقَعَدُوا لَوْ أَطَاعُونَا مَا قُتِلُوا
قُلْ فَادْرَأُوا عَنْ أَنْفُسِكُمُ الْمَوْتَ إِنْ كُنْتُمْ
صَادِقِينَ

وَلَا تَحْسَبَنَّ الَّذِينَ قُتِلُوا فِي سَبِيلِ اللَّهِ أَمْوَاتًا بَلْ
أَحْيَاءٌ عِنْدَ رَبِّهِمْ يُرَزَقُونَ

فَاسْتَجَابَ لَهُمْ رَبُّهُمْ أَنِّي لَا أُضِيعُ عَمَلَ عَمِلٍ
مِنْكُمْ مِنْ ذَكَرٍ أَوْ نَسَى بَعْضُكُمْ مِنْ بَعْضٍ فَالَّذِينَ
هَاجَرُوا وَأُخْرِجُوا مِنْ دِيَارِهِمْ وَأُودُوا فِي سَبِيلِي
وَقُتِلُوا وَقَاتِلُوا لَأَكْفِرَنَّ عَنْهُمْ سَيِّئَاتِهِمْ وَلَا أَذْخُلَنَّهُمْ
جَهَنَّمَ بَلْ يَجْرِي مِنَ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ ثَوَابًا مِنْ عِنْدِ اللَّهِ
وَاللَّهُ عِنْدَهُ حَسَنُ الثَّوَابِ

lesquels courent les rivières, comme rétribution de la part de Dieu. Auprès de Dieu il y a la meilleure rétribution».

H-90/33:13. Rappelle lorsqu'un groupe parmi eux dit: «Ô gens de Yathrib! Point de demeure pour vous, retournez donc». Un groupe parmi eux demanda au Prophète l'autorisation en disant: «Nos maisons sont sans défense». Mais elles ne sont pas sans défense. Ils ne veulent que fuir.

H-90/33:14. Si on était entré sur eux par les flancs de la ville et qu'on leur eût demandé la subversion, ils auraient accepté de la pratiquer, et ils n'y auraient demeuré que peu.

H-90/33:15. Auparavant ils s'étaient engagés envers Dieu qu'ils ne tourneraient pas le dos. Il sera demandé compte de l'engagement envers Dieu.

H-90/33:16. Dis: «La fuite ne vous profitera pas, si vous fuyez de la mort ou du combat. Vous ne jouirez alors que peu».

H-90/33:17. Dis: «Qui vous protégera contre Dieu, s'il vous veut du mal, ou s'il veut avoir miséricorde envers vous?» Ils ne trouveront pour eux, hors de Dieu, ni allié ni secourer.

H-90/33:18. Dieu sait qui sont les entraveurs parmi vous, et qui disent à leurs frères: «Venez à nous». Tandis qu'ils ne font que peu d'effort,

H-90/33:19. avares à votre égard. Lorsque vient la crainte, tu les vois te regarder en tournant leurs yeux, comme regarde quelqu'un couvert de la mort. Une fois la crainte disparue, ils vous lancent avec des langues aiguisées, avares à faire le bien. Ceux-là n'ont pas cru, et Dieu a fait échouer leurs œuvres. Cela était aisé pour Dieu.

H-90/33:20. Ils pensent que les coalisés ne sont pas allés. Or, si les coalisés revenaient, ils aimeraient être des bédouins parmi les nomades, demandant de vos nouvelles. S'ils étaient parmi vous, ils n'auraient pas combattu, excepté peu.

H-90/33:21. Vous aviez, dans l'envoyé de Dieu, un bon modèle pour quiconque espérait en Dieu et au jour dernier, et s'est rappelé beaucoup Dieu.

وَأَذِ قَالَتْ طَائِفَةٌ مِّنْهُمْ يَا أَهْلَ يَثْرِبَ لَا مَقَامَ لَكُمْ فَارْجِعُوا وَيَسْتَعِذْنَ فَرِيقٌ مِّنْهُمْ النَّبِيَّ يَقُولُونَ إِنَّ بُيُوتَنَا عَوْرَةٌ وَمَا هِيَ بِعَوْرَةٍ إِن يُرِيدُونَ إِلَّا فِرَارًا

وَلَوْ دَخَلَتْ عَلَيْهِمْ مِّنَ اقْطَارِهَا ثُمَّ سَبَلُوا الْفِتْنَةَ لِأَتَوْهَا وَمَا تَلَبَّثُوا فِيهَا إِلَّا بَسِيرًا

وَلَقَدْ كَانُوا عَاهِدُوا اللَّهَ مِنْ قَبْلِ لَا يُؤْلَوْنَ الْأَذْبَرَ وَكَانَ عَهْدُ اللَّهِ مَسْئُولًا

قَلِيلٌ لَّن يَنْفَعَكُمُ الْفِرَارُ إِن فَرَرْتُمْ مِنَ الْمَوْتِ أَوِ الْقَتْلِ وَإِذَا لَا تَمْتَعُونَ إِلَّا قَلِيلًا

قَلِيلٌ مِّنْ ذَا الَّذِي يَعْصِمُكُم مِّنَ اللَّهِ إِن أَرَادَ بِكُمْ سُوءًا أَوْ أَرَادَ بِكُمْ رَحْمَةً وَلَا تَحِذُوا لَهُمْ مِنْ دُونِ اللَّهِ وَليًّا وَلَا نَصِيرًا

قَدْ يَعْلَمُ اللَّهُ الْمَعْوِقِينَ مِّنْكُمْ وَالْقَائِلِينَ لِإِخْوَانِهِمْ هَلُمَّ إِلَيْنَا وَلَا يَأْتُونَ الْبَاسَ إِلَّا قَلِيلًا

أَشِحَّةً عَلَيْكُمْ فَإِذَا جَاءَ الْخَوْفُ رَأَيْتَهُمْ يَنْظُرُونَ إِلَيْكَ تَدُورُ أَعْيُنُهُمْ كَالَّذِي يُغْشَى عَلَيْهِ مِنَ الْمَوْتِ فَإِذَا ذَهَبَ الْخَوْفُ سَلَفُوكُمْ بِالسِّنَةِ حَدَادٍ أَشِحَّةً عَلَى الْخَيْرِ أُولَئِكَ لَمْ يُؤْمِنُوا فَأَحْبَطَ اللَّهُ أَعْمَلَهُمْ وَكَانَ ذَلِكَ عَلَى اللَّهِ يَسِيرًا

يَحْسَبُونَ الْإِحْرَابَ لَمْ يَذْهَبُوا وَإِن يَأْتِ الْإِحْرَابَ يَدْعُوا لَوْ أَنَّهُمْ بَادُونَ فِي الْأَعْرَابِ يَسْتَأْذِنُونَ عَنْ أَنْبَائِكُمْ وَلَوْ كَانُوا فِيكُمْ مَا قَتَلُوا إِلَّا قَلِيلًا

لَقَدْ كَانَ لَكُمْ فِي رَسُولِ اللَّهِ أُسْوَةٌ حَسَنَةٌ لِّمَن كَانَ يَرْجُوا اللَّهَ وَالْيَوْمَ الْآخِرَ وَذَكَرَ اللَّهَ كَثِيرًا

H-90/33:22. Lorsque les croyants virent les coalisés, ils dirent: «Voilà ce que Dieu et son envoyé nous a promis, et Dieu et son envoyé sont véridiques». Cela ne fit qu'accroître leur foi et leur soumission.

H-90/33:23. Il est parmi les croyants, des hommes qui ont été véridiques dans ce qu'ils se sont engagés envers Dieu. Certains parmi eux ont achevé leur terme, et d'autres attendent. Et ils n'ont changé aucunement.

H-90/33:24. Afin que Dieu rétribue les véridiques pour leur véracité, et châtie les hypocrites, s'il souhaite, ou revienne sur eux. Dieu était pardonneur, très miséricordieux.

H-90/33:25. Dieu a renvoyé ceux qui ont mécréu, avec leur rage, sans qu'ils n'aient aucun bien. Dieu a épargné aux croyants le combat. Dieu était fort, fier.

H-90/33:26. Il a fait descendre ceux qui les ont soutenus, parmi les gens du livre, de leurs forteresses, et il a jeté l'effroi dans leurs cœurs. Vous avez tué un groupe, et fait prisonniers un autre groupe.

H-90/33:27. Il vous a donné en héritage leur terre, leurs demeures, leurs fortunes, ainsi qu'une terre que vous n'avez point foulée. Dieu était puissant sur toute chose.

H-90/33:48. N'obéis pas aux mécréants et aux hypocrites, repousse leur mal, et confie-toi à Dieu. Dieu suffit comme garant.

H-90/33:60. Si les hypocrites, ceux qui ont une maladie dans leurs cœurs, et ceux qui font trembler à Médine, ne s'abstiennent pas, nous t'inciterons contre eux, et alors ils ne t'y avoisineront que peu.

H-90/33:61. Puis ils seront expulsés, maudits. Où qu'on les trouve, ils seront pris, et tués impitoyablement.

H-91/60:1. Ô vous qui avez cru! Ne prenez pas mon ennemi et le vôtre pour alliés. Vous leur montrez de l'affection, alors qu'ils ont mécréu en ce qui vous est parvenu de la vérité. Ils font sortir l'envoyé ainsi que vous parce que vous croyez en Dieu, votre Seigneur. Si vous sortez luttant dans ma voie et recherchant mon agrément, ne les prenez pas pour alliés, leur tenant en secret de l'affection. Je sais mieux qu'eux et que

وَلَمَّا رَأَى الْمُؤْمِنُونَ الْأَحْزَابَ قَالُوا هَذَا مَا وَعَدَنَا اللَّهُ وَرَسُولُهُ وَصَدَقَ اللَّهُ وَرَسُولُهُ وَمَا زَادَهُمْ إِلَّا إِيمَانًا وَتَسْلِيمًا

مِنَ الْمُؤْمِنِينَ رَجَالَ صَدَقُوا مَا عَاهَدُوا اللَّهَ عَلَيْهِ فَمِنْهُمْ مَن قَضَىٰ حُبَّهُ وَمِنْهُمْ مَن يَنْتَظِرُ وَمَا بَدَّلُوا تَبْدِيلًا

لِيَجْزِيَ اللَّهُ الصَّادِقِينَ بِصِدْقِهِمْ وَيُعَذِّبَ الْمُنَافِقِينَ إِنْ شَاءَ أَوْ يَتُوبَ عَلَيْهِمْ إِنْ اللَّهُ كَانَ غَفُورًا رَّحِيمًا

وَرَدَّ اللَّهُ الَّذِينَ كَفَرُوا بِغَيْظِهِمْ لَمْ يَدُلُّوا حَبْرًا وَكَفَىٰ اللَّهُ الْمُؤْمِنِينَ الْقِتَالَ وَكَانَ اللَّهُ قَوِيًّا عَزِيمًا

وَأَنْزَلَ الَّذِينَ ظَاهَرُوهُمْ مِّنَ أَهْلِ الْكِتَابِ مِن صَيَّاصِيهِمْ وَقَذَفَ فِي قُلُوبِهِمُ الرُّعْبَ فَرِيقًا تَقْتُلُونَ وَتَأْسِرُونَ فَرِيقًا

وَأَوْرَثَكُمْ أَرْضَهُمْ وَوَدَارِهِمْ وَأَمْوَالَهُمْ وَأَرْضًا لَّمْ تَطْعُوهَا وَكَانَ اللَّهُ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرًا

وَلَا تَطِعِ الْكٰفِرِينَ وَالْمُنٰفِقِينَ وَدَعِ اذْنَهُمْ وَتَوَكَّلْ عَلَى اللَّهِ وَكَفَىٰ بِاللَّهِ وَكِيلًا

لَئِن لَّمْ يَنْتَهِ الْمُنٰفِقُونَ وَالَّذِينَ فِي قُلُوبِهِم مَّرَضٌ وَالْمُرْجِفُونَ فِي الْمَدِينَةِ لَنُغْرِبَنَّكَ بِهِمْ ثُمَّ لَا يُجَاوِرُونَكَ فِيهَا إِلَّا قَلِيلًا

مَلْعُونِينَ أَيْنَمَا ثَقِفُوا اخِذُوا وَقْتُلُوا قَتِيلًا

يٰٓأَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا لَا تَتَّخِذُوا عَدُوِّي وَعَدُوَّكُمْ أَوْلِيَاءَ تُلْقُونَ إِلَيْهِم بِالْمَوَدَّةِ وَقَدْ كَفَرُوا بِمَا جَاءَكُمْ مِنَ الْحَقِّ يُخْرِجُونَ الرَّسُولَ وَإِيَّاكُمْ أَنْ تُؤْمِنُوا بِاللَّهِ رَبِّكُمْ إِنْ كُنْتُمْ حَرَجْتُمْ جِهَادًا فِي سَبِيلِي وَابْتِغَاءَ مَرْضَاتِي تُسِرُّونَ إِلَيْهِم بِالْمَوَدَّةِ وَأَنَا أَعْلَمُ بِمَا أَخْفَيْتُمْ وَمَا أَعْلَنْتُمْ وَمَنْ يَفْعَلْهُ مِنْكُمْ فَقَدْ ضَلَّ سَوَاءَ السَّبِيلِ

vous vous ce que vous cachez et ce que vous dites en public. Quiconque parmi vous le fait, s'est égaré de la voie droite.

H-91/60:2. S'ils vous trouveront, ils seront des ennemis pour vous, étendront vers vous leurs mains et leurs langues en mal, et voudront que vous mécriez.

H-91/60:3. Ni vos parentés, ni vos enfants, ne vous profiteront. Le jour de la résurrection, il décidera parmi vous. Dieu est clairvoyant sur ce que vous faites.

H-91/60:4. Vous aviez un bon modèle en Abraham et en ceux qui étaient avec lui, lorsqu'ils dirent à leurs gens: «Nous sommes quittes de vous et de ce que vous adorez, hors de Dieu. Nous avons mécré en vous, et l'inimitié et la haine apparurent entre nous et vous, à jamais, jusqu'à ce que vous croyiez en Dieu seul». Exception faite de la parole d'Abraham adressée à son père: «Je demanderai pardon pour toi, mais je ne peux rien pour toi auprès de Dieu», que vous ne devez imiter. Notre Seigneur! Nous nous confions à toi, à toi nous nous repentons. C'est vers toi la destination.

H-91/60:5. Notre Seigneur! Ne fais pas de nous une épreuve pour ceux qui ont mécré, et pardonne-nous, notre Seigneur! C'est toi le fier, le sage.

H-91/60:6. Vous aviez en eux un bon modèle, pour celui qui espère Dieu et le jour dernier. Quiconque prend comme alliés les mécréants, Dieu est l'indépendant, le louable.

H-91/60:7. Peut-être Dieu mettra-t-il de l'affection parmi vous et ceux dont vous avez été les ennemis. Dieu est puissant. Dieu est pardonneur, très miséricordieux.

H-91/60:8. Dieu ne vous interdit pas, concernant ceux qui ne vous ont pas combattus dans la religion et ne vous ont pas fait sortir de vos demeures, d'être bons et équitables envers eux. Dieu aime les équitables.

H-91/60:9. Dieu vous interdit seulement, concernant ceux qui vous ont combattus dans la religion, vous ont fait sortir de vos demeures, et ont soutenu pour vous faire sortir, de vous allier à eux. Quiconque

إِنْ يَتَقَفَوْكُمْ يَكُونُوا لَكُمْ أَعْدَاءً وَيَبْسُطُوا إِلَيْكُمْ أَيْدِيَهُمْ وَأَلْسِنَتَهُم بِالسُّوءِ وَوَدُّوا لَوْ تَكْفُرُونَ

لَنْ تَنْفَعَكُمْ إِحْسَانُكُمْ وَلَا أَوْلَادُكُمْ يَوْمَ الْقِيَامَةِ يَفْصَلُ بَيْنَكُمْ وَاللَّهُ بِمَا تَعْمَلُونَ بَصِيرٌ

قَدْ كَانَتْ لَكُمْ أُسْوَةٌ حَسَنَةٌ فِي إِبْرَاهِيمَ وَالَّذِينَ مَعَهُ إِذْ قَالُوا لِقَوْمِهِمْ إِنَّا بُرَّاءُ مِنْكُمْ وَمِمَّا تَعْبُدُونَ مِنْ دُونِ اللَّهِ كَفَرْنَا بِكُمْ وَبَدَا بَيْنَنَا وَبَيْنَكُمْ الْعَدَاوَةُ وَالْبَغْضَاءُ أَبَدًا حَتَّى تُؤْمِنُوا بِاللَّهِ وَحَدِيثُ الْإِسْلَامِ قَوْلَ إِبْرَاهِيمَ لِأَبِيهِ لَأَسْتَغْفِرَنَّ لَكَ وَمَا أَمْلِكُ لَكَ مِنَ اللَّهِ مِنْ شَيْءٍ رَبَّنَا عَلَيْكَ تَوَكَّلْنَا وَإِلَيْكَ أَنْتَبْنَا وَإِلَيْكَ الْمَصِيرُ

رَبَّنَا لَا تَجْعَلْنَا فِتْنَةً لِلَّذِينَ كَفَرُوا وَاعْفِرْ لَنَا رَبَّنَا إِنَّكَ أَنْتَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ

لَقَدْ كَانَ لَكُمْ فِيهِمْ أُسْوَةٌ حَسَنَةٌ لِمَنْ كَانَ يَرْجُوا اللَّهَ وَالْيَوْمَ الْآخِرَ وَمَنْ يَتَوَلَّ فَإِنَّ اللَّهَ هُوَ الْعَنِيُّ الْحَمِيدُ

عَسَى اللَّهُ أَنْ يَجْعَلَ بَيْنَكُمْ وَبَيْنَ الَّذِينَ عَادَيْتُمْ مِنْهُمْ مَوَدَّةً وَاللَّهُ قَدِيرٌ وَاللَّهُ غَفُورٌ رَحِيمٌ

لَا يَنْهَى اللَّهُ عَنِ الَّذِينَ لَمْ يُقْتَلُوا فِي الدِّينِ وَلَمْ يُخْرِجُوا مِنْ دِينِهِمْ أَنْ تَبْرَهُهُمْ وَيُقْسَطُوا إِلَيْهِمْ إِنْ اللَّهُ يَتُوبُ عَلَيْهِمْ وَاللَّهُ غَفُورٌ رَحِيمٌ

إِنَّمَا يَنْهَى اللَّهُ عَنِ الَّذِينَ قَتَلُوا فِي الدِّينِ وَأَخْرَجُوا مِنْ دِينِهِمْ وَأُظْهِرُوا عَلَىٰ إِخْرَاجِهِمْ أَنْ تَوْلَوْهُمْ وَمَنْ يَتَوَلَّهُمْ فَأُولَٰئِكَ هُمُ الظَّالِمُونَ

s'allie à eux, ceux-là sont les oppresseurs.
H-92/4:71. Ô vous qui avez cru!
Prémunissez-vous. Mobilisez-vous donc
par détachements, ou mobilisez-vous tous
ensemble.

H-92/4:74. Qu'ils combattent donc dans la
voie de Dieu ceux qui troquent la vie ici-bas
contre la vie dernière. Quiconque combat
dans la voie de Dieu, qu'il soit tué ou qu'il
vainque, nous lui donnerons un grand
salaire.

H-92/4:75. Qu'avez-vous à ne pas
combattre dans la voie de Dieu, et pour les
affaiblis parmi les hommes, les femmes et
les enfants qui disent: «Notre Seigneur!
Fais-nous sortir de cette cité dont les gens
sont oppresseurs. Fais-nous de ta part un
allié. Et fais-nous de ta part un secourer».

H-92/4:76. Ceux qui ont cru, combattent
dans la voie de Dieu. Et ceux qui ont mécru,
combattent dans la voie des idoles.
Combattez donc les alliés du satan. La ruse
du satan est faible.

H-92/4:77. N'as-tu pas vu certains de ceux
auxquels il a été dit: «Retenez vos mains,
élevez la prière, et donnez la dîme»?
Lorsque le combat leur a été prescrit, voilà
qu'un groupe parmi eux redoute les
humains d'une crainte comme la crainte de
Dieu, ou même les redoute plus fort encore,
disant: «Notre Seigneur! Pourquoi nous as-
tu prescrit le combat? Si seulement tu nous
retardais à un terme proche!» Dis: «La
jouissance de la vie ici-bas est peu, mais la
vie dernière est meilleure pour celui qui a
craint, et vous ne serez point opprimés,
même pas une oppression similaire à un fil.

H-92/4:78. Où que vous soyez, la mort vous
atteindra, fussiez-vous dans des tours
élevées». Si un bienfait les touche, ils
disent: «Ceci est de la part de Dieu». Et si
un méfait les touche, ils disent: «Ceci est
de ta part». Dis: «Tout est de la part de Dieu».
Mais qu'ont-ils ces gens qui ne
comprennent presque aucun récit?

H-92/4:84. Combats donc dans la voie de
Dieu. Tu n'es chargé que de toi-même.
Incite les croyants au combat. Peut-être
Dieu retiendra-t-il la rigueur de ceux qui ont

يَتَابِعُوا الَّذِينَ ءَامَنُوا خَذُوا حِذْرَكُمْ فَانفِرُوا ثَبَاتٍ
أَوْ انفِرُوا جَمِيعًا

فَلْيُقَاتِلْ فِي سَبِيلِ اللَّهِ الَّذِينَ يَشْرُونَ الْحَيَاةَ
الدُّنْيَا بِالْآخِرَةِ وَمَنْ يُقَاتِلْ فِي سَبِيلِ اللَّهِ فَيُقْتَلْ
أَوْ يَغْلِبْ فَسَوْفَ نُؤْتِيهِ أَجْرًا عَظِيمًا

وَمَا لَكُمْ لَا تُقَاتِلُونَ فِي سَبِيلِ اللَّهِ وَالْمَسْتَضْعَفِينَ
مِنَ الرِّجَالِ وَالنِّسَاءِ وَالْوِلْدَانِ الَّذِينَ يَقُولُونَ
رَبَّنَا أَخْرِجْنَا مِنْ هَذِهِ الْقَرْيَةِ الظَّالِمِ أَهْلُهَا
وَاجْعَلْ لَنَا مِنْ لَدُنْكَ وَلِيًّا وَاجْعَلْ لَنَا مِنْ
لَدُنْكَ نَصِيرًا

الَّذِينَ ءَامَنُوا يُقَاتِلُونَ فِي سَبِيلِ اللَّهِ وَالَّذِينَ كَفَرُوا
يُقَاتِلُونَ فِي سَبِيلِ الطَّاغُوتِ فَقَاتِلُوا أَوْلِيَاءَ
الشَّيْطَانِ إِنَّ كَيْدَ الشَّيْطَانِ كَانَ ضَعِيفًا

الْمَ تَرَى إِلَى الَّذِينَ قِيلَ لَهُمْ كَفَؤُا أَيْدِيكُمْ وَاقِيمُوا
الصَّلَاةَ وَءَاتُوا الزَّكَاةَ فَلَمَّا كُتِبَ عَلَيْهِمُ الْقِتَالُ إِذَا
فَرِيقٌ مِنْهُمْ يَخْشَوْنَ النَّاسَ كَخَشِيَةِ اللَّهِ أَوْ أَشَدَّ
خَشِيَةً وَقَالُوا رَبَّنَا لِمَ كُتِبَتْ عَلَيْنَا الْقِتَالُ لَوْلَا
أَخْرَجْنَا إِلَىٰ أَجَلٍ قَرِيبٍ قَلْبٌ مَتَّعَ الدُّنْيَا قَلِيلًا
وَالْآخِرَةَ خَيْرٌ لِّمَنْ أَنْفَىٰ وَلَا تَطْلُمُونَ فَنِيَلًا

إِنَّمَا تَكُونُوا يَدْرِكُكُمْ الْمَوْتُ وَلَوْ كُنْتُمْ فِي بُرُوجٍ
مُشِيدَةٍ وَإِنْ تُصِبْهُمْ حَسَنَةٌ يَقُولُوا هَذِهِ مِنْ
عِنْدِ اللَّهِ وَإِنْ تُصِبْهُمْ سَيِّئَةٌ يَقُولُوا هَذِهِ مِنْ
عِنْدِكَ قُلْ كُلٌّ مِنْ عِنْدِ اللَّهِ فَمَالِ هَؤُلَاءِ الْقَوْمِ
لَا يَكَادُونَ يَفْقَهُونَ حَدِيثًا

فَيُقَاتِلْ فِي سَبِيلِ اللَّهِ لَا تَكْفَلْ إِلَّا نَفْسِكَ وَحَرِّضِ
الْمُؤْمِنِينَ عِيسَىٰ اللَّهُ أَنْ يَكْفَىٰ بِأَسِ الَّذِينَ كَفَرُوا
وَاللَّهُ أَشَدُّ بِأَسًا وَأَشَدُّ تَنكِيلًا

mécru. Dieu est plus fort en rigueur et plus fort en intimidation.

H-92/4:89. Ils ont aimé que vous mécrioyez comme ils ont mécriu, pour que vous soyez égaux. Ne prenez donc pas d'alliés parmi eux, jusqu'à ce qu'ils émigrent dans la voie de Dieu. Si ensuite ils tournent le dos à cela, prenez-les et tuez-les où que vous les trouviez. Et ne prenez parmi eux ni allié ni secoureur.

H-92/4:90. Sauf ceux qui s'unissent à des gens avec lesquels vous avez un engagement, ou ceux qui viennent à vous, alors que leurs poitrines sont serrées d'avoir à vous combattre ou à combattre leurs gens. Si Dieu avait souhaité, il leur aurait donné l'autorité sur vous, et ils vous auraient alors combattus. S'ils s'écartent de vous, ne vous combattent point, et vous lancent la paix, Dieu ne vous fait pas de voie contre eux.

H-92/4:91. Vous trouverez d'autres qui veulent se fier à vous, et se fier à leurs gens. Toutes les fois qu'ils ont été ramenés vers la subversion, ils y sont retombés. S'ils ne s'écartent pas de vous, ne vous lancent pas la paix, et ne retiennent pas leurs mains, prenez-les et tuez-les où que vous les trouviez. Ceux-là, nous vous avons donné sur eux une autorité manifeste.

H-92/4:94. Ô vous qui avez cru! Lorsque vous vous êtes activés dans la voie de Dieu, enquérez-vous. Ne dites pas à celui qui vous a lancé la paix: «Tu n'es pas croyant», recherchant un bien casuel de la vie ici-bas. C'est auprès de Dieu qu'il y a beaucoup de butins. Ainsi étiez-vous auparavant, et Dieu vous a accordé sa grâce. Enquérez-vous donc. Dieu était informé de ce que vous faites.

H-92/4:95. Ne sont pas égaux ceux des croyants restés assis, sauf ceux ayant une nuisance, et ceux qui luttent dans la voie de Dieu de leurs fortunes et de leurs personnes. Dieu a favorisé d'un degré ceux qui luttent de leurs fortunes et de leurs personnes par rapport à ceux restés assis. À chacun Dieu a promis le meilleur bienfait. Et Dieu a favorisé d'un grand salaire ceux qui luttent par rapport aux assis.

وَدَوَا لَوْ تَكْفُرُونَ كَمَا كَفَرُوا فَتَكُونُونَ سَوَاءً فَلَا تَتَّخِذُوا مِنْهُمْ أَوْلِيَاءَ حَتَّىٰ يُهَاجِرُوا فِي سَبِيلِ اللَّهِ فَإِن تَوَلَّوْا فَخُذُوهُمْ وَأَقْتُلُوهُمْ حَيْثُ وَجَدْتُمُوهُمْ وَلَا تَتَّخِذُوا مِنْهُمْ وُلِيًّا وَلَا نَصِيرًا

إِلَّا الَّذِينَ يَصِلُونَ إِلَىٰ قَوْمِ بَيْنَكُمْ وَبَيْنَهُمْ مَبِثَقٌ أَوْ جَاءُوكُمْ حَصِرَتْ صُدُورُهُمْ أَن يُقَاتِلُوكُمْ أَوْ يُقَاتِلُوا قَوْمَهُمْ وَلَوْ شَاءَ اللَّهُ لَسَلَّطَهُمْ عَلَيْكُمْ فَلَقَاتِلُوكُمْ فَإِنِ اعْتَرَلُوكُمْ فَلَمَّ يُقَاتِلُوكُمْ وَالْقَوَا إِيَّكُمْ السَّلَامَ فَمَا جَعَلَ اللَّهُ لَكُمْ عَلَيْهِمْ سَبِيلًا

سَتَجِدُونَ ءَاخِرِينَ يَرِيدُونَ إِنْ يَأْمَنُوكُمْ وَيَأْمَنُوا قَوْمَهُمْ كُلٌّ مَا رُدُّوْا إِلَىٰ الْفِتْنَةِ أُرْكَسُوا فِيهَا فَإِن لَّمْ يَعْزِلُوكُمْ وَيَلْقُوا إِلَيْكُمُ السَّلَامَ وَيَكْفُرُوا إِيْدِيَهُمْ فَخُذُوهُمْ وَأَقْتُلُوهُمْ حَيْثُ ثَقِفْتُمُوهُمْ وَأُولَئِكُمْ جَعَلْنَا لَكُمْ عَلَيْهِمْ سُلْطٰنًا مُّبِينًا

يٰٓأَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا إِذَا ضَرَبْتُمْ فِي سَبِيلِ اللَّهِ فَتَّبِعُوا وَلَا تَقُولُوا لِمَن ءَلَقِيَ إِلَيْكُمُ السَّلَامَ لَسْتَ مُؤْمِنًا تَتَّبِعُونَ عَرَضَ الْحَيٰوةِ الدُّنْيَا فَعِنْدَ اللَّهِ مَغَانِمٌ كَثِيرَةٌ كَذٰلِكَ كُنْتُمْ مِّن قَبْلُ فَمَنْ ءَلَىٰ اللَّهُ عَلَيْكُمْ فَتَّبِعُوا إِنِ ءَلَىٰ اللَّهُ كَارَنَ بِمَا تَعْمَلُونَ خَيْرًا

لَا يَسْتَوِي الْقَاعِدُونَ مِنَ الْمُؤْمِنِينَ غَيْرُ أُولِي الضَّرَرِ وَالْمُجَاهِدُونَ فِي سَبِيلِ اللَّهِ بِأَمْوَالِهِمْ وَأَنْفُسِهِمْ فَضَّلَ اللَّهُ الْمُجَاهِدِينَ بِأَمْوَالِهِمْ وَأَنْفُسِهِمْ عَلَى الْقَاعِدِينَ دَرَجَةً وَكَلَّا وَعَدَّ اللَّهُ أَحْسَنِي وَفَضَّلَ اللَّهُ الْمُجَاهِدِينَ عَلَى الْقَاعِدِينَ أَجْرًا عَظِيمًا

H-92/4:96. Il les a favorisés de degrés de sa part, ainsi que d'un pardon, et d'une miséricorde. Dieu était pardonneur, très miséricordieux.

H-92/4:97. Ceux, oppresseurs envers eux-mêmes, que les anges rappelèrent, ils leur dirent: «Où en étiez-vous?» Ils dirent: «Nous étions affaiblis dans la terre». Ils dirent: «La terre de Dieu n'était-elle pas large pour que vous y émigriez?» Ceux-là leur abri sera la géhenne. Quelle mauvaise destination!

H-92/4:98. À l'exception des affaiblis parmi les hommes, les femmes et les enfants, qui ne peuvent trouver un moyen, ni se diriger sur une voie.

H-92/4:99. Ceux-là, peut-être que Dieu les graciera. Dieu était gracieux, pardonneur.

H-92/4:100. Quiconque émigre dans la voie de Dieu, trouvera dans la terre beaucoup de refuges et une largesse. Quiconque sort de sa maison, émigrant vers Dieu et son envoyé, et que la mort atteint, son salaire tombera sur Dieu. Dieu était pardonneur, très miséricordieux.

H-92/4:101. Lorsque vous vous activez dans la terre, nul grief sur vous à raccourcir la prière, si vous craignez que ceux qui ont mécré ne vous éprouvent. Les mécréants étaient pour vous un ennemi manifeste.

H-92/4:102. Si tu te trouves parmi eux et tu élèves la prière pour eux, qu'un groupe parmi eux se lève en ta compagnie, et qu'il prenne ses armes. Puis lorsqu'il se prosterne, qu'il soit derrière vous. Qu'un autre groupe qui n'a pas prié vienne, et qu'il prie avec toi, en se prémunissant avec ses armes. Ceux qui ont mécré auraient aimé vous voir inattentifs à vos armes et à vos biens, afin de s'incliner sur vous en une seule inclination. Nul grief sur vous, si vous aviez du mal à cause de la pluie, ou si vous étiez malades, à poser vos armes. Mais prémunissez-vous. Dieu a préparé pour les mécréants un châtement humiliant.

H-92/4:104. Ne faiblissez pas dans la recherche des gens. Si vous vous affligez, eux aussi s'affligent comme vous vous affligez. Mais vous espérez de Dieu ce

دَرَجَاتٍ مِّنْهُ وَمَغْفِرَةً وَرَحْمَةً وَكَانَ اللَّهُ غَفُورًا رَّحِيمًا

إِنَّ الَّذِينَ تَوَفَّيْنَاهُمُ الْمَلَائِكَةَ ظَالِمِينَ لِنَفْسِهِمْ قَالُوا فِيهِمْ كُنْتُمْ قَالُوا كُنَّا مُسْتَضْعَفِينَ فِي الْأَرْضِ قَالُوا أَلَيْسَ لَكَ بِأَلَمٌ تَكُنْ أَرْضُ اللَّهِ وَسِعَةً فَهَاتُوا فِيهَا قَوْلًا لِّكَ مَا وَلَّهُمْ جَهَنَّمَ وَسَاءَتْ مَصِيرًا

إِلَّا الْمُسْتَضْعَفِينَ مِنَ الرِّجَالِ وَالنِّسَاءِ وَالْوِلْدَانِ لَا يَسْتَطِيعُونَ حِيلَةً وَلَا يَهْتَدُونَ سَبِيلًا

فَأُولَئِكَ عَسَى اللَّهُ أَنْ يَعْفُو عَنْهُمْ وَكَانَ اللَّهُ عَفُورًا غَفُورًا

وَمَنْ يَهَاجِرْ فِي سَبِيلِ اللَّهِ يَجِدْ فِي الْأَرْضِ مَرَاغِمًا كَثِيرًا وَسِعَةً وَمَنْ يُخْرَجْ مِنْ بَيْتِهِ مُهَاجِرًا إِلَى اللَّهِ وَرَسُولِهِ ثُمَّ يُدْرِكْهُ الْمَوْتُ فَقَدْ وَقَعَ أَجْرُهُ عَلَى اللَّهِ وَكَانَ اللَّهُ غَفُورًا رَّحِيمًا

وَإِذَا ضَرَبْتُمْ فِي الْأَرْضِ فَلَيْسَ عَلَيْكُمْ جُنَاحٌ أَنْ تَقْصُرُوا مِنَ الصَّلَاةِ إِنْ خِفْتُمْ أَنْ يَفْتِنَكُمُ الَّذِينَ كَفَرُوا إِنَّ الْكَافِرِينَ كَانُوا لَكُمْ عَدُوًّا مُّبِينًا

وَإِذَا كُنْتَ فِيهِمْ فَأَقَمْتَ لَهُمُ الصَّلَاةَ فَلْتَقُمْ طَائِفَةٌ مِّنْهُمْ مَعَكَ وَلْيَأْخُذُوا أَسْلِحَتَهُمْ فَإِذَا سَجَدُوا فَلْيَكُونُوا مِن وَرَائِكُمْ وَلْتَأْتِ طَائِفَةٌ أُخْرَى لَمْ يُصَلُّوا فَلْيُصَلُّوا مَعَكَ وَلْيَأْخُذُوا حِذْرَهُمْ وَأَسْلِحَتَهُمْ وَدِ الَّذِينَ كَفَرُوا لَوْ تَغْفُلُونَ عَنْ عَيْنِ أَسْلِحَتِكُمْ وَأَمْتِعَتِكُمْ فَيَمِيلُونَ عَلَيْكُمْ مَيْلَةً وَاحِدَةً وَلَا جُنَاحَ عَلَيْكُمْ إِنْ كَانَ بِكُمْ إِذْ مِنْ مَطَرٍ أَوْ كُنْتُمْ مَرْضَى أَنْ تَضَعُوا أَسْلِحَتَكُمْ وَخَذُوا حِذْرَكُمْ إِنَّ اللَّهَ أَعَدَّ لِلْكَافِرِينَ عَذَابًا مُّهِينًا

وَلَا تَهِنُوا فِي ابْتِغَاءِ الْقَوْمِ إِنْ تَكُونُوا تَالِمُونَ فَإِنَّهُمْ يَالْمُونَ كَيْمًا تَالِمُونَ وَتَرْجُونَ مِنَ اللَّهِ مَا لَا يَرْجُونَ وَكَانَ اللَّهُ عَلِيمًا حَكِيمًا

qu'ils n'espèrent pas. Dieu était connaisseur, sage.

H-94/57:10. Qu'avez-vous à ne pas dépenser dans la voie de Dieu, alors que c'est à Dieu l'héritage de ce qui est dans les cieux et dans la terre? Ne sont pas égaux ceux parmi vous qui ont dépensé et combattu avant la conquête et ceux qui ont dépensé et ont combattu après. Ceux-là ont un degré plus élevé par rapport à ceux qui ont dépensé après et ont combattu. À chacun, Dieu a promis le meilleur bienfait. Dieu est informé de ce que vous faites.

H-95/47:4. Lorsque vous rencontrez ceux qui ont mécré, frappez les nuques. Lorsque vous les avez meurtris, enchaînez fort. Après cela, c'est soit la gratification de la liberté, soit le rachat, jusqu'à ce que la guerre dépose ses charges. C'est le jugement de Dieu. Si Dieu souhaitait, il les aurait vaincus sans combat. Mais c'est pour vous tester les uns par les autres. Ceux qui ont été tués dans la voie de Dieu, il n'égarera pas leurs œuvres.

H-95/47:7. Ô vous qui avez cru! Si vous secourez Dieu, il vous secourra et raffermira vos pieds.

H-95/47:20. Ceux qui ont cru disent: «Si seulement un chapitre était descendu!» Lorsqu'un chapitre précis est descendu et qu'on y rappelle le combat, tu as vu ceux qui ont une maladie dans leurs cœurs te regarder du regard de celui qui est couvert par la mort. Or, il serait mieux pour eux

H-95/47:31. Nous vous testerons pour savoir qui sont les lutteurs parmi vous et les endurants, et nous testons vos informations.

H-95/47:35. Ne faibliez donc pas et n'appellez pas à la paix, alors que vous êtes les plus élevés et que Dieu est avec vous. Il ne dépréciera pas vos œuvres.

H-95/47:38. Voilà que vous êtes appelés à dépenser dans la voie de Dieu. Certains parmi vous sont avares. Quiconque est avare, est avare à son détriment. Dieu est l'indépendant alors que vous êtes les pauvres. Si vous tournez le dos à son obéissance, il vous échangera contre des gens autres que vous, et ils ne seront pas

وَمَا لَكُمْ إِلَّا تَنْفِقُوا فِي سَبِيلِ اللَّهِ وَلِلَّهِ مِيرَاثُ
السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ لَا يَسْتَوِي مِنْكُمْ مَنْ أَنْفَقَ مِنْ
قَبْلِ الْفَتْحِ وَقَتْلٍ أُولَئِكَ أَعْظَمُ دَرَجَةً مِنَ الَّذِينَ
أَنْفَقُوا مِنْ بَعْدِ وَقَتْلِهِمْ وَكَلَّا وَعَدَّ اللَّهُ الْحَسَنَى
وَاللَّهُ بِمَا تَعْمَلُونَ خَبِيرٌ

فَإِذَا لَقِيتُمُ الَّذِينَ كَفَرُوا فَضَرْبَ الرِّقَابِ حَتَّىٰ إِذَا
أَخْتَضَمُوهُمُ فَشَدُّوا أَلْوَتَاقَ فَإِمَّا مِمَّا بَعْدُ وَإِمَّا فِدَاءً
حَتَّىٰ تَضَعَ الْحَرْبُ أَوْزَارَهَا ذَٰلِكَ وَلَوْ يَشَاءُ اللَّهُ
لَآ تَنْتَصِرُ مِنْهُمْ وَلَٰكِن لِّيَبْلُوَ بَعْضَكُمْ بِبَعْضٍ
وَالَّذِينَ قَتَلُوا فِي سَبِيلِ اللَّهِ فَلَن يُضِلَّ أَعْمَالَهُمْ

يَتَّيَبَهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا إِنْ تَضَرَّوْا اللَّهُ يَنْصَرِكُمْ وَيُثَبِّتْ
أَقْدَامَكُمْ

وَيَقُولُ الَّذِينَ كَفَرُوا ءَامَنُوا لَوْلَا نَزَّلَتْ سُورَةٌ فَإِذَا
أَنْزَلَتْ سُورَةٌ مُحْكَمَةٌ وَذَكَرَ فِيهَا الْقِتَالَ رَأَيْتُمُ الَّذِينَ
فِي قُلُوبِهِمْ مَوْضِعٌ يَنْظُرُونَ إِلَيْكَ نَظَرَ الْمَغْشَىٰ عَلَيْهِ
مِنَ الْمَوْتِ فَأَوَّلُ لَهُمُ

وَلَيَبْلُوَنَّكُمْ حَتَّىٰ تَعْلَمَ الْمُجَاهِدِينَ مِنْكُمْ
وَالصَّابِرِينَ وَتَبْلُوَ أَخْبَارَكُمْ

فَلَا تَهِنُوا وَتَدْعُوا إِلَى السَّلَامِ وَأَنْتُمْ الْأَعْلَوْنَ وَاللَّهُ
مَعَكُمْ وَلَنْ يَبْرِكَنَّ أَعْمَالَكُمْ

هَتَانَتْمْ هَتُولَاءِ تَدْعُونَ لِتَنْفِقُوا فِي سَبِيلِ اللَّهِ
فَمِنْكُمْ مَنْ يَبْخُلُ وَمَنْ يَبْخُلْ فَإِنَّمَا يَبْخُلْ عَنِ
نَفْسِهِ وَاللَّهُ الْغَنِيُّ وَأَنْتُمُ الْفُقَرَاءُ وَإِن تَتَوَلَّوْا
يَسْتَبْدِلْ قَوْمًا غَيْرَكُمْ ثُمَّ لَا يَكُونُوا أَمْثَلَكُمْ

semblables à vous.

H-96/13:22. Ceux qui ont enduré dans la recherche de la face de Dieu, ont élevé la prière et ont dépensé, secrètement et en public, de ce que nous leur avons attribué, et repoussent le méfait par le bienfait, ceux-là auront la demeure finale.

H-98/76:8. Ils donnent la nourriture, malgré leur amour pour la nourriture, à l'indigent, à l'orphelin, et au prisonnier:

H-98/76:9. «C'est pour la face de Dieu que nous vous nourrissons, ne voulant de vous ni rétribution ni remerciement.

H-98/76:10. Nous craignons, de notre Seigneur, un jour francé, catastrophique».

H-101/59:2. C'est lui qui a fait sortir de leurs demeures ceux qui ont mécré parmi les gens du livre, lors du premier rassemblement. Vous n'avez pas présumé qu'ils sortiraient, et ils ont présumé que leurs forteresses les protégeraient de Dieu. Mais Dieu leur est venu par où ils ne se sont pas attendus, et il a jeté l'effroi dans leurs cœurs. Ils démolissent leurs maisons par leurs propres mains et par les mains des croyants. Tirez donc une leçon, ô dotés de clairvoyance!

H-101/59:11. N'as-tu pas vu les hypocrites? Ils disent à leurs confrères qui ont mécré parmi les gens du livre: «Si on vous fait sortir, nous sortirions avec vous, et nous n'obéirons jamais à personne contre vous. Et si vous êtes combattus, nous vous secourrons». Dieu témoigne qu'ils sont des menteurs.

H-101/59:12. Si on les fait sortir, ils ne sortiront pas avec eux. Et s'ils sont combattus, ils ne les secourront pas. Et s'ils les secourent, ils tourneront le dos, puis ils ne seront pas secourus.

H-101/59:13. Vous êtes un plus fort effroi dans leurs poitrines que l'effroi de Dieu. Cela parce qu'ils sont des gens qui ne comprennent pas.

H-101/59:14. Ils ne vous combattent ensemble que dans des cités fortifiées, ou de dernière des murs. Leur rigueur parmi eux est forte. Tu penses qu'ils sont réunis, alors que leurs cœurs sont divers. Cela parce

وَالَّذِينَ صَبَرُوا ابْتِغَاءَ وَجْهِ رَبِّهِمْ وَأَقَامُوا الصَّلَاةَ
وَأَنفَقُوا مِمَّا رَزَقْنَاهُمْ سِرًّا وَعَلَانِيَةً وَيَدْرُءُونَ
بِالْحَسَنَةِ السَّيِّئَةَ أُولَئِكَ هُمُ عَفَىٰ ٱلْدَارِ

وَيُطْعَمُونَ ٱلطَّعَامَ عَلَىٰ حَيْثُ مَسَكِينَا وَيَتِيمَا
وَأَسِيرًا

إِنَّمَا نَطْعَمُكُمْ لَوَجْهِ ٱللَّهِ لَا نُرِيدُ مِنكُمْ جَزَاءً وَلَا
شُكْرًا

إِنَّا نَخَافُ مِن رَّبِّنَا يَوْمًا عَبَّوسًا قَمْطَرِيرًا

هُوَ ٱلَّذِي أَخْرَجَ ٱلَّذِينَ كَفَرُوا مِن أَهْلِ ٱلْكِتَآبِ مِن
دِيَارِهِمْ لِأَوَّلِ ٱلْحَشْرِ مَا ظَنَنْتُمْ أَن يَخْرُجُوا وَظَنُّوٓا۟
أَنَّهُمْ مَانِعَتُهُمْ حُصُونُهُمْ مِّنَ ٱللَّهِ فَأَتٰنَهُمُ ٱللَّهُ مِن
حَيْثُ لَمْ يَحْتَسِبُوا وَقَدَفَ فِي قُلُوبِهِمُ ٱلرُّعْبَ
يَخْرُبُونَ يَوْمًا بِأَيْدِيهِمْ وَأَيْدِي ٱلْمُؤْمِنِينَ فَٱعْتَبِرُوا
يَٰٓأُولِيَ ٱلْأَبْصَارِ

إِنَّمَا تَرَىٰ إِلَى ٱلَّذِينَ نَافَقُوا يَقُولُونَ لِإِخْوَانِهِمُ
ٱلَّذِينَ كَفَرُوا مِن أَهْلِ ٱلْكِتَآبِ لَئِن أَخْرَجَتُمُ
لَتَخْرُجُنَّ مَعَكُمْ وَلَا نَطِيعُ فِيكُمْ أَحَدًا أَبَدًا
وَإِن قُوتِلْتُمْ لَنَنصُرَنَّكُمْ وَٱللَّهُ يَشْهَدُ لَنَّهُمْ لَكٰذِبُونَ

لَئِن أَخْرَجُوا لَا يَخْرُجُونَ مَعَهُمْ وَلَئِن قُوتِلُوا لَا
يَنْصُرُونَهُمْ وَلَئِن نَّصَرُوهُمْ لَيُولَيَنَّ ٱلْأَدْبُرَ لَمَّا لَا
يَبْصُرُونَ

لَآ تَنْتَمِرُ أَشِدَّ رَهْبَةً فِي صُدُورِهِمْ مِّنَ ٱللَّهِ ذَٰلِكَ بِأَنَّهُمْ
قَوْمٌ لَّا يَفْقَهُونَ

لَا يَفْتِنُونَكُمْ جَمِيعًا إِلَّا فِي قُرْبَىٰ مَحْصَنَةٍ أَوْ مِّن
وَرَاءِ جُدُرٍ بَأْسُهُمْ بَيْنَهُمْ شَدِيدٌ تَحْسَبُهُمْ جَمِيعًا
وَقُلُوبُهُمْ شَتَّىٰ ذَٰلِكَ بِأَنَّهُمْ قَوْمٌ لَّا يَعْقِلُونَ

qu'ils sont des gens qui ne raisonnent pas.
H-102/24:22. Que les dotés de faveur et de large fortune parmi vous, ne manquent pas de donner aux proches, aux indigents, et aux émigrés dans la voie de Dieu. Qu'ils gracient et absolvent. N'aimez-vous pas que Dieu vous pardonne? Dieu est pardonneur, très miséricordieux!

H-102/24:54. Dis: «Obéissez à Dieu et obéissez à l'envoyé». Si ensuite ils tournent le dos à l'obéissance, il ne lui incombe que ce dont il est chargé; et il vous incombe ce dont vous êtes chargés. Et si vous lui obéissez, vous serez dirigés». Il n'incombe à l'envoyé que la communication manifeste.

H-103/22:38. Dieu défend ceux qui ont cru. Dieu n'aime aucun traître, ingrat.

H-103/22:39. Autorisation est donnée à ceux qui sont combattus de combattre, parce qu'ils ont été opprimés. Dieu est puissant pour les secourir.

H-103/22:40. Ceux qu'on a fait sortir de leurs demeures sans droit, simplement parce qu'ils ont dit: «Dieu est notre Seigneur». Si Dieu ne repoussait pas les humains les uns par les autres, des ermitages, des églises, des lieux de prière, et des sanctuaires, où le nom de Dieu est beaucoup rappelé, auraient été démolis. Dieu secourra qui le secourt. Dieu est fort, fier.

H-103/22:58. Ceux qui ont émigré dans la voie de Dieu, puis ont été tués, ou sont morts, Dieu leur attribuera une bonne attribution. Dieu est le meilleur des attributeurs.

H-103/22:60. C'est ainsi. Quiconque punit semblablement à ce dont il a été puni, et qu'ensuite il a été abusé, Dieu le secourra. Dieu est gracieux, pardonneur.

H-103/22:78. Lutte dans la voie de Dieu comme il doit être lutté pour lui. C'est lui qui vous a élus. Il ne vous a fait aucune gêne dans la religion. Suivez la religion de votre père Abraham. C'est lui qui vous a nommés, auparavant, les soumis, comme dans ce Coran, afin que l'envoyé soit témoin à l'encontre de vous, et que vous soyez témoins à l'encontre des humains. Élevez la

وَلَا يَأْتِلْ أُولُوا الْفَضْلِ مِنْكُمْ وَالسَّعَةِ أَنْ يُوتُوا
أُولَى الْقُرْبَى وَالْمَسْكِينِ وَالْمُهَاجِرِينَ فِي سَبِيلِ
اللَّهِ وَلِيَعْفُوا وَلِيَصْفَحُوا أَلَا تَحِبُّونَ أَنْ يَغْفِرَ اللَّهُ
لَكُمْ وَاللَّهُ غَفُورٌ رَحِيمٌ

قَلِيلًا اطِيعُوا اللَّهَ وَاطِيعُوا الرَّسُولَ فَإِن تَوَلَّوْا
فَأِنَّمَا عَلَيْهِ مَا حُمِّلَ وَعَلَيْكُمْ مَا حَمَلْتُمْ وَإِن
تَطِيعُوهُ تَهْتَدُوا وَمَا عَلَى الرَّسُولِ إِلَّا الْبَلْغُ
الْمُبِينُ

إِنَّ اللَّهَ يَدْفَعُ عَنِ الَّذِينَ ءَامَنُوا إِذَا لَمْ يَحِبَّ
كُلَّ حَوَّانٍ كَافِرٍ
إِذْ لِلَّذِينَ يَقْتُلُونَ بِأَنَّهُمْ ظَلَمُوا وَإِنَّ اللَّهَ عَلَىٰ
نَصْرِهِمْ لَقَدِيرٌ

الَّذِينَ أُخْرِجُوا مِنْ دِيَارِهِمْ بِغَيْرِ حَقٍّ إِلَّا أَنْ
يَقُولُوا رَبَّنَا اللَّهُ وَلَوْلَا دَفَعُ اللَّهُ النَّاسَ بَعْضَهُمْ
بِبَعْضٍ هُدَمَتِ صَوَامِعُ وَبِيَعٌ وَصَلَوَاتٌ وَمَسَاجِدُ
يُذَكَّرُ فِيهَا اسْمُ اللَّهِ كَثِيرًا وَلَيَنْصُرَنَّ اللَّهُ مَنْ
يَنْصُرُهُ إِنَّ اللَّهَ لَقَوِيٌّ عَزِيزٌ

وَالَّذِينَ هَاجَرُوا فِي سَبِيلِ اللَّهِ ثُمَّ قُتِلُوا أَوْ مَاتُوا
لَيَرْزُقْنَهُمُ اللَّهُ رِزْقًا حَسَنًا وَإِنَّ اللَّهَ لَهُوَ خَيْرُ
الْرَازِقِينَ

ذَٰلِكَ وَمَنْ عَاقَبَ بِمِثْلِ مَا عُوقِبَ بِهِ ثُمَّ بُغِيَ
عَلَيْهِ لَيَنْصُرَنَّهُ اللَّهُ إِنَّ اللَّهَ لَعَفُورٌ غَفُورٌ

وَجَاهِدُوا فِي اللَّهِ حَقَّ جِهَادِهِ هُوَ اجْتَبَاكُمْ وَمَا
جَعَلَ عَلَيْكُمْ فِي الدِّينِ مِنْ حَرَجٍ مَلَّةً أُنكِهَكُمْ
إِزْرَاهِمَ هُوَ سَمَّنَكُمْ الْمُسْلِمِينَ مِنْ قَبْلُ وَفِي هَٰذَا
لَيَكُونَنَّ الرَّسُولُ شَهِيدًا عَلَيْكُمْ وَتَكُونُونَ شُهَدَاءَ
عَلَى النَّاسِ فَأَقِيمُوا الصَّلَاةَ وَآتُوا الزَّكَاةَ
وَأَعْتَصِمُوا بِاللَّهِ هُوَ مَوْلَانَكُمْ فِعْمَ الْمَوْلَىٰ وَنِعْمَ
النَّصِيرُ

prire, donnez la dme et protégez-vous auprès de Dieu. Quel merveilleux allié! Et quel merveilleux secoureur!

H-105/58:8. N'as-tu pas vu ceux auxquels les confidences ont été interdites, puis ils retournent à ce qui leur a été interdit, et se font des confidences dans le péché, l'agression, et la désobéissance à l'envoyé? Lorsqu'ils viennent à toi, ils te saluent avec ce dont Dieu ne t'a pas salué, et disent en eux-mêmes: «Si seulement Dieu nous châtierait pour ce que nous disons!» La géhenne leur suffira, où ils rôliront. Quelle détestable destination!

H-105/58:9. Ô vous qui avez cru! Lorsque vous vous faites des confidences, ne vous faites pas des confidences dans le péché, l'agression, et la désobéissance à l'envoyé. Mais faites-vous des confidences dans la bonté et la crainte. Craignez Dieu vers qui vous serez rassemblés.

H-105/58:22. Tu ne trouveras pas des gens qui croient en Dieu et au jour dernier échangeant l'affection avec ceux qui se sont opposés à Dieu et à son envoyé, fussent-ils leurs pères, leurs fils, leurs frères ou leurs contribuables. Ceux-là, il a écrit la foi dans leurs cœurs, et il les a fortifiés par un esprit venant de lui. Il les fera entrer dans des jardins sous lesquels courent les rivières, où ils seront éternellement. Dieu les agréa, et ils l'agréent. Ceux-là sont les coalisés de Dieu. Les coalisés de Dieu seront ceux qui réussissent.

H-106/49:9. Si deux groupes de croyants se combattent, faites la conciliation parmi eux. Si l'un d'eux abuse l'autre, combattez le groupe qui abuse, jusqu'à ce qu'il revienne à l'ordre de Dieu. S'il revient, faites alors la conciliation parmi eux en justice. Et soyez équitables. Dieu aime les équitables.

H-106/49:15. Les croyants sont seulement ceux qui ont cru en Dieu et en son envoyé, ensuite ils n'ont pas douté, et ont lutté avec leurs fortunes et leurs personnes dans la voie de Dieu. Ceux-là sont les véridiques.

H-107/66:9. Ô Prophète! Lutte contre les mécréants et les hypocrites, et sois rude à leur égard. Leur abri sera la géhenne.

لَمْ تَرَ إِلَى الَّذِينَ هُوَ عَنِ النَّجْوَى ثُمَّ يَعُودُونَ لِمَا هُمُوعًا عَنْهُ وَيَتَنَجَّوْنَ بِالْإِيمَانِ وَالْعُدْوَانِ وَمَعْصِيَتِ الرَّسُولِ وَإِذَا جَاءُوكَ حَيَّوْكَ بِمَا لَمْ يُحَيِّكَ بِهِ اللَّهُ وَيَقُولُونَ فِي أَنْفُسِهِمْ لَوْلَا يُعَذِّبُنَا اللَّهُ بِمَا نَقُولُ حَسِبْتُمْ أَنْ يَصْلَوْهَا فِئْسَ الْمَصِيرُ

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا إِذَا تَنَجَّيْتُمْ فَلَا تَتَنَجَّوْا بِالْإِيمَانِ وَالْعُدْوَانِ وَمَعْصِيَتِ الرَّسُولِ وَتَتَجَّوْا بِالْبِرِّ وَالتَّقْوَى وَاتَّقُوا اللَّهَ الَّذِي إِلَيْهِ تُحْشَرُونَ

لَا تَجِدُ قَوْمًا يُؤْمِنُونَ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ يُوَادُّونَ مَنْ حَادَّ اللَّهَ وَرَسُولَهُ وَلَوْ كَانُوا آبَاءَهُمْ أَوْ أَبْنَاءَهُمْ أَوْ إِخْوَانَهُمْ أَوْ عَشِيرَتَهُمْ أُولَئِكَ كَتَبَ فِي قُلُوبِهِمُ الْإِيمَانَ وَأَيَّدَهُمْ بِرُوحٍ مِنْهُ وَيُدْخِلُهُمْ جَنَّاتٍ تَجْرَى مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ خَالِدِينَ فِيهَا فِيهَا رِزْقٌ رِزْقِ اللَّهِ عَلَيْهِمْ وَرِضْوَانٌ مِنْهُ أُولَئِكَ حِزْبُ اللَّهِ أَلَا إِنَّ حِزْبَ اللَّهِ هُمُ الْمُفْلِحُونَ

وَإِنْ طَائِفَتَانِ مِنَ الْمُؤْمِنِينَ اقْتَتَلُوا فَأصْلِحُوا بَيْنَهُمَا فَإِنْ بَغَتَ إِحْدَاهُمَا عَلَى الْأُخْرَى فَقْتُلُوا الَّتِي تَبَغَى حَتَّى تَفِيءَ إِلَى أَمْرِ اللَّهِ فَإِنْ فَاءَتْ فَأصْلِحُوا بَيْنَهُمَا بِالْعَدْلِ وَأَقْسَطُوا إِنَّ اللَّهَ يُحِبُّ الْمُقْسِطِينَ

إِنَّمَا الْمُؤْمِنُونَ الَّذِينَ ءَامَنُوا بِاللَّهِ وَرَسُولِهِ ثُمَّ لَمْ يَرْتَابُوا وَجَاهَدُوا بِأَمْوَالِهِمْ وَأَنْفُسِهِمْ فِي سَبِيلِ اللَّهِ أُولَئِكَ هُمُ الصَّادِقُونَ

يَا أَيُّهَا النَّبِيُّ جَاهِدِ الْكُفَّارَ وَالْمُنَافِقِينَ وَاغْلُظْ عَلَيْهِمْ وَمَا لَهُمْ جَهَنَّمَ وَبِئْسَ الْمَصِيرُ

Quelle détestable destination!

H-108/64:12. Obéissez à Dieu et obéissez à l'envoyé. Si vous tournez le dos, il n'incombe à notre envoyé que la communication manifeste.

H-109/61:4. Dieu aime ceux qui combattent dans sa voie, en rang, comme un édifice plombé.

H-109/61:10. Dis: «Ô vous qui avez cru! Vous indiqué-je un commerce qui vous sauvera d'un châtement affligeant?

H-109/61:11. Croyez en Dieu et en son envoyé, et lutez dans la voie de Dieu de vos fortunes et de vos personnes. Cela est meilleur pour vous. Si vous saviez!

H-109/61:12. Il vous pardonnera vos fautes, et vous fera entrer dans des jardins sous lesquels courent les rivières, ainsi que dans de bonnes habitations dans les jardins d'Éden. Voilà le grand succès.

H-109/61:13. Et il vous donnera une autre grâce que vous aimez: un secours venant de Dieu et une conquête proche». Et fais la bonne annonce aux croyants.

H-109/61:14. Ô vous qui avez cru! Soyez les secoureurs de Dieu, comme Jésus, fils de Marie, dit aux apôtres: «Qui sont mes secoureurs allant vers le secours de Dieu?» Les apôtres dirent: «Nous sommes les secoureurs de Dieu». Un groupe des fils d'Israël a alors cru, et un groupe a mécré. Nous avons alors fortifié ceux qui ont cru contre leur ennemi, et ils l'ont surmonté.

H-110/62:8. Dis: «La mort dont vous fuyez, vous rencontrera. Puis vous serez ramenés vers le connaisseur du secret et du visible. Il vous informera alors de ce que vous faisiez».

H-111/48:16. Dis à ceux des nomades restés en arrière: «Vous serez appelés contre des gens dotés d'une forte vigueur: vous les combattrez ou ils se soumettront. Si vous obéissez, Dieu vous donnera un bon salaire. Et si vous tournez le dos à l'appel comme vous avez tourné le dos auparavant, il vous châtiara d'un châtement affligeant».

H-111/48:17. Il n'y a aucune gêne pour l'aveugle, aucune gêne pour le boiteux, et aucune gêne pour le malade. Quiconque

وَاطِيعُوا اللَّهَ وَاطِيعُوا الرَّسُولَ فَإِن تَوَلَّيْتُمْ
فَأَنزَلْنَا عَلَى رَسُولِنَا الْبَلْغُ الْمُبِينُ

إِنَّ اللَّهَ يُحِبُّ الَّذِينَ يُقَاتِلُونَ فِي سَبِيلِهِ صَفَا
كَأَنَّهُمْ بُنْيَانٌ مَّرصُومٌ

يَتَائِبًا الَّذِينَ ءَامَنُوا هَلْ أَذْكَرٌ عَلَى تَجْرِئَةِ تَنْجِيحِكُمْ
مِّنْ عَذَابِ أَلِيمٍ

تَوَّابُونَ بِاللَّهِ وَرَسُولِهِ وَتَجَاهِدُونَ فِي سَبِيلِ اللَّهِ
بِأَمْوَالِكُمْ وَأَنفُسِكُمْ ذَلِكَ خَيْرٌ لَّكُمْ إِن كُنتُمْ
تَعْلَمُونَ

يَغْفِرُ لَكُمْ ذُنُوبَكُمْ وَيُدْخِلْكُمْ جَنَّاتٍ تَجْرِي مِنْ
تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ وَمَسْكِنٍ طَيِّبَةٍ فِي جَنَّاتٍ عَدْنٍ ذَلِكَ
الْفَوْزُ الْعَظِيمُ

وَآخَرَىٰ تَحِبُّونَهَا نَصَرَ مِنَ اللَّهِ وَفَتْحٌ قَرِيبٌ وَبَشِيرِ
الْمُؤْمِنِينَ

يَتَائِبًا الَّذِينَ ءَامَنُوا كُونُوا أَنْصَارَ اللَّهِ كَمَا قَالَ
عِيسَى ابْنُ مَرْيَمَ لِحَوَارِيِّنَ مِّنْ أَنْصَارِي إِلَى اللَّهِ
قَالَ الْحَوَارِيُّونَ حَسْبُ أَنْصَارِ اللَّهِ فَقَلَّمَتْ طَائِفَةٌ مِّنْ
بَنِي إِسْرَائِيلَ وَكَفَرَتْ طَائِفَةٌ فَأَيَّدْنَا الَّذِينَ
ءَامَنُوا عَلَىٰ عَدُوِّهِمْ فَأَصْبَحُوا ظَاهِرِينَ

قُلْ إِنِ الْمَمُوتَ الَّذِي تَفْرُوقُونَ مِمَّنْ فَإِنَّهُ
مُلْتَقِيكُمْ ثُمَّ تُرَدُّونَ إِلَىٰ عِلْمِ الْغَيْبِ وَالشَّهَادَةِ
فَيُنزِّلُكُمْ بِمَا كُنتُمْ تَعْمَلُونَ

قُلْ لِلْمُخَلَّفِينَ مِنَ الْأَعْرَابِ سِتْدَةٌ مِنَ اللَّهِ فِيمَا
أُولَىٰ بِأَسْ شَدِيدٍ تَقْتُلُونَهُمْ لَوْ يُسْلِمُونَ فَإِن
تَطِيعُوا يُؤْتِكُمُ اللَّهُ أَجْرًا حَسَنًا وَإِن تَتَوَلَّوْا كَمَا
تَوَلَّيْتُمْ مِّن قَبْلٍ يُعَذِّبْكُمْ عَذَابًا أَلِيمًا

لَيْسَ عَلَى الْأَعْمَىٰ حَرَجٌ وَلَا عَلَى الْأَعْرَجِ حَرَجٌ
وَلَا عَلَى الْمَرِيضِ حَرَجٌ وَمَنْ يُطِيعِ اللَّهَ وَرَسُولَهُ

obéit à Dieu et à son envoyé, il le fera entrer dans des jardins sous lesquels courent les rivières. Et quiconque tournera le dos, il le châtiara d'un châtiment affligeant.

H-111/48:18. Dieu a agréé les croyants lorsqu'ils te faisaient allégeance sous l'arbre. Il a su ce qu'il est dans leurs cœurs, a fait descendre le repos sur eux, et il les a rétribués par une conquête proche,

H-111/48:19. ainsi que par beaucoup de butins qu'ils prendront. Dieu était fier, sage.

H-111/48:20. Dieu vous a promis beaucoup de butins que vous prendrez. Il les a alors hâtés pour vous, et a retenu les mains des humains de vous. Afin que cela soit un signe pour les croyants, et qu'il vous dirige vers un chemin droit.

H-111/48:21. Et il vous a promis d'autres butins sur lesquels vous n'avez pas eu le pouvoir, mais que Dieu a cernés. Dieu était puissant sur toute chose.

H-111/48:22. Si ceux qui ont mécréu vous auraient combattus, ils auraient tourné le dos. Ensuite, ils n'auraient pas trouvé pour eux ni allié ni secourer.

H-112/5:2. Ô vous qui avez cru! Ne permettez pas ce qui est interdit concernant les rituels de Dieu, le mois interdit, les animaux de sacrifice, les guirlandes, et ceux qui se dirigent vers la Maison interdite, recherchant faveur et agrément de leur Seigneur. Une fois que vous n'êtes pas en état d'interdiction, vous êtes libres de chasser. Que la haine pour des gens qui vous ont détournés du Sanctuaire interdit ne vous mène pas à transgresser. Entraidez-vous dans la bonté et la crainte, et ne vous entraidez pas dans le péché et l'agression. Craignez Dieu. Dieu est fort en punition.

H-112/5:3. Il vous est interdit de manger la charogne, le sang, la chair de porc, ce qui a été offert à un autre que Dieu, la bête étouffée, assommée, abîmée, encornée et mangée par un fauve, sauf celle que vous immobilisez, et ce qui a été immolé sur les pierres dressées. Vous est aussi interdite la divination par les flèches. Cela est perversité. Aujourd'hui, ceux qui ont mécréu ont désespéré concernant votre religion. Ne

يَدْخُلُهُ جَنَّاتٍ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ وَمَنْ يَتَوَلَّ
يُعَذِّبُهُ عَذَابًا أَلِيمًا

لَقَدْ رَضِيَ اللَّهُ عَنِ الْمُؤْمِنِينَ إِذْ يَبَايَعُونَكَ
تَحْتَ الشَّجَرَةِ فَعَلِمَ مَا فِي قُلُوبِهِمْ فَأَنْزَلَ السَّكِينَةَ
عَلَيْهِمْ وَأُثْبِتَهُمْ فَنَحَا قَرِيبًا

وَمَغَانِمَ كَثِيرَةً يَأْخُذُونَهَا وَكَانَ اللَّهُ عَزِيزًا حَكِيمًا

وَعَدَكُمْ اللَّهُ مَغَانِمَ كَثِيرَةً تَأْخُذُونَهَا فَعَجَلَ لَكُمْ
هِيَذِهِ وَكَفَّ أَيْدِيَ النَّاسِ عَنْكُمْ وَلِتَكُونَ آيَةً
لِلْمُؤْمِنِينَ وَيَهْدِيَكُمْ صِرَاطًا مُسْتَقِيمًا

وَآخَرَى لَمْ تَقْدِرُوا عَلَيْهَا قَدْ أَحَاطَ اللَّهُ بِهَا وَكَانَ
اللَّهُ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرًا

وَلَوْ قَاتَلَكُمْ الَّذِينَ كَفَرُوا لَوَلَّوْا الْأَدْبَرَ ثُمَّ لَا
يَجِدُونَ وِلِيًّا وَلَا نَصِيرًا

يَتَابِعُهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَحْلُوا شَعْتِرَ اللَّهِ وَلَا الشَّيْءَ
الْحَرَامَ وَلَا الْهُدَىٰ وَلَا الْقَلْبِدَ وَلَا أَيْمِينَ الْبَيْتِ
الْحَرَامِ يَتَّبِعُونَ فَضْلًا مِمَّن رِضْوَانًا وَإِذَا حَلَلْتُمْ
فَأَصْطَادُوا وَلَا يُجْرِمُكُمْ شَتَانُ قَوْمٍ أَنْ
صَدَوْكُمْ عَنِ الْمَسْجِدِ الْحَرَامِ أَنْ تَعْتَدُوا
وَتَعَاوَنُوا عَلَى الْبِرِّ وَالتَّقْوَىٰ وَلَا تَعَاوَنُوا عَلَى
الْإِثْمِ وَالْعُدْوَانِ وَاتَّقُوا اللَّهَ إِنَّ اللَّهَ شَدِيدُ الْعِقَابِ

حُرِّمَتْ عَلَيْكُمْ الْمَيْتَةَ وَالدَّمَ وَحُلْمَ الْخَنزِيرِ وَمَا أَهَلَ
لِعَظْمِ اللَّهِ بِهِ وَالْمُنْحَنِيقَةَ وَالْمَوْقُودَةَ وَالْمُرْتَدِيَةَ
وَالنَّطِيطَةَ وَمَا أَكَلَ السَّبُعُ إِلَّا مَا ذَكَّيْتُمْ وَمَا ذُبِحَ
عَلَى النَّصَبِ وَأَنْ تَيْسَتَقَسَّمُوا بِالْأَزْلَمِ ذَلِكُمْ
فَسَقَ الْيَوْمَ يَمِيسُ الَّذِينَ كَفَرُوا مِنْ دِينِكُمْ فَلَا
تُحْشَوهُمْ وَأَحْشَوْنَ الْيَوْمَ أَكْمَلْتُ لَكُمْ دِينَكُمْ
وَأَمَّمْتُ عَلَيْكُمْ نِعْمَتِي وَرَضِيتُ لَكُمْ الْإِسْلَامَ دِينًا
فَمَنْ أَضْطَرَّ فِي مَخْصَصَةٍ غَيْرِ مُتَجَانِفٍ لِإِثْمٍ فَإِنَّ
اللَّهَ غَفُورٌ رَحِيمٌ

les redoutez donc pas, mais redoutez-moi. Aujourd'hui, j'ai complété pour vous votre religion, j'ai accompli ma grâce envers vous, et j'ai agréé l'islam comme religion pour vous. Mais quiconque est forcé par la famine, sans penchant vers le péché, nul péché sur lui. Dieu est pardonneur, très miséricordieux.

H-112/5:8. Ô vous qui avez cru! Soyez droits devant Dieu, des témoins avec équité. Que la haine pour des gens ne vous mène pas à ne pas être justes. Soyez justes, cela est plus proche de la crainte. Craignez Dieu. Dieu est informé de ce que vous faites.

H-112/5:32. C'est pourquoi nous avons prescrit pour les fils d'Israël que quiconque tuerait une personne sans meurtre d'une personne ou corruption dans la terre, c'est comme s'il avait tué tous les humains. Et quiconque la fait vivre, c'est comme s'il faisait vivre tous les humains. Nos envoyés sont venus à eux avec les preuves, mais beaucoup d'eux, après cela, sont devenus excessifs dans la terre.

H-112/5:33. La rétribution de ceux qui guerroyaient contre Dieu et son envoyé, et qui s'empressent de corrompre dans la terre, c'est qu'ils soient tués, ou crucifiés, ou que soient coupés leurs mains et leurs pieds opposés, ou qu'ils soient bannis de la terre. Ils auront cela comme ignominie dans la vie ici-bas. Et ils auront dans la vie dernière un grand châtement.

H-112/5:34. Sauf ceux qui sont revenus avant que vous n'ayez le pouvoir sur eux. Sachez que Dieu est pardonneur, très miséricordieux.

H-112/5:35. Ô vous qui avez cru! Craignez Dieu, recherchez le moyen d'aller vers lui, et luttiez dans sa voie. Peut-être réussirez-vous!

H-112/5:48. Nous avons fait descendre à toi le livre avec la vérité, confirmant ce qui est avant lui dans le livre, et prédominant sur lui. Juge donc parmi eux d'après ce que Dieu a fait descendre. Ne suis pas leurs désirs, loin de la vérité qui t'est venue. À chacun de vous nous avons fait une législation et une conduite. Si Dieu avait

يَتَائِبَهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا كُونُوا قَوِّمِينَ لِلَّهِ شُهَدَاءَ بِالْقِسْطِ وَلَا يَجْرِمَنَّكُمْ شَنَاَنُ قَوْمٍ عَلَىٰ الْإِثْمِ تَعَدَّلُوا أَعَدَّلُوا هُوَ أَقْرَبُ لِلتَّقْوَىٰ وَاتَّقُوا اللَّهَ إِنَّ اللَّهَ خَبِيرٌ بِمَا تَعْمَلُونَ

مِنْ أَجْلِ ذَٰلِكَ كَتَبْنَا عَلَىٰ بَنِي إِسْرَائِيلَ أَنَّهُ مَن قَتَلَ نَفْسًا بِغَيْرِ نَفْسٍ أَوْ فَسَادٍ فِي الْأَرْضِ فَكَأَنَّمَا قَتَلَ النَّاسَ جَمِيعًا وَمَنْ أَحْيَاهَا فَكَأَنَّمَا أَحْيَا النَّاسَ جَمِيعًا وَلَقَدْ جَاءَتْهُمْ رُسُلُنَا بِالْبَيِّنَاتِ ثُمَّ إِن كَثِيرًا مِنْهُمْ بَعْدَ ذَٰلِكَ فِي الْأَرْضِ لَمُسْرِفُونَ

إِنَّمَا جَزَاءُ الَّذِينَ يُحَارِبُونَ اللَّهَ وَرَسُولَهُ وَيَسْعَوْنَ فِي الْأَرْضِ فَسَادًا أَن يُقَتَّلُوا أَوْ يُصَلَّبُوا أَوْ تُقَطَّعَ أَيْدِيهِمْ وَأَرْجُلُهُمْ مِنْ خَلْفٍ أَوْ يُنْفَوْا مِنَ الْأَرْضِ ذَٰلِكَ لَهُمْ خِزْيٌ فِي الدُّنْيَا وَلَهُمْ فِي الْآخِرَةِ عَذَابٌ عَظِيمٌ

إِلَّا الَّذِينَ تَابُوا مِنْ قَبْلِ أَن تَقْدِرُوا عَلَيْهِمْ فَاعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ غَفُورٌ رَّحِيمٌ

يَتَائِبَهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا اتَّقُوا اللَّهَ وَابْتَغُوا إِلَيْهِ الْوَسِيلَةَ وَجَاهِدُوا فِي سَبِيلِهِ لَعَلَّكُمْ تُفْلِحُونَ

وَأَنْزَلْنَا إِلَيْكَ الْكِتَابَ بِالْحَقِّ مُصَدِّقًا لِمَا بَيْنَ يَدَيْهِ مِنَ الْكِتَابِ وَمُهَيِّمًا عَلَيْهِ فَاحْكُم بَيْنَهُمْ بِمَا أَنْزَلَ اللَّهُ وَلَا تَتَّبِعْ أَهْوَاءَهُمْ عَمَّا جَاءَكَ مِنَ الْحَقِّ لِكُلِّ جَعَلْنَا مِنْكُمْ شُرْعَةً وَمِنْهَا جَا وَلَوْ شَاءَ اللَّهُ لَجَعَلَكُمْ أُمَّةً وَاحِدَةً وَلَكِنْ لِيَبْلُوَكُمْ فِي مَا آتَاكُمْ فَأَسْتَبِقُوا الْخَيْرَاتِ إِلَى اللَّهِ مَرْجِعُكُمْ جَمِيعًا فَيُنَبِّئُكُمْ بِمَا كُنْتُمْ فِيهِ تَخْتَلِفُونَ

souhaité, il aurait fait de vous une seule nation. Mais il vous a faits ainsi pour vous tester en ce qu'il vous a donné. Concourez donc aux bienfaisances. Vers Dieu sera votre retour à tous, et il vous informera de ce en quoi vous divergiez.

H-112/5:54. Ô vous qui avez cru! Quiconque parmi vous abjure sa religion ne nuit à Dieu en rien. Dieu fera venir des gens qu'il aime et qui l'aiment, humbles envers les croyants, fiers envers les mécréants, luttant dans la voie de Dieu, et ne craignant le blâme d'aucun blâmeur. Voilà la faveur de Dieu. Il la donne à qui il souhaite. Dieu est large, connaisseur.

H-112/5:62. Tu vois beaucoup d'eux s'empressant dans le péché et l'agression, et mangeant du frauduleux. Combien détestable ce qu'ils faisaient!

H-112/5:64. Les juifs dirent: «La main de Dieu est entravée». Que leurs propres mains soient entravées, et maudits soient-ils pour l'avoir dit. Ses deux mains sont plutôt largement ouvertes, dépensant comme il souhaite. Ce qui est descendu vers toi de ton Seigneur accroîtra beaucoup parmi eux la transgression et la mécréance. Et nous avons lancé parmi eux l'inimitié et la haine jusqu'au jour de la résurrection. Chaque fois qu'ils ont allumé un feu pour la guerre, Dieu l'a éteint. Et ils s'empressent de corrompre dans la terre. Dieu n'aime pas les corrupteurs.

H-112/5:82. Tu trouveras que les plus forts des humains en inimitié envers ceux qui ont cru sont les juifs et les associateurs. Et tu trouveras que les plus proches en affection envers ceux qui ont cru sont ceux qui disent: «Nous sommes nazaréens». Cela parce qu'il y a parmi eux des prêtres et des moines, et qu'ils ne s'enflent pas.

H-112/5:87. Ô vous qui avez cru! N'interdisez pas les bonnes choses que Dieu vous a permises. Et ne transgressez pas. Dieu n'aime pas les transgresseurs.

H-112/5:92. Obéissez à Dieu et obéissez à l'envoyé, et prémunissez-vous. Si vous tournez le dos à l'obéissance, sachez alors qu'il n'incombe à notre envoyé que la

يَتَأْتِي الَّذِينَ ءَامَنُوا مِنْ يَرْتَدَّ مِنْكُمْ عَنْ دِينِهِ
فَسَوْفَ يَأْتِي اللَّهُ بِقَوْمٍ يُحِبُّهُمْ وَيُحِبُّونَهُ أَذِلَّةٌ عَلَى
الْمُؤْمِنِينَ أَعِزَّةٌ عَلَى الْكٰفِرِينَ يُجَاهِدُونَ فِي
سَبِيلِ اللَّهِ وَلَا يَخَافُونَ لَوْمَةَ لَائِمٍ ذَلِكَ فَضْلُ اللَّهِ
يُؤْتِيهِ مَنْ يَشَاءُ وَاللَّهُ وَاسِعٌ عَلِيمٌ

وَتَرَىٰ كَثِيرًا مِّنْهُمْ يَسْرِعُونَ فِي الْإِثْمِ وَالْعُدْوَانِ
وَآكِلِهِمُ السُّخْتِ لَبِئْسَ مَا كَانُوا يَعمَلُونَ

وَقَالَتِ الْيَهُودُ يَدُ اللَّهِ مَغْلُولَةٌ غُلَّتْ أَيْدِيهِمْ وَلَعِنُوا
بِمَا قَالُوا بَلْ يَدَاهُ مَبْسُوطَتَانِ يُنفِقُ كَيْفَ يَشَاءُ
وَلَيَزِيدَنَّ كَثِيرًا مِّنْهُمْ مَا أُنزِلَ إِلَيْكَ مِنْ رَبِّكَ
طَغِينَا وَاكْفَرُوا وَقَالْنَا بَيْنَهُمُ الْعِدَاةَ وَالْبَغِضَاءَ إِلَى
يَوْمِ الْقِيَامَةِ كُلَّمَا أَوْقَدُوا نَارًا لِلْجَحْرِ أَطْفَأَهَا اللَّهُ
وَيَسْعُونَ فِي الْأَرْضِ فَسَادًا وَاللَّهُ لَا يُحِبُّ
الْمُفْسِدِينَ

لَتَجِدَنَّ أَشِدَّ النَّاسِ عِدَاةً لِلَّذِينَ ءَامَنُوا الْيَهُودَ
وَالَّذِينَ أَشْرَكُوا وَلَتَجِدَنَّ أَقْرَبَهُمْ مَّوَدَّةً
لِّلَّذِينَ ءَامَنُوا الَّذِينَ قَالُوا إِنَّا نَصْرِي ذٰلِكَ
بِأَنَّ مِنْهُمْ قِسِيَسِينَ وَرُهْبَانًا وَأَنَّهُمْ لَا
يَسْتَكْبِرُونَ

يَتَأْتِي الَّذِينَ ءَامَنُوا لَا تَحْرَمُوا طَيِّبَاتِ مَا أَحَلَّ اللَّهُ
لَكُمْ وَلَا تَعْتَدُوا إِنَّ اللَّهَ لَا يُحِبُّ الْمُعْتَدِينَ

وَاطِيعُوا اللَّهَ وَاطِيعُوا الرَّسُولَ وَاحْذَرُوا فَإِن
تَوَلَّيْتُمْ فَأَعْلَمُوا أَنَّمَا عَلَىٰ رَسُولِنَا الْبَلٰغُ الْمُبِينُ

communication manifeste.

H-112/5:94. Ô vous qui avez cru! Dieu vous testera par quelque gibier qu'auront vos mains et vos lances, pour que Dieu sache celui qui le craint en secret. Quiconque transgresse, après cela, aura un châtement affligeant.

H-113/9:1. C'est une quittance de la part de Dieu et de son envoyé à l'égard des associateurs avec lesquels vous vous êtes engagés.

H-113/9:2. Dis-leur: «Parcourez la terre durant quatre mois. Sachez que vous ne sauriez défier Dieu, et que Dieu couvre d'ignominie les mécréants».

H-113/9:3. Annonce aux humains, de la part de Dieu et de son envoyé, au jour du grand Pèlerinage: «Dieu est quitte des associateurs, de même que son envoyé. Si vous revenez, cela est meilleur pour vous. Mais si vous tournez le dos, sachez que vous ne sauriez défier Dieu». Annonce un châtement affligeant à ceux qui ont mécru.

H-113/9:4. Sauf ceux parmi les associateurs avec lesquels vous vous êtes engagés, qui n'ont manqué en rien à votre égard, et n'ont soutenu personne contre vous. Accomplissez donc l'engagement envers eux jusqu'à leur terme. Dieu aime ceux qui craignent.

H-113/9:5. Une fois écoulés les mois interdits, tuez les associateurs où que vous les trouviez, prenez-les, assiégez-les, et restez assis dans tout aguet contre eux. Mais s'ils se repentent, élèvent la prière, et donnent la dîme, alors dégagez leur voie. Dieu est pardonneur, très miséricordieux.

H-113/9:6. Si l'un des associateurs te demande protection, protège-le jusqu'à ce qu'il écoute la parole de Dieu. Puis fais-le parvenir à son lieu de rassurance. Cela parce qu'ils sont des gens qui ne savent pas.

H-113/9:7. Comment y aurait-il pour les associateurs un engagement de la part de Dieu et de son envoyé, sauf ceux avec lesquels vous vous êtes engagés près du Sanctuaire interdit? Tant qu'ils se tiennent droits envers vous, tenez-vous droits envers eux. Dieu aime ceux qui craignent.

يَتَأْتِي الَّذِينَ ءَامَنُوا لِيَلْبِسَنَكُمُ اللَّهُ بِنْتَيْهِ مِنَ الصَّيْدِ
تَنَالَهُ أَيْدِيكُمْ وَرِمَاحُكُمْ لِيَعْلَمَ اللَّهُ مَنِ اتَّخَفَهُ
بِالْغَيْبِ فَمَنْ أَعْتَدَىٰ بَعْدَ ذَلِكَ فَلَهُ عَذَابٌ أَلِيمٌ

بِرَاءةٍ مِنَ اللَّهِ وَرَسُولِهِ إِلَى الَّذِينَ عَاهَدْتُمْ مِنَ
الْمُشْرِكِينَ

فَسِيحُوا فِي الْأَرْضِ أَرْبَعَةَ أَشْهُرٍ وَاعْلَمُوا أَنَّكُمْ غَيْرُ
مُعْجِزِي اللَّهِ وَأَنَّ اللَّهَ يُخْزِي الْكٰفِرِينَ

وَإِذْ أَنْزَلَ اللَّهُ وَرَسُولَهُ إِلَى النَّاسِ يَوْمَ الْحَجِّ
الْأَكْبَرِ أَنَّ اللَّهَ بَرِيءٌ مِنَ الْمُشْرِكِينَ وَرَسُولُهُ
فَإِنْ تَبَتُّمْ فَهِيَ حَيْرٌ لَكُمْ وَإِنْ تَوَلَّيْتُمْ فَاعْلَمُوا
أَنَّكُمْ غَيْرُ مُعْجِزِي اللَّهِ وَبَشِّرِ الَّذِينَ كَفَرُوا بِعَذَابِ
الْأَلِيمِ

إِلَّا الَّذِينَ عَاهَدْتُمْ مِنَ الْمُشْرِكِينَ ثُمَّ لَمْ
يَنْقُصُوا شَيْئًا وَلَمْ يُظَاهِرُوا عَلَيْكُمْ أَحَدًا فَأَتِمُوا
إِلَيْهِمْ عَهْدَهُمْ إِلَىٰ مَدَّتِهِمْ إِنَّ اللَّهَ يُحِبُّ الْمُتَّقِينَ

فَإِذَا انْسَلَخَ الْأَشْهُرُ الْحُرْمُ فَاقْتُلُوا الْمُشْرِكِينَ حَيْثُ
وَجَدْتُمُوهُمْ وَخُذُوهُمْ وَأَحْصِرُوهُمْ وَأَقْعُدُوا لَهُمْ
كُلَّ مَرْصَبٍ فَإِنْ تَابُوا وَأَقَامُوا الصَّلَاةَ وَآتَوْا
الزَّكَاةَ فَخَلُّوا سَبِيلَهُمْ إِنَّ اللَّهَ غَفُورٌ رَحِيمٌ

وَإِنْ أَحَدٌ مِنَ الْمُشْرِكِينَ اسْتَجَارَكَ فَأَجِرْهُ حَتَّىٰ
يَسْمَعَ كَلِمَةَ اللَّهِ ثُمَّ أَبْلِغْهُ مَأْمَنَهُ ذَلِكَ بِأَنَّهُمْ قَوْمٌ
لَا يَعْلَمُونَ

كَيْفَ يَكُونُ لِلْمُشْرِكِينَ عَهْدٌ عِنْدَ اللَّهِ وَعِنْدَ
رَسُولِهِ إِلَّا الَّذِينَ عَاهَدْتُمْ عِنْدَ الْمَسْجِدِ
الْحَرَامِ فَمَا اسْتَقْتُمُوا لَكُمْ فَاسْتَقِيمُوا هُمْ إِنَّ اللَّهَ
يُحِبُّ الْمُتَّقِينَ

H-113/9:8. Comment y aurait-il pour les associateurs un engagement alors que s'ils vous surmontent, ils ne respectent à votre égard ni lien ni pacte? Ils vous satisfont avec leurs bouches, mais leurs cœurs refusent. La plupart d'entre eux sont pervers.

H-113/9:9. Ils ont troqué les signes de Dieu contre un petit prix, et ont rebuté de sa voie. Quelles mauvaises choses ils faisaient!

H-113/9:10. Ils ne respectent, à l'égard d'un croyant, ni lien ni pacte. Ceux-là sont les transgresseurs.

H-113/9:11. Mais s'ils se repentent, élèvent la prière, et donnent la dîme, ils deviennent vos frères dans la religion. Nous détaillons les signes pour des gens qui savent.

H-113/9:12. S'ils abjurent leurs serments après leur engagement, et attaquent votre religion, combattez alors les guides de la mécréance. Ils ne tiennent pas les serments. Peut-être s'abstiendront-ils!

H-113/9:13. Ne combattez-vous pas des gens qui ont abjuré leurs serments, ont voulu faire sortir l'envoyé, et ont initié le combat contre vous la première fois? Les redoutez-vous? Or, Dieu a plus de droit à ce que vous le redoutiez. Si vous étiez croyants.

H-113/9:14. Combattez-les. Dieu les châtiara par vos mains, les couvrira d'ignominie, vous secourra contre eux, guérira les poitrines des gens croyants,

H-113/9:15. et fera disparaître la rage de leurs cœurs. Dieu revient sur qui il souhaite. Dieu est connaisseur, sage.

H-113/9:16. Pensiez-vous que vous serez laissés sans épreuve, pour que Dieu sache ceux parmi vous qui ont lutté et qui n'ont pas pris, hors de Dieu, de son envoyé et des croyants, d'intrus? Dieu est informé de ce que vous faites.

H-113/9:17. Il n'était pas aux associateurs de visiter les sanctuaires de Dieu, témoignant contre eux-mêmes la mécréance. Ceux-là, leurs œuvres ont échoué, et ils seront éternellement dans le feu.

كَيْفَ وَإِنْ يَظْهَرُوا عَلَيْكُمْ لَا يَرْقُبُوا فِيكُمْ إِلَّا
وَلَا ذِمَّةَ يُرْضُونَكُمْ بِأَفْوَاهِهِمْ وَتَأْبَىٰ قُلُوبُهُمْ
وَأَكْثَرُهُمْ فَسِيقُونَ

اشْتَرَوْا بِآيَاتِ اللَّهِ ثَمَنًا قَلِيلًا فَصَدَّوْا عَنْ سَبِيلِهِ
إِنَّهُمْ سَاءَ مَا كَانُوا يَعْمَلُونَ

لَا يَرْقُبُونَ فِي مُؤْمِنٍ إِلَّا وَلَا ذِمَّةَ وَأُولَئِكَ هُمُ
الْمَعْتَدُونَ

فَإِنْ تَابُوا وَأَقَامُوا الصَّلَاةَ وَآتَوْا الزَّكَاةَ
فَإِخْوَانُكُمْ فِي الدِّينِ وَنُفِصِلُ الْآيَاتِ لِقَوْمٍ
يَعْلَمُونَ

وَإِنْ نَكَثُوا إِيمَانَهُمْ مِنْ بَعْدِ عَهْدِهِمْ وَطَعَنُوا فِي
دِينِكُمْ فَقَتَلُوا آيَمَةَ الْكُفْرِ إِنَّهُمْ لَا أَيْمَانَ
لَهُمْ لَعَلَّهُمْ يَنْتَهُونَ

أَلَا تَقْتُلُونَ قَوْمًا نَكَثُوا إِيمَانَهُمْ وَهَمُّوا
بِإِخْرَاجِ الرَّسُولِ وَهُمْ بَدُّوْكُمْ أَوْلَٰكِ مَرَّةٍ
الْحُشُونَهُمْ فَاللَّهُ أَحَقُّ أَنْ تَحْشَوْهُ إِنْ كُنْتُمْ
مُؤْمِنِينَ

قَتَلُوهُمْ يَعدُّهُمْ اللَّهُ بِأَيْدِيكُمْ وَتَجْزَاهُمْ
وَيَنْصُرْكُمْ عَلَيْهِمْ وَيَشْفِ صُدُورَ قَوْمٍ مُؤْمِنِينَ

وَيَذْهَبُ غِيظَ قُلُوبِهِمْ وَيَتُوبُ اللَّهُ عَلَىٰ مَنْ يَشَاءُ
وَاللَّهُ عَلِيمٌ حَكِيمٌ

أَمْ حَسِبْتُمْ أَنْ تُتْرَكُوا وَلَمَّا يَعْلَمِ اللَّهُ الَّذِينَ جَاهَدُوا
مِنْكُمْ وَلَمْ يَتَّخِذُوا مِنْ دُونِ اللَّهِ وَلَا رَسُولِهِ وَلَا
الْمُؤْمِنِينَ وَليَٰجَةَ وَاللَّهُ خَبِيرٌ بِمَا تَعْمَلُونَ

مَا كَانَ لِلْمُشْرِكِينَ إِذَا يَعبَهُرُوا مَسْجِدَ اللَّهِ شَاهِدِينَ
عَلَىٰ أَنفُسِهِمْ بِالْكَفْرِ أُولَئِكَ حَبِطَتْ أَعْمَالُهُمْ
وَفِي النَّارِ هُمْ خَالِدُونَ

H-113/9:18. Ne visitera les sanctuaires de Dieu que celui qui a cru en Dieu et au jour dernier, élevé la prière, donné la dîme, et n'a redouté que Dieu. Peut-être ceux-là seront des dirigés.

إِنَّمَا يَعْمُرُ مَسَاجِدَ اللَّهِ مَنِ آمَنَ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ
الْآخِرِ وَأَقَامَ الصَّلَاةَ وَآتَى الزَّكَاةَ وَلَمْ يَخْشَ إِلَّا
اللَّهَ فَعَسَىٰ أُولَٰئِكَ أَنْ يَكُونُوا مِنَ الْمُهْتَدِينَ

H-113/9:19. Considérez-vous l'abreuvement des pèlerins et la visite du Sanctuaire interdit comme celui qui a cru en Dieu et au jour dernier, et a lutté dans la voie de Dieu? Ils ne sont pas égaux auprès de Dieu. Dieu ne dirige pas les gens oppresseurs.

أَجَعَلْتُمْ سِقَايَةَ الْحَاجِّ وَعِمَارَةَ الْمَسْجِدِ الْحَرَامِ
كَمَنْ آمَنَ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ وَجَاهَدَ فِي سَبِيلِ
اللَّهِ لَا يَسْتَوُونَ عِنْدَ اللَّهِ وَاللَّهُ لَا يَهْدِي الْقَوْمَ
الظَّالِمِينَ

H-113/9:20. Ceux qui ont cru, émigré, et lutté dans la voie de Dieu de leurs fortunes et de leurs personnes, ont un degré plus élevé auprès de Dieu. Ceux-là sont les victorieux.

الَّذِينَ آمَنُوا وَهَاجَرُوا وَجَاهَدُوا فِي سَبِيلِ اللَّهِ
بِأَمْوَالِهِمْ وَأَنْفُسِهِمْ أَكْثَرُ دَرَجَةً عِنْدَ اللَّهِ وَأُولَٰئِكَ
هُمْ الْفَائِزُونَ

H-113/9:21. Leur Seigneur leur annonce une miséricorde de sa part et un agrément, ainsi que des jardins où ils y auront un bonheur subsistant,

يَسْبِرُهُمْ رَبُّهُمْ بِرَحْمَةٍ مِّنْهُ وَرِضْوَانٍ وَجَنَّاتٍ لَهُمْ
فِيهَا نَعِيمٌ مُّقِيمٌ

H-113/9:22. où ils seront éternellement, à jamais. Auprès de Dieu il y a un grand salaire.

خَالِدِينَ فِيهَا أَبَدًا إِنْ اللَّهُ عِندَهُ أَجْرٌ عَظِيمٌ

H-113/9:23. Ô vous qui avez cru! Ne prenez pas vos pères et vos frères pour alliés s'ils ont aimé la mécréance plus que la foi. Ceux parmi vous qui s'allient à eux, ceux-là sont les oppresseurs.

يَتَّيِبُهَا لِلَّذِينَ آمَنُوا لَا تَتَّخِذُوا آبَاءَكُمْ
وَإِخْوَانَكُمْ أَوْلِيَاءَ إِنْ اسْتَحَبُّوا الْكُفْرَ عَلَى
الْإِيمَانِ وَمَنْ يَتَوَلَّهُمْ مِنْكُمْ فَاُولَٰئِكَ هُمُ
الظَّالِمُونَ

H-113/9:24. Dis: «Si vos pères, vos fils, vos frères, vos épouses, vos contribules, des fortunes que vous avez réalisées, un commerce dont vous redoutez le déclin, et des habitations que vous agréez, vous les aimez plus que Dieu, son envoyé et la lutte dans sa voie, alors attendez jusqu'à ce que Dieu fasse venir son ordre. Dieu ne dirige pas les gens pervers».

قُلْ إِنْ كَانَ آبَاؤُكُمْ وَأَبْنَاؤُكُمْ وَإِخْوَانُكُمْ
وَأَزْوَاجُكُمْ وَعَشِيرَتُكُمْ وَأَمْوَالٌ اقْتَرَفْتُمُوهَا وَتِجَارَةٌ
تَخْشَوْنَ كَسَادَهَا وَمَسَاكِينُ تَرْضَوْنَهَا أَحَبَّ
إِلَيْكُمْ مِنْ رَبِّ اللَّهِ وَرَسُولِهِ وَجِهَادٍ فِي سَبِيلِهِ
فَتَرْتَبِصُوا حَتَّىٰ يَأْتِيَ اللَّهُ بِأَمْرِهِ وَاللَّهُ لَا يَهْدِي
الْقَوْمَ الْفَاسِقِينَ

H-113/9:25. Dieu vous a secourus dans beaucoup d'endroits. Le jour de Hunayn, lorsque votre multitude vous a étonnés, cela ne vous a servi à rien, et la terre, malgré son étendue, devint étroite pour vous, puis vous avez tourné le dos.

بَلَقَدْ نَصَرَكُمُ اللَّهُ فِي مَوَاطِنَ كَثِيرَةٍ وَيَوْمَ حُنَيْنٍ
إِذْ أَعْجَبَتْكُمْ كَثْرَتُكُمْ فَلَمْ تُغْنِ عَنْكُمْ شَيْئًا
وَصَافَتْ عَلَيْكُمْ الْأَرْضُ بِمَا رَحَبَتْ ثُمَّ
وَلَيْتُمْ مُدْبِرِينَ

H-113/9:26. Puis, Dieu a fait descendre son repos sur son envoyé et sur les croyants, a fait descendre des soldats que vous n'avez pas vus, et a châtié ceux qui ont mécréu. Voilà la rétribution des mécréants.

ثُمَّ أَنْزَلَ اللَّهُ سَكِينَتَهُ عَلَىٰ رَسُولِهِ وَعَلَى
الْمُؤْمِنِينَ وَأَنْزَلَ جُنُودًا لَّمْ تَرَوْهَا وَعَذَّبَ
الَّذِينَ كَفَرُوا وَذَلِكَ جَزَاءُ الْكَافِرِينَ

H-113/9:27. Puis, Dieu revient sur qui il souhaite. Dieu est pardonneur, très miséricordieux.

H-113/9:28. Ô vous qui avez cru! Les associateurs ne sont qu'impurs. Qu'ils ne s'approchent plus du Sanctuaire interdit, après cette année-ci. Si vous craignez la pauvreté, Dieu vous enrichira de par sa faveur, s'il souhaite. Dieu est connaisseur, sage.

H-113/9:29. Combattez ceux qui ne croient ni en Dieu ni au jour dernier, qui n'interdisent pas ce que Dieu et son envoyé ont interdit, et qui ne professent pas la religion de la vérité, parmi ceux auxquels le livre fut donné, jusqu'à ce qu'ils donnent le tribut par une main, et en état de mépris.

H-113/9:33. C'est lui qui a envoyé son envoyé avec la direction et la religion de la vérité, afin qu'il la fasse surmonter* toute autre religion. Même si cela répugne aux associateurs.

H-113/9:36. Le nombre des mois, auprès de Dieu, est de douze mois, dans le livre de Dieu, depuis le jour où il a créé les cieux et la terre. Quatre parmi eux sont interdits. Voilà la religion élevée. Ne vous y opprimez pas vous-mêmes. Combattez tous les associateurs, comme ils vous combattent tous. Et sachez que Dieu est avec ceux qui craignent.

H-113/9:37. L'intercalation est un surcroît de mécréance. Ceux qui ont mécru en sont égarés. Une année ils la permettent, et une année ils l'interdisent, afin de faire concorder le nombre des mois que Dieu a interdits. Ils permettent ainsi ce que Dieu a interdit. Leurs mauvaises œuvres leur ont été enjolivées. Dieu ne dirige pas les gens mécréants.

H-113/9:38. Ô vous qui avez cru! Pourquoi, lorsque l'on vous dit: «Mobilisez-vous dans la voie de Dieu», vous vous êtes appesantis sur la terre? La vie ici-bas vous agréé-t-elle plus que la vie dernière? Or, la jouissance de la vie ici-bas n'est que peu dans la vie dernière.

ثُمَّ يَتُوبُ اللَّهُ مِنْ بَعْدِ ذَلِكَ عَلَىٰ مَنْ يَشَاءُ ۗ وَاللَّهُ غَفُورٌ رَحِيمٌ

يَتَائِبَهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا إِنَّمَا الْمُشْرِكُونَ نَجَسٌ فَلَا يَقْرَبُوا الْمَسْجِدَ الْحَرَامَ بَعْدَ عَامِهِمْ هَذَا ۖ وَإِنْ خِفْتُمْ عَيْلَةً فَسَوْفَ يُغْنِيكُمُ اللَّهُ مِنْ فَضْلِهِ ۗ إِنْ شَاءَ ۚ إِنَّ اللَّهَ عَلِيمٌ حَكِيمٌ

قَاتِلُوا الَّذِينَ لَا يُؤْمِنُونَ بِاللَّهِ وَلَا بِالْيَوْمِ
الْآخِرِ وَلَا يُحَرِّمُونَ مَا حَرَّمَ اللَّهُ وَرَسُولُهُ وَلَا
يَدِينُونَ دِينَ الْحَقِّ مِنَ الَّذِينَ أُوتُوا
الْكِتَابَ حَتَّىٰ يُعْطُوا الْجِزْيَةَ عَن يَدٍ وَهُمْ
صَاغِرُونَ

هُوَ الَّذِي أَرْسَلَ رَسُولَهُ بِالْهُدَىٰ وَدِينِ الْحَقِّ
لِيُظْهِرَهُ عَلَىٰ الدِّينِ كُلِّهِ وَلَوْ كَرِهَ
الْمُشْرِكُونَ

إِنَّ عِدَّةَ الشُّهُورِ عِنْدَ اللَّهِ اثْنَا عَشَرَ شَهْرًا فِي
كِتَابِ اللَّهِ يَوْمَ خَلَقَ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضَ مِنهَا
أَرْبَعَةٌ حُرْمٌ ۚ ذَٰلِكَ الدِّينُ الْقَيِّمُ فَلَا تَظْلِمُوا فِيهِنَّ
أَنفُسَكُمْ وَقَاتِلُوا الْمُشْرِكِينَ كَافَّةً كَمَا
يُقَاتِلُونَكُمْ كَافَّةً وَاعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَعَ الْمُتَّقِينَ

إِنَّمَا النَّسِيءُ زِيَادَةٌ فِي الْكُفْرِ يُضَلُّ بِهِ الَّذِينَ
كَفَرُوا إِخْلُوعَهُ عَابًا وَتَحَرُّمُهُ عَابًا لِّبِوَاطِئِهِ عِدَّةٌ
مَا حَرَّمَ اللَّهُ فَيَجْلُوهَا مَا حَرَّمَ اللَّهُ زَيْنَ لَهُمْ سُوءُ
أَعْمَلِهِمْ ۗ وَاللَّهُ لَا يَهْدِي الْقَوْمَ الْكَافِرِينَ

يَتَائِبَهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا مَا لَكُمْ إِذَا قِيلَ لِكُمْ أَنْفِرُوا
فِي سَبِيلِ اللَّهِ أَنَا قَاتِلْتُمْ إِلَى الْأَرْضِ أَرْضِيْتُمْ
بِالْحَيَاةِ الدُّنْيَا مِنَ الْآخِرَةِ فَمَا مَتَّعَ الْحَيَاةِ
الدُّنْيَا فِي الْآخِرَةِ إِلَّا قَلِيلٌ

H-113/9:39. Si vous ne vous mobilisez pas, il vous châtiera d'un châtiment affligeant, vous échangera contre des gens autres que vous, et vous ne lui nuirez en rien. Dieu est puissant sur toute chose.

إِلَّا تَنْفِرُوا يُعَذِّبِكُمْ عَذَابًا أَلِيمًا وَيَسْتَبَدِلَ قَوْمًا
غَيْرَكُمْ وَلَا تَضُرُّهُ شَيْئًا وَاللَّهُ عَلَىٰ كُلِّ
شَيْءٍ قَدِيرٌ

H-113/9:40. Si vous ne le secourez pas, il n'a pas besoin de votre secours. Dieu l'a déjà secouru lorsque ceux qui ont mécré l'ont fait sortir deuxième de deux, alors qu'ils étaient dans la grotte, et il disait à son compagnon: «Ne t'attriste pas, Dieu est avec nous». Dieu a alors fait descendre son repos sur lui, l'a fortifié par des soldats que vous n'avez pas vus, et a fait de la parole de ceux qui ont mécré la plus basse, et la parole de Dieu la plus élevée. Dieu est fier, sage.

إِلَّا تَنْصُرُوهُ فَقَدْ نَصَرَهُ اللَّهُ إِذِ أَخْرَجَهُ الَّذِينَ
كَفَرُوا ثَانِيًا أَتَيْنَ إِذْ هُمَا فِي الْغَارِ إِذْ يَقُولُ
لِصَاحِبِهِ لَا تَحْزَنْ إِنَّا نَعْنَا اللَّهُ فَاَنْزَلَ اللَّهُ
سَكِينَتَهُ عَلَيْهِ وَأَيَّدَهُ بِجُنُودٍ لَمْ تَرَوْهَا وَجَعَلَ
كَلِمَةَ الَّذِينَ كَفَرُوا السُّفْلَىٰ وَكَلِمَةَ اللَّهِ
هِيَ الْعَلْيَا وَاللَّهُ عَزِيزٌ حَكِيمٌ

H-113/9:41. Mobilisez-vous légers et pesants, et lutez de vos fortunes et de vos personnes dans la voie de Dieu. Cela est meilleur pour vous. Si vous saviez.

انْفِرُوا خِفَافًا وَثِقَالًا وَجَاهِدُوا بِأَمْوَالِكُمْ
وَأَنْفُسِكُمْ فِي سَبِيلِ اللَّهِ ذَٰلِكُمْ خَيْرٌ لَّكُمْ إِن كُنْتُمْ
تَعْلَمُونَ

H-113/9:42. S'il s'agissait d'un bien casuel proche et d'un voyage modéré, ils t'auraient suivi. Mais la distance leur parut lointaine. Ils jureront par Dieu: «Si nous avions pu, nous serions sortis avec vous». Ils se détruisent eux-mêmes. Dieu sait qu'ils sont des menteurs.

لَوْ كَانَ عَرَضًا قَرِيبًا وَسَفَرًا قَاصِدًا لَاتَّبَعُوكَ
وَلَكِن بَعُدَتْ عَلَيْهِمُ الشُّقَّةُ وَسَيَحْلِفُونَ بِاللَّهِ
لَوْ آسَاطَعْنَا لَأُخْرِجْنَا مَعَكُمْ بِهَذَا أَنفُسَهُمْ وَاللَّهُ
يَعْلَمُ إِنَّهُمْ لَكَاذِبُونَ

H-113/9:43. Dieu t'a grâcié! Pourquoi leur as-tu donné l'autorisation de rester avant qu'il ne te soit manifeste qui sont les véridiques, et que tu ne saches qui sont les menteurs?

عَفَا اللَّهُ عَنْكَ لِمَ إِذْنَبْتَ لَهُمْ حَتَّىٰ يَتَّبِعَنَّ لَكَ
الَّذِينَ صَدَقُوا وَتَعْلَمَ الْكَاذِبِينَ

H-113/9:44. Ceux qui croient en Dieu et au jour dernier ne te demandent pas l'autorisation de ne pas lutter de leurs fortunes et de leurs personnes. Dieu est connaisseur de ceux qui craignent.

لَا يَسْتَعِذْنَكَ الَّذِينَ يُؤْمِنُونَ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ
الْآخِرِ أَن يُجَاهِدُوا بِأَمْوَالِهِمْ وَأَنْفُسِهِمْ وَاللَّهُ عَلِيمٌ
بِالْمُتَّقِينَ

H-113/9:45. Ne te demandent l'autorisation de rester que ceux qui ne croient pas en Dieu et au jour dernier, ceux dont les cœurs ont douté, tergiversant dans leur doute.

إِنَّمَا يَسْتَعِذْنَكَ الَّذِينَ لَا يُؤْمِنُونَ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ
الْآخِرِ وَأَرْتَابَتْ قُلُوبُهُمْ فَهُمْ فِي رَيْبِهِمْ يَتَرَدَّدُونَ

H-113/9:46. S'ils avaient voulu sortir au combat, ils s'y seraient préparés. Mais Dieu a détesté leur sortie, et les a entravés. Il leur fut dit: «Restez assis avec ceux qui restent assis».

وَلَوْ أَرَادُوا الْخُرُوجَ لَأَعَدُّوا لَهُ عُدَّةً وَلَكِن كَرِهَ
اللَّهُ انْبِعَانَهُمْ فَتَبَطَّحَهُمْ وَقِيلَ اقْعُدُوا مَعَ
الْقَاعِدِينَ

H-113/9:47. S'ils étaient sortis avec vous, ils n'auraient fait qu'accroître votre trouble, et provoquer la dissension parmi vous, recherchant votre subversion. Il y en a parmi vous qui les écoutent. Dieu est connaisseur des oppresseurs.

لَوْ خَرَجُوا فِيكُمْ مَا زَادُوكُمْ إِلَّا خَبَالًا وَلَا وُضْعُولًا
خَلَلَكُمْ يَبْغُونَكُمْ الْفِتْنَةَ وَفِيكُمْ سَمْعُونَ لَهُمْ
وَاللَّهُ عَلِيمٌ بِالظَّالِمِينَ

H-113/9:48. Ils ont cherché la subversion, auparavant, et t'ont retourné les affaires, jusqu'à ce que la vérité soit venue et que l'ordre de Dieu ait surmonté, même s'ils y répugnent.

لَقَدْ اتَّبَعُوا الْفِتْنَةَ مِنْ قَبْلُ وَقَلَّبُوا لَكَ الْأُمُورَ
حَتَّى جَاءَ الْحَقُّ وَظَهَرَ أَمْرُ اللَّهِ وَهُمْ كَرِهُونَ

H-113/9:49. Parmi eux il en est qui dit: «Autorise-moi à rester et ne me mets pas à l'épreuve». Or, ils sont tombés dans l'épreuve. La géhenne cerne les mécréants.

وَمِنْهُمْ مَنْ يَقُولُ ائْذِنْ لِي وَلَا تَفْتِنِّي إِلَّا فِي الْفِتْنَةِ
سَقَطُوا وَإِنَّ جَهَنَّمَ لَمُحِيطَةٌ بِالْكَافِرِينَ

H-113/9:50. Si un bienfait te touche, il leur fait mal. Et si une affliction te touche, ils disent: «Nous avons pris soin de notre affaire auparavant». Et ils tournent le dos en exultant.

إِنْ تَصِبْكَ حَسَنَةٌ تَسُؤْهُمْ وَإِنْ تَصِبْكَ مُصِيبَةٌ
يَقُولُوا قَدْ أَخَذْنَا أَمْرَنَا مِنْ قَبْلُ وَتَوَلَّوْا وَهُمْ
فَرِحُونَ

H-113/9:51. Dis: «Ne nous touchera que ce que Dieu a prescrit pour nous. Il est notre allié. Que les croyants se confient à Dieu».

قُلْ لَنْ يُصِيبَنَا إِلَّا مَا كَتَبَ اللَّهُ لَنَا هُوَ مَوْلَانَا
وَعَلَى اللَّهِ فَلْيَتَوَكَّلِ الْمُؤْمِنُونَ

H-113/9:52. Dis: «Qu'attendez-vous pour nous, sinon l'une des deux meilleures choses: la victoire ou le martyr? Tandis que nous attendons pour vous que Dieu vous touche par un châtement, de sa part ou par nos mains. Attendez donc. nous attendons aussi avec vous».

قُلْ هَلْ تَرْتَبِصُونَ بِنَا إِلَّا إِحْدَى الْحَسَنَيْنِ
وَخُن تَرْتَبِصُونَ أَنْ يُصِيبَكُمْ اللَّهُ بِعَذَابٍ مِنْ
عِنْدِهِ أَوْ بَأْيَدِنَا فَرْتَبِصُوا إِنَّا مَعَكُمْ
مُتَرَبِّصُونَ

H-113/9:53. Dis: «Que vous dépensiez par obéissance ou par contrainte, jamais cela ne sera accepté de vous. Vous étiez des gens pervers».

قُلْ أَنْفَقُوا طَوْعًا أَوْ كَرْهًا لَنْ يُتَقَبَلَ مِنْكُمْ إِنْكُمْ
كَنتُمْ قَوْمًا فَسِيقِينَ

H-113/9:54. N'a empêché Dieu à accepter d'eux leurs dépenses, si ce n'est le fait qu'ils ont mécré en Dieu et en son envoyé, ne font la prière que comme des paresseux, et ne dépensent qu'en répugnant.

وَمَا مَنَعَهُمْ أَنْ تُقَبَّلَ مِنْهُمْ إِذْ هُمْ لَا يَأْتُونَ
الصَّلَاةَ إِلَّا كَسَالَى وَلَا يُنْفِقُونَ إِلَّا وَهُمْ كَرِهُونَ

H-113/9:55. Que leurs fortunes et leurs enfants ne t'étonnent point dans la vie ici-bas. Dieu ne veut par là que les châtier dans la vie dernière, et que leurs âmes dépérissent en étant mécréants.

فَلَا تَعْجَبْكَ أَمْوَالُهُمْ وَلَا أَوْلَادُهُمْ إِنَّمَا يُرِيدُ اللَّهُ
لِيُعَذِّبَهُمْ بِهَا فِي الْحَيَاةِ الدُّنْيَا وَتَرْهَقَ أَنْفُسُهُمْ وَهُمْ
كَافِرُونَ

H-113/9:56. Ils jurent par Dieu qu'ils sont des vôtres, alors qu'ils ne sont pas des vôtres. Mais ce sont des gens peureux.

وَيُخْلَفُونَ بِاللَّهِ إِنَّهُمْ لَمِنْكُمْ وَمَا هُمْ مِنْكُمْ
وَلَكِنَّهُمْ قَوْمٌ يَفْرَقُونَ

H-113/9:57. S'ils trouvaient un refuge, des grottes ou une entrée, ils y iraient, en se

لَوْ تَحَدَّرُوا تَحَدَّرُوا أَوْ مَدَّخَلَا لَوْلَا
إِلَيْهِ وَهُمْ مُجْمَعُونَ

précipitant.

H-113/9:58. Il en est parmi eux qui te critique au sujet des aumônes. S'il leur en est donné, ils agrément. Mais s'il ne leur en est pas donné, les voilà courroucés.

H-113/9:59. Si seulement ils agréaient ce que Dieu et son envoyé leur a donné, et avaient dit: «Dieu nous suffit. Dieu nous donnera de sa faveur, de même que son envoyé. Nous désirons nous rapprocher de Dieu».

H-113/9:60. Les aumônes sont pour les pauvres, les indigents, ceux qui y travaillent, ceux dont les cœurs sont à rallier, l'affranchissement des nuques, ceux qui sont surchargés de dettes, la voie de Dieu, et le voyageur. C'est une imposition de la part de Dieu. Dieu est connaisseur, sage.

H-113/9:73. Ô Prophète! Lutte contre les mécréants et les hypocrites, et sois rude à leur égard. Leur abri sera la géhenne. Quelle détestable destination!

H-113/9:81. Ceux restés à l'arrière de l'envoyé de Dieu ont exulté d'être restés assis, ont répugné à lutter de leurs fortunes et de leurs personnes dans la voie de Dieu, et ont dit: «Ne vous mobilisez pas pendant la chaleur». Dis: «Le feu de la géhenne est plus fort en chaleur». S'ils comprenaient!

H-113/9:83. Si Dieu te retourne vers un groupe d'entre eux, et qu'ils te demandent l'autorisation de sortir au combat, alors dis: «Vous ne sortirez jamais avec moi, et jamais vous ne combattrez un ennemi avec moi. Vous avez agréé de rester assis la première fois, restez donc assis avec ceux restés en arrière».

H-113/9:84. Ne prie jamais sur aucun mort parmi eux, et ne te lève pas auprès de sa tombe. Ils ont mécré en Dieu et en son envoyé, et ils sont morts en étant pervers.

H-113/9:86. Lorsqu'un chapitre est descendu: «Croyez en Dieu et lutez avec son envoyé», les dotés de moyens parmi eux te demandent l'autorisation, en disant: «Laisse-nous avec ceux qui restent assis».

H-113/9:87. Ils ont agréé d'être avec ceux restés à l'arrière, et leurs cœurs ont été

وَمِنْهُمْ مَنْ يَلْمُكَ فِي الصَّدَقَاتِ فَإِنْ أُعْطُوا مِنْهَا رَضُوا وَإِنْ لَمْ يُعْطُوا مِنْهَا إِذَا هُمْ يَسْتَخْتَبُونَ

وَلَوْ أَنَّهُمْ رَضُوا مَا ءَاتَهُمُ اللَّهُ وَرَسُولُهُ وَقَالُوا حَسْبُنَا اللَّهُ سَيُؤْتِينَا اللَّهُ مِنْ فَضْلِهِ وَرَسُولُهُ إِنَّا إِلَى اللَّهِ رَاغِبُونَ

إِنَّمَا الصَّدَقَاتُ لِلْفُقَرَاءِ وَالْمَسْكِينِ وَالْعَمِلِينَ عَلَيْهَا وَالْمَوْلَاةِ قُلُوبِهِمْ وَفِي الرِّقَابِ وَالْغُرْمِينَ وَفِي سَبِيلِ اللَّهِ وَابْنِ السَّبِيلِ فَرِيضَةٌ مِنَ اللَّهِ وَاللَّهُ عَلِيمٌ حَكِيمٌ

يَتَّخِذُهَا النَّبِيُّ جَهْدِ الْكُفَّارِ وَالْمُنَافِقِينَ وَاغْلُظْ عَلَيْهِمْ وَمَأْوَهُمْ جَهَنَّمُ وَبئْسَ الْمَصِيرُ

فَرِحَ الْمُخَلَّفُونَ بِمَقْعَدِهِمْ خَلِيفَ رَسُولِ اللَّهِ وَكَرِهُوا أَنْ يَجَاهِدُوا بِأَمْوَالِهِمْ وَأَنْفُسِهِمْ فِي سَبِيلِ اللَّهِ وَقَالُوا لَا تَنْفِرُوا فِي الْحَرِّ قُلْ نَارُ جَهَنَّمَ أَشَدَّ حَرًّا لَوْ كَانُوا يَفْقَهُونَ

فَإِنْ رَجَعَكَ اللَّهُ إِلَى طَائِفَةٍ مِنْهُمْ فَاسْتَعَذَنُوكَ لِلْخُرُوجِ فَقُلْ لَنْ يَخْرُجُوا مَعِيَ أَبَدًا وَلَنْ تُقَاتِلُوا مَعِيَ عَدُوًّا إِنَّكُمْ رَضِيتُمْ بِالْقُعُودِ أَوَّلَ مَرَّةٍ فَاقْعُدُوا مَعَ الْخَالِفِينَ

وَلَا تَصَلِّ عَلَى أَحَدٍ مِنْهُمْ مَاتَ أَبَدًا وَلَا تَقِمْ عَلَى قَبْرِهِ إِنَّهُمْ كَفَرُوا بِاللَّهِ وَرَسُولِهِ وَمَاتُوا وَهُمْ فَسِقُونَ

وَإِذَا أَنْزَلَتْ سُورَةٌ أَنْ ءَامِنُوا بِاللَّهِ وَجَاهِدُوا مَعَ رَسُولِهِ اسْتَعْذَنَكَ أُولَئِكَ الطَّوِيلُ مِنْهُمْ وَقَالُوا ذَرْنَا نَكُنْ مَعَ الْقَاعِدِينَ

رَضُوا بِأَنْ يَكُونُوا مَعَ الْخَوَالِفِ وَطُبِعَ عَلَى قُلُوبِهِمْ فَهُمْ لَا يَفْقَهُونَ

scellés. Ainsi ils ne comprennent pas.

H-113/9:88. Mais l'envoyé et ceux qui ont cru avec lui, ont lutté de leurs fortunes et de leurs personnes. Ceux-là auront les bienfaisances, et ceux-là sont ceux qui réussissent.

H-113/9:89. Dieu leur a préparé des jardins sous lesquels courent les rivières, où ils seront éternellement. Voilà le grand succès.

H-113/9:90. Ceux à excuses, parmi les nomades, sont venus pour qu'on leur autorise, et ceux qui ont démenti Dieu et son envoyé sont restés assis. Un châtement affligeant touchera ceux qui ont mécré parmi eux.

H-113/9:91. Il n'y a aucune gêne pour les faibles, ni pour les malades, ni pour ceux qui ne trouvent pas de quoi dépenser, s'ils sont sincères envers Dieu et son envoyé. Nulle voie contre les bienfaisants. Dieu est pardonneur, très miséricordieux.

H-113/9:92. Il n'y a pas non plus pour ceux à qui, s'ils viennent te trouver pour que tu les transporte, tu dis: «Je ne trouve pas sur quoi vous transporter». Ils tournèrent le dos, leurs yeux débordant de larmes, tristes de ne pas trouver de quoi dépenser.

H-113/9:93. Il n'y a de voie que contre ceux qui te demandent l'autorisation alors qu'ils sont riches. Ils ont agréé d'être avec ceux restés à l'arrière. Leurs cœurs ont été scellés. Ainsi ils ne savent pas.

H-113/9:94. Ils s'excusent envers vous lorsque vous retournez vers eux. Dis: «Ne vous excusez pas. Nous ne vous croirons jamais. Dieu nous a informés de vos nouvelles. Dieu et son envoyé verront votre œuvre, puis vous serez ramenés vers le connaisseur du secret et du visible. Il vous informera alors de ce que vous faisiez».

H-113/9:95. Ils vous jureront par Dieu lorsque vous retournerez vers eux, afin que vous vous détourniez d'eux. Détournez-vous donc d'eux. Ils sont un opprobre. Leur abri sera la géhenne, en rétribution pour ce qu'ils ont réalisé.

H-113/9:96. Ils vous jurent pour que vous les agréiez. Même si vous les agréez, Dieu n'agrée pas des gens pervers.

لِيَكُنَ الرَّسُولُ وَالَّذِينَ آمَنُوا مَعَهُ جَاهِدُوا بِأَمْوَالِهِمْ وَأَنْفُسِهِمْ وَأَوْلِيَّتِكُمْ لَكُمْ الْخَيْرَاتُ وَأَوْلِيَّتِكُمْ هُمُ الْمُفْلِحُونَ

أَعَدَّ اللَّهُ لَهُمْ جَنَّاتٍ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ خَالِدِينَ فِيهَا ذَلِكَ الْفَوْزُ الْعَظِيمُ

وَجَاءَ الْمُعَذَّرُونَ مِنَ الْأَعْرَابِ لِيُؤْذَنَ لَهُمْ وَقَعَدَ الَّذِينَ كَذَبُوا اللَّهَ وَرَسُولَهُ سَيُصِيبُ الَّذِينَ كَفَرُوا مِنْهُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ

لَيْسَ عَلَى الضَّعَفَاءِ وَلَا عَلَى الْمَرْضَى وَلَا عَلَى الَّذِينَ لَا يَجِدُونَ مَا يَنْفِقُونَ حَرَجٌ إِذَا نَصَحُوا لِلَّهِ وَرَسُولِهِ مَا عَلَى الْمُحْسِنِينَ مِنْ سَبِيلٍ وَاللَّهُ غَفُورٌ رَحِيمٌ

وَلَا عَلَى الَّذِينَ إِذَا مَا اتَّوَكَّلُوا لَتَذْمَلَهُمْ قَلْتَ لِأَحَدٍ مَا أَحْمَلُكُمْ عَلَيْهِ تَوَلَّوْا وَأَعْيُنُهُمْ تَفِيضُ مِنَ الدَّمْعِ حَزَنًا أَلَّا يَجِدُوا مَا يَنْفِقُونَ

إِنَّمَا السَّبِيلُ عَلَى الَّذِينَ يَسْتَأْذِنُونَكَ وَهُمْ أَغْنِيَاءُ رَضُوا بِأَنْ يَكُونُوا مَعَ الْخَوَالِفِ وَطَبَعَ اللَّهُ عَلَى قُلُوبِهِمْ فَهُمْ لَا يَعْلَمُونَ

يَعْتَذِرُونَ إِلَيْكُمْ إِذَا رَجَعْتُمْ إِلَيْهِمْ قُلْ لَا تَعْتَذِرُوا لَنْ نُؤْمِنَ لَكُمْ قَدْ نَبَأْنَا اللَّهَ مِنْ أَخْبَارِكُمْ وَسَيَرَى اللَّهُ عَمَلَكُمْ وَرَسُولُهُ ثُمَّ تُرَدُّونَ إِلَىٰ عِلْمِ الْغَيْبِ وَالشَّهَادَةِ فَيُنَبِّئُكُمْ بِمَا كُنْتُمْ تَعْمَلُونَ

سَيَحْلِفُونَ بِاللَّهِ لَكُمْ لِيُؤْذَنَ لَهُمْ لَتَعْرِضُوا عَنْهُمْ فَأَعْرِضُوا عَنْهُمْ إِنَّهُمْ رَجِسٌ وَمَآؤُهُمْ جَهَنَّمُ جَزَاءً بِمَا كَانُوا يَكْسِبُونَ

يَحْلِفُونَ لَكُمْ لِتَرْضَوْا عَنْهُمْ فَإِنْ تَرْضَوْا عَنْهُمْ فَإِنَّ اللَّهَ لَا يَرْضَىٰ عَنِ الْقَوْمِ الْفَاسِقِينَ

H-113/9:97. Les nomades sont plus forts en mécréance et en hypocrisie, et plus enclins à ne pas savoir les bornes de ce que Dieu a fait descendre sur son envoyé. Dieu est connaisseur, sage.

الْأَعْرَابُ أَشَدَّ كُفْرًا وَنِفَاقًا وَأَجْدَرُ أَلَّا يَعْلَمُوا
حُدُودَ مَا أَنْزَلَ اللَّهُ عَلَىٰ رَسُولِهِ ۗ وَاللَّهُ عَلِيمٌ حَكِيمٌ

H-113/9:98. Parmi les nomades, il en est qui prend ce qu'il dépense comme une surcharge, et attend pour vous les revers de la fortune. Que le mauvais revers de la fortune soit sur eux. Dieu est écouteur, connaisseur.

وَمِنَ الْأَعْرَابِ مَن يَتَّخِذُ مَا يُنْفِقُ مَغْرَمًا وَيَتَرَبَّصُّ
بِكُمْ الدَّوَابِرَ عَلَيْهِمْ دَائِرَةُ السَّوْءِ وَاللَّهُ سَمِيعٌ عَلِيمٌ

H-113/9:99. Parmi les nomades, il en est aussi qui croit en Dieu et au jour dernier, et prend ce qu'il dépense comme moyen de se rapprocher de Dieu et des prières de l'envoyé. C'est en effet pour eux un moyen de se rapprocher. Dieu les fera entrer dans sa miséricorde. Dieu est pardonneur, très miséricordieux.

وَمِنَ الْأَعْرَابِ مَن يُؤْمِنُ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ
وَيَتَّخِذُ مَا يُنْفِقُ قُرْبَانًا وَعِنْدَ اللَّهِ وَصَلَاتُ الرَّسُولِ
أَلَّا إِنَّمَا قُرْبَانَةٌ لَهُمْ سَيُدْخِلُهُمُ اللَّهُ فِي رَحْمَتِهِ ۗ إِنَّ
اللَّهَ غَفُورٌ رَّحِيمٌ

H-113/9:100. Les premiers précurseurs parmi les émigrés et les secoueurs, et ceux qui les ont suivis avec bienveillance, Dieu les a agréés, et ils l'ont agréé. Il a préparé pour eux des jardins sous lesquels courent les rivières, où ils seront éternellement, à jamais. Voilà le grand succès.

وَالسَّابِقُونَ السَّابِقُونَ السَّابِقُونَ السَّابِقُونَ
وَالَّذِينَ اتَّبَعُوهُمْ بِإِحْسَانٍ رَّضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ
وَرَضُوا عَنْهُ وَأَعَدَّ لَهُمْ جَنَّاتٍ تَجْرِي تَحْتِهَا
الْأَنْهَارُ خَالِدِينَ فِيهَا أَبَدًا ۗ ذَٰلِكَ الْفَوْزُ الْعَظِيمُ

H-113/9:107. Parmi les hypocrites sont ceux qui ont pris un sanctuaire pour la nuisance, la mécréance, et la séparation entre les croyants, et comme guet pour celui qui avait guerroyé contre Dieu et son envoyé, auparavant. Ils jureront: «Nous ne voulions que le meilleur bienfait». Dieu témoigne qu'ils sont des menteurs.

وَالَّذِينَ اتَّخَذُوا مَسْجِدًا ضِرَارًا وَكُفْرًا
وَتَفْرِيقًا بَيْنَ الْمُؤْمِنِينَ وَإِرْصَادًا لِّمَن
حَارَبَ اللَّهَ وَرَسُولَهُ مِن قَبْلُ وَلَيَخْلِفُنَّ إِن أَرَدْنَا
إِلَّا الْحَسَنَىٰ ۗ وَاللَّهُ يَشْهَدُ إِنَّهُم لَكٰذِبُونَ

H-113/9:111. Dieu a troqué les âmes et les fortunes des croyants contre la promesse qu'ils auront le jardin. Ils combattent dans la voie de Dieu, ils tuent, et se font tuer. Une vraie promesse sur lui dans la Torah, l'Évangile, et le Coran. Qui s'acquitte de son engagement mieux que Dieu? Réjouissez-vous de l'allégeance que vous avez faite. Voilà le grand succès.

إِنِ اللَّهُ اشْتَرَىٰ مِنَ الْمُؤْمِنِينَ أَنفُسَهُمْ
وَأَمْوَالَهُمْ بِآثَرِ لَهُمُ الْجَنَّةِ يُقْتُلُونَ فِي سَبِيلِ
اللَّهِ فَيَقْتُلُونَ وَيُقْتَلُونَ وَعَدَا عَلَيْهِ حَقًّا فِي
التَّوْرَةِ وَالْإِنْجِيلِ وَالْقُرْآنِ ۗ وَمَن أَوْفَىٰ بِعَهْدِهِ
مِنَ اللَّهِ فَاسْتَشِيرُوا بِبَيْعِكُمُ الَّذِي بَايَعْتُمْ بِهِ
وَذَٰلِكَ هُوَ الْفَوْزُ الْعَظِيمُ

H-113/9:112. Ce sont ceux qui se repentent, adorent, louent, jeûnent, s'agenouillent, se prosternent, ordonnent le convenable et interdisent le répugnant, et observent les bornes de Dieu. Fais la bonne annonce aux croyants.

التَّائِبُونَ الْعَابِدُونَ الْحَامِدُونَ
السَّاجِدُونَ الرَّكْعُونَ السُّجِدُونَ
الَّذِينَ يَمُرُّونَ بِالْمَعْرُوفِ وَاللَّيْثُونَ عَنِ الْمُنْكَرِ
وَالْحَفِظُونَ لِحُدُودِ اللَّهِ وَبَشِّرِ الْمُؤْمِنِينَ

H-113/9:113. Il n'était pas au Prophète et à ceux qui ont cru de demander pardon pour les associateurs, même s'ils étaient des proches, après qu'il leur a été manifeste, qu'ils sont les compagnons de la géhenne.

مَا كَانَ لِلنَّبِيِّ وَالَّذِينَ آمَنُوا أَنْ يَسْتَغْفِرُوا لِلْمُشْرِكِينَ وَلَوْ كَانُوا أَوْلَىٰ قُرْبَىٰ مِنْ بَعْدِ مَا تَبَيَّنَ لَهُمْ أَنَّهُمْ أَصْحَابُ الْجَحِيمِ

H-113/9:114. La demande de pardon d'Abraham en faveur de son père était seulement à cause d'une promesse qu'il lui a promise. Lorsqu'il lui est devenu manifeste qu'il est un ennemi de Dieu, il se déclara quitte de lui. Abraham est languissant, magnanime.

وَمَا كَانَ ابْنُ إِسْرَائِيلَ إِذْ سَأَلَ لِأَبِيهِ إِلَّا عَن مَّوْعَدٍ وَعَدَّهَا بِآيَةٍ فَلَمَّا تَبَيَّنَ لَهُ أَنَّهُ عَدُوٌّ لِلَّهِ تَبَرَّأَ مِنْهُ إِنَّ ابْنَ إِسْرَائِيلَ لَأَوَّاهٌ حَلِيمٌ

H-113/9:120. Il n'était pas aux gens de Médine, ni aux nomades qui sont autour d'eux, de rester en arrière de l'envoyé de Dieu, ni de désirer leur personne plus que sa personne. Cela parce que ni soif, ni peine, ni faim dans la voie de Dieu ne les touchent, ils ne foulent aucun sol qui enrage les mécréants, et n'obtiennent aucun avantage d'un ennemi, sans qu'il ne leur soit inscrit pour cela une bonne œuvre. Dieu ne laisse pas perdre le salaire des bienfaisants.

مَا كَانَ لِأَهْلِ الْمَدِينَةِ وَمَن حَوْلَهُمْ مِنَ الْأَعْرَابِ أَنْ يَتَخَلَّفُوا عَن رَّسُولِ اللَّهِ وَلَا يَرْغَبُوا بِأَنفُسِهِمْ عَن نَفْسِهِ ذَٰلِكُمْ بِأَنَّهُمْ لَا يُصِيبُهُمْ ظَمَأٌ وَلَا نَصَبٌ وَلَا جَمَاعَةٌ فِي سَبِيلِ اللَّهِ وَلَا يَطُئُونَ مَوْطِئًا يَغِيظُ الْكُفْرَانَ وَلَا يُتَالَفُونَ مِن عَدُوِّ نِبَلًا إِلَّا كَتَبَ لَهُم بَيْهٍ عَمَلٌ صَالِحٌ إِنَّ اللَّهَ لَا يُضِيعُ أَجْرَ الْمُحْسِنِينَ